



Dan spomina:  
osrednja slovesnost  
v Rižarni

Poskus ropa v banki v središču  
Trsta: aretacija in ranjen policist



**Šport**  
TORKOVA PRILOGA  
PRIMORSKEGA DNEVNIKA  
OD 11. DO 22. STRANI

DO 31. JANUARJA

Naročnina za leto 2008  
s posebnimi ugodnostmi.

Ne zamudite priložnosti!

**Primorski**  
dnevnik

80129

666007

977124

# Primorski dnevnik

Normalizacija  
odnosov  
ali še  
kaj več?

IVAN LUKAN

Vztrajnost Skupnosti koroških Sloven in Slovencev (SKS) pri zahtevi po zastopanosti v Koordinacijskem odboru koroških Slovencev (KOKS) se je očitno obrestovala. Tretja politična organizacija koroških Slovencev pod vodstvom Bernarda Sadovnika je od svoje ustanovitve leta 2003 stalno, a zmanj zahtevala vključitev v paritetno sestavljen skupni gremij Narodnega sveta koroških Slovencev in Zveze slovenskih organizacij. Tokrat pa prvič po odcepitvi NSKS na zahtevo Sadovnikove skupine po članstvu v KOKS-u ni več odgovoril s kategoričnim »ne«, ampak se je odločil za pogovor in, bolj ali manj jasno, tudi odprl SKS-ju vrata v ta usklajevalni gremij. NSKS si sicer ne more predstavljati enakovarne zastopanosti SKS, torej enakega števila članov, kot jih imata NSKS in ZSO, vsaj en sedež pa je očitno sprejemljiv tudi za NSKS.

Spremembe stališča NSKS Grilc sicer ni utemeljiti, svojo vlogo pa je nedvomno igral politični pragmatizem. Sadovnik je s svojo skupino postal politični dejavnik, tudi če njegova skupnost nima pravega zaledja v narodni skupnosti. Zasidranost Sadovnikove skupine je drugod: v najvišjih političnih krogih v Avstriji in - v vse večji meri tudi - v Sloveniji. Je član svetov pri uradu zveznega kanceljera, član Sveta za Slovence pri slovenski vladi, sogovernik visokih predstavnikov Evropske unije v Bruslju...

Tako Sadovnikov skorajšnji prihod v KOKS ni le znak za normalizacijo odnosov med NSKS in SKS in bolj pragmatičnega pristopa v politiki koroških Slovencev, temveč je morda celo korak do skupnega zastopanja koroških Slovencev, ki ga zagovarjata tako NSKS kot tudi SKS.

EU - Zunanji ministri

## Bruselj Srbiji »odpril vrata«

BRUSELJ - Evropska unija je včeraj Srbiji ponudila podpis "začasnega političnega sporazuma" 7. februarja, ki ji "odpira vrata v EU", je povedal vodja slovenske diplomacije Dimitrij Rupel (na sliki). Sporazum naj bi nekako začasno nadomeščal sporazum o stabilizaciji in pridružitvi.

O ponudbi bodo odločili Srbi na volitvah 3. februarja, na katerih gre prav za to, ali bo šla Srbija po poti v EU ali kam drugam, se je odzval srbski zunanji minister Vuk Jeremić.

Na 29. strani



LJUBLJANA - Srečanje z vodstvom Slomaka

## Türk pohvalil enotnost slovenskih manjšin

Prijazne besede tudi o pomembni vlogi Euroservisa

ITALIJA - Težavno reševanje vladne krize

## Napolitano bo danes sklenil krog posvetovanj



RIM - Predsednik republike Giorgio Napolitano bo danes na Kvirinalu (na sliki) sklenil krog posvetov za rešitev vladne krize. Sprejel bo predstavnike

obeh največjih strank, med drugimi voditelja DS Veltroni in FI Berlusconija. Veltroni je včeraj Berlusconija spet pozval k sestavi prehodne vlade za reforme,

toda FI na to nikakor ne pristane in zahteva predčasne volitve v prepričanju, da bo na njih zmagala.

Na 28. strani

LJUBLJANA - Predsednik Slovenije Danilo Türk je na včerajšnjem srečanju z vodstvom Slovenske manjšinske koordinacije (Slomak) pohvalil enotnost Slovencev v Italiji, Avstriji, Madžarski in Hrvaški. Dejavnost manjšinske koordinacije mu je predstavil njen predsednik Rudi Pavšič. Iz Furlanije-Julisce krajine sta pri predsedniku bila tudi Drago Štoka in Jure Kuferšin.

Predsednik Türk je gostom napovedal, da se bo o položaju slovenskih manjšin v kratkem pogovarjal s predsedniki Avstrije, Madžarske in Hrvaške.

Na 3. strani

**Sadovnikovemu SKS se odpirajo vrata v Koks in Slomak**

Na 3. strani

**Zveza CGIL spet vzpostavila odnose z Illyjem**

Na 3. strani

**Vse informacije o kulturnih in športnih dogodkih na spletni strani [www.adinformandum.eu](http://www.adinformandum.eu)**

Na 9. strani

**Slovenski kulturni delavci pri tržiskem odborniku za kulturo**

Na 23. strani

GORICA - Goriški sprevod uvedel letošnja pustovanja

## Zmagoviti Romjan

Prvi v konkurenčni skupini - Med vozovi je zmago letos osvojil Ostržek iz Villanove

GORICA - V letošnja pustovanja je uvedel nedeljski sprevod, ki se je vil po ulicah goriškega središča in priklical na tisoče ljudi; po ocenah prirediteljev jih je bilo okrog dvajset tisoč. V konkurenčni vozov je zmago letos osvojil Ostržek iz Villanove, medtem ko so Štmarverci s svojo prispolobo o prosti coni in Gabrci z jato pingvinov pristali na četrtem in petem mestu. Med skupinami pa so izstopale šahovske figure iz Romjan; vanje so se preoblekle člani združenja staršev slovenskega vrtca in osnovne šole v Romjanu, ki so letos opravili svoj zmagoviti pohod na Gorico.



Na 24. strani



ISTRSKI ZORNI KOT

# Mesičeva stališča s široko podporo

MIRO KOČJAN



Mesič, predsednik hrvaške države, je mož resnice. Pa ne samo zato, ker je povedal, kako so se Slovenci in Hrvati že v davnji preteklosti bojevali skupaj, kako so skupaj nastopali v Kobaridu, prezrl je žal tudi ugotovitev, da so tako eni kot drugi, kakor je napisal slovenski pesnik Giuseppe Giusti, strurno stali v milanskih katedrali. Ne samo zato, marveč tudi, ker so družno sodelovali v narodno osvobodilnem boju, konec concev za isti cilj: za svobodo, neodvisnost in za primernejše socialne razmere. Danes pa se, pravi Mesič, zaradi političnih igrič kregajo, kakor da bi bili zmeraj sovražniki.

V tem duhu hrvaški predsednik že ves čas poudarja, da se je treba vzajemno in zavestno dogovoriti o tem, kako rešiti skupne probleme, od sredstev deponiranih v nekdaj ljubljanski banki, do mejnih problemov, ki so zdaj najbolj žgoči. Kljub temu, da ne bi smeli biti. Najbrž je res tako, trdi podpisani, da so Slovenci s svojo politiko tako rekoč preblizu, hrvaško vodstvo pa je šlo predaleč. Mesič pa, utemeljeno, vselej pritiska na isto tipko. Problem ekološko - ribolovne cone, ki pa trenutno najbolj izstopa, naj se reši sporazumno med Hrvaško, Slovenijo, Italijo in navsezadnjem Evropsko unijo.

Ta je že takoj sporočila svoje stališče, ki ni v korist Hrvaške, nazadnje pa ne zadeva samo te cone, marveč še, reci in piši, 22 temeljnih določil, ki jih mora hrvaška oblast spremeniti (začenši z notranjo upravo, sodstvom in drugo), da bi bila v skladu s sodobno evropsko politiko. To je najbrž, vsaj delno, bil tudi razlog, da je prišlo do korenitih kadrovskih sprememb v hrvaški zunanjosti politiki. Zdaj se je oglasil tudi predsednik poslanske skupine Hrvaške demokratične skupnosti (HDZ) Andrija Hebrang, ki izrazito sodi v desnico, z ugotovitvijo, da je sporazum s sosedji predpogoč. Mož, kakor tudi večina drugih, zdaj priznava, da Hrvaški ne koristijo spori v Evropsko unijo. Kar pogosta so spoznana, tudi na Hrvaškem, da grozi tej državi nevarnost, da tudi leta 2011 ne bo vključena v Evropsko unijo.

Mesič ima torej prav ne samo zaradi pogostih obiskov v Istri in na Kvarnerju in pitja kave v javnosti pred bifeji. Dejstvo je, da z njim najbolj množično soglašajo prav v tem delu Hrvaške, začenši z Italijansko unijo. Škoda je, da tudi hrvaški predsednik nima posebnih konkretnih pristojnosti (kakor tudi slovenski ne), vsekakor pa so njegovi nasveti lahko dragoceni tudi za ravnanje slovenske politike. Na Hrvaškem pa so aktualne tudi reakcije na italijansko dogajanje. Prodi je odstopil, Hrvaški to ne ustrezata, ne levi in na desni sredini. Sodil je med tiste, ki so bili najbolj razpoloženi za razumevanje hrvaških naporov za vstop v Unijo, ne glede na hrvaške globoke pravne pomanjkljivosti in zamude.

Za italijansko skupnost na Hrvaškem je naredil veliko, tukaj pred durimi je osnutek zakona o »stalni skrbci« italijanske države za skupnost na Hrvaškem, katerega sprejem je zdaj vprašljiv glede na staro stališče dela italijanske desne sredine, da tisti, ki so ostali, niso tako rekoč pravi »Italijan«. Še marsikaj je zdaj obviselo. Rakovac piše, da je Italija zdaj žal »brez ekipe in brez kapetana«, predstavniki Italijanske unije (Radin, Tremul in drugi) pa priporočajo čimprejšnjo rešitev krize.

Niso redki glasovi, tudi v Istri, da je tudi na Hrvaškem prej ko slej napočil čas, ko bi bilo treba zamenjati vodilne politične garniture z novimi, mladimi ljudmi, osvobojenimi nekdajnji cokel. Kar ponavlja se ime Zoran Miljanovič, šef socialne demokracije. Zanimanje pa vzbuja stališče Dražga Kraljeviča, ki je svoj čas bil velepos-

lanik v Rimu, zdaj pa je v Bujah izjavil, da je slovenska odločitev za odpravo Videmskoga sporazuma o obmejnem prometu enostranska in omejena. Zakaj? Zato, ker je ta sporazum vseboval ne samo slovenska področja, marveč tudi vse območje, ki sodi v bujski, to je hrvaški delokrog. Hrvaška pa, kakor je znano, ne samo, da je niso vprašali, pač pa tudi uredno ni privolila v odpravo tega sporazuma, vsaj kar zadeva hrvaški del. Vemo, da je zdajšnja schengenska meja prizadela ljudi na hrvaški strani. Sreča je, pravi Kraljevič, da Slovenci le soglašajo s tem, da je Osimski dogovor še vedno v veljavi.

Iz Pulja pa poročajo o pravcatem rekordu: izvršni odbor mestnega sveta je namreč imel redno sejo, na njej pa deset točk dnevnega reda. Res so zadevale bolj osebna vprašanja (denimo odstop oziroma koncesija zemljišč nekaterim reflektantom), vrh vsega pa dragocen predlog, da vovoznice na mestnih javnih sredstvih ne bodo podražili. Kljub temu pa je hitrost že del mednarodnega primata. Seja je namreč trajala manj od 15 minut. Tako imenovana hitrost pa je brez droma dragocena, če upoštevamo, kako uspešno napreduje delo v puljski ladjedelnici »Uljanik«. Za Kitajsko so spustili v more ogromen trajekt »Šangaj«, ki lahko prevaža 4.900 motornih vozil. Tonaža znaša nekaj več od 12 tisoč ton, ladja je dolga 176 metrov, visoka pa od 14 do 30 metrov. Hitrost doseže 20,8 vozlov. Toda to ni vse. Stike s Kitajsko utrijuje in potrjuje tudi uradni obisk kitajskega veleposlanika Vun Lia Qui pri reškem županu Voju Obersnelu, zatem pa še pri deželnih oblasteh. Pa tudi to še ni vse, tudi zategadelj, ker so na Reki hkrati začeli odpovedovati stike z Japonsko. Japonska firma »Kajima« naj bi namreč zgradila četrti pomol za kontejnerje, žal pa je začetek dela še daleč, čeprav bi moral biti pomol že končan. Gre za uresničevanje objekta »Reka Gateway« z denarjem svetovne banke. Na Reki so zdaj preprosto odločili za ukinitve pogodb s to japonško firmo.

Reka je zadnje čase kar aktivna v gradnji športnih objektov. Še ni namreč propadla zamisel, da bi sredozemske igre čez dva mandata bile prav na Reki. Vzdolž »Lepe obale« gradijo namreč ogromno plavalno obalo, zanesljivo med največjimi v Evropi. Streha sodi med najnovejše tehnološke zamisli, saj je mobilna in jo po potrebi lahko odstranijo v eni minutni. Poleg že obstoječega olimpijskega bazena bo še pet manjših bazenov. V tej hali bodo bližnje plavalne evropske tekme.

Na programu so tudi obnove ali pa slovesnosti ob okroglih obletnicah vrste objektov. Zgradbo »Costantini« v Rovinju, ki sodi med najstarejše v mestu (državna Costantini se je preselila v Benetke pred 400 leti), bo občina prodala zasebniku da bi jo ta hitreje uredi. Cena: približno 1350 evrov za kvadratni meter, poslopje pa ima blizu 4.400 kvadratnih metrov. Letos pa bo reška zgradba, v kateri je bil italijanski licej (pa še osnovna šola Dolac), slavila 120 let življenja. Zabeležili jih bodo z notranjimi slovenskimi, osrednja pa bo čez pet let. Teden bodo prisotne tudi osebnosti so-sedne države.

Še nekaj stavkov o slovenski obali. Izšla je nova številka glasila Italijanov v Piranu »Il trillo«, ki prinaša med drugim pogovor (in delo) Fulvio Zudič, Italijanke, ki je letos prejela Kocjančičev nagrado. Dalje, promet med Semedelo v Kopru (zavoljo posodabljanja) je oviran, krivcev pa je, kakor je v navadi, več. Pust pa bo letos vrhunski tudi v Kopru. Vozov bo menda več kot 20, mask na stotine iz raznih krajev. Zaključek bo prihodnjo soboto na Pristaniški ulici. Novost so tudi pustne skupine iz tujine.

## BOGATIMO SVOJ JEZIK

V pustnem času ljudje radi sedajo za bogato obloženo mizo doma ali pa tudi v restavraciji. Pri na poznamo italijanske jedilnike, pa tudi naše pristne domače jedi. Mednje spada tudi zelo vsakdanja jed **krompir v kozici**, ki je kalk iz italijanske, kjer se uradno imenuje patate in tegame, po tržaško pa patate in tecia. Pred leti se je v našem dnevniku razvnela prava polemika, ali je to res pražen krompir ali ne. Nekdo je zelo ogorčeno zapisal: Pustite nam naš krompir v kozici! Ker me je stvar zanimala, sem kar nekaj dñi vrtela telefonske številke in spraševala naše gospodinje, kako pripravljajo krompir v kozici. In na koncu sem, prepričana v svoj prav, končala polemiko in pribila, da je to po slovensko pražen krompir.

Minilo je kakšno leto, ko mi je italijanska sosedka povedala, da so imeli ka koso odlične patate in tecia, ki se ji še nikdar niso tako posrečile kot tokrat. Zdela se mi je smešno, da se hvali s tako vsakdanjo jedjo, zato sem jo prosila za recept in v svoje veliko presenečenje izvedela, da se olupljen surov krompir nareže na rezine, zloži v pekač, v katerega se prej nalije nekaj olja, in nazadnje postavi v pečico. **Ugotovila sem torej, da se krompir v pečici v lastnem soku duši in da to ni pražen, ampak dušen krompir. Pražen krompir se najprej skuha, potem olupi, nareže**

**in na olju spraži.** Dva različna recepta in dva različna okusa pripravljene jedi. V narečju je bil to tjenstan krompir, pražen pa restan (iz nem. dünsten in rösten). Ali naše slovenske gospodinje krompi v kozici pražijo ali dušijo, nisem več preverjal. Vem pa, da podoben recept velja tudi za razne prikuhe, kot so ohrov, zelje, tudi razne zelenjavne juhe. **Vse to lahko najprej skuhamo, ali pa kar surovo dušimo, kar je značilno za mediterransko kuhinjo, med tem ko je v Sloveniji doma dunajska kuhinja.** Meja med obema teče nekje pri Logatcu.

Na naših jedilnikih se pogosto pojavlja tudi **ital. finocchio, ki ni sladki Janež**, kot najdem marsikje zapisano. **Naš koromač, sladki komarček ali tudi koprc ni Janež.** Razstlini sta namreč različni, ena ima bele, druga rumene cvetove. Čebule koromača so prišle v slovensko kuhinjo še v zadnjem času, zato je napačno poimenovanje, ki se zdaj spreminja, razumljivo.

Koromač pa ni edina jed, ki je zašla preko nekdaj trdn zakoličene meje. Spreminjati se je začelo še marsikaj drugega, celo imena lokalov in restavracij. Najrazličnejših pubov po Sloveniji kar mrgoli, med potjo proti Ljubljani pa me je presenetil celo Saloon z Divjega zapada. Nič bolje ni, če vzamemo v roke slovenske moderne kuhrske knjige. Olupljeni paradižni-



ki v pločevinkah so povsod samo pletati. Stara Slovenska kuharica S.M. Felicite Kalinšek, ki ima že preko sto let, je častna izjema. V njej je tudi kar sedem receptov za šarkelj (pri Pleteršniku šartelj, nem. Gugelhupf), pri katerem mi nehotno prihaja na misel italijanski panettone, po slovensko paneton, za katerega nam šlenc pove, da je to vrsta milanske božične slaščice.

Če me spomin ne varja, je do Napoleonove zasedbe l. 1796 avstro-ogrsko oblast več let segala do Milana in še malo čez. Tam so bile doma tudi rosette, še danes znane tudi pri nas, ki so bile na Dunaju Kaisersem-meln, torej cesarske žemljice, in smo jim Slovenci po domače rekli kar kajzrce. Dunajska kulinarika je prav go-tovo segala do Milana, saj se tam tudi dunajski zrezek preimenoval v milanskega. **Zakaj bi torej težko izgovorljivi Gugelhupf, po slovensko šartelj, ne postal preprostiji milanski panettone.** Recepti zanj to več kot samo nakazujejo.

Lelja Rehar Sancin

## ODPRTA TRIBUNA

# Vladna kriza še enkrat opozorila na tragiko italijanske politične scene

IVAN FISCHER

In tako smo končno poslali domov to komunistično drhal, ki je privela Italijo na rob propada in jo osmešila v mednarodni arenai. Sedaj pa na volitve! In sicer s sedanjim zakonom, ki morda ni najboljši (saj ga je sam njegov avtor označil kot svinjarijo), a bo gotovo spet privedel na oblast Njega, ki se je do včeraj pogajal z vodjo novonastale Demokratične stranke o volilnem zakonu (francoskem, nemškem, španskem ali kakršnem kolik že).

A glej, kaj pomeni srečno naključje! Sodniki se spravijo nad nedolžnega gentlemana in njegovo soprogo z obtožnico, ki jo skoraj vsa politična sreča označi za sramotno in možakarju skoraj ves parlament, s predsednikom vlade na čelu, izrazi svojo najglobljio solidarnost. Saj vendar gre za popolnoma opravičljivo ravnanje, kdo (od politikov) ni slej ali prej priporočil koga za to ali oni službo, to ali ono funkcijo, ta ali oni bolj ali manj dobro plačani stolček? Saj smo vendar vsi krvavi pod kožo!

In zgoraj omenjeni gentleman, ki je sicer že znan po tem, da se prej ali slej iznveri koaliciji, s katero je bil izvoljen in ji pokaže hrbet, s pokončno dvignjeno glavo izjavlja, da v taki vladbi, in s takimi političnimi sopotnikami, ki mu niso izkazali vse potrebne in dolžne solidarnosti, ne bo več sodeval.

Srečno naključje torej, komunistična vlada zaradi osebne užaljenosti premočrtneža in bolj ali manj upravičenih kritik drugih članov rdeče koalicije, in senatu ne prejme večine in, po dveh letih komunistične terorje, kršitve človekovih pravic (predvsem Njegovih), pade. Kaj sedaj? Do včeraj so Njegovi ljudje ponujali roko sprave rdečkarjem in govorili o skupni vladbi, s katero bi končno izdelali nov, pravičnejši volilni zakon, saj je sedanji, ipse dixit, svinjarja, po padcu vlade pa naenkrat postane vsem resničnim demokratom jasno, da to nikakor ni mogoče, saj referendum trka na vratu in je torej edina rešitev na dlani: razpustite parlamenta in razpis novih volitev, v nasprotju s primeru Njegovi privržencev grozijo z oboroženo vstajo, On pa obljublja shod milijonskih množic v Rimu, najbrž pred pred-

predlog desnice o širokem vladnem zaveznosti, ki ga sedaj nekateri njeni predstavniki jemljejo v poštov. To je, vsi so pripravljeni na široka zaveznosti, ko jim voda teče v grlo in se jim oblast iznika iz rok, ko pa zavohajo, da se jim zmaga na morebitnih volitvah nasmika, kot Berlusconi sedaj, ali kot Prodi pred dvema letoma, potem pa že raje vladajo sami.

Nihče ne more v tem trenutku napovedati, kakšen bo izid sedanja krize. Najbolj verjetno je, da bo Napolitano le prisiljen razpustiti zbornici, saj Berlusconi ne bo nikoli privabil v vlado, ki bi lahko izobilovala novi volilni zakon, če s sedaj veljavnim lahko slavi, kot pravijo javnomnenjske raziskave. Z njegove strani je to neoporečno.

Kakšne pa so perspektive za le-vosredinske stranke? Veltroni, tajnik nove Demokratske stranke, je pred dnevi izjavil, da bo slednja na volitvah nastopila sama, kar je seveda povzročilo preplah v manjših strankah in bilo eden od vzrokov padca Prodijeve vlade. K demokratom marsikdo ne mara pristopiti, saj so mnenja, da gre za skrupcatalo, ki se bo slej ko prej sesulo. In kako naj se človek ne strinja s tistimi, ki ne vidijo bodočnosti za Demokrato stranko? Še predem je dodata zaživelja vseh treh prej omenjenih, če mi smo stranke, ki imajo svoj strankarski ponos in bomo na morebitnih volitvah nastopili sami. Komaj je padla vlada in je zadišalo po predčasnih volitvah, je Berlusconi oživel Dom svobočin, Fini je bliskovito ustrelil hlače in se mu prilepil, Bossi najbrž tudi, Casini pa še nina, ker še vedno upa, da bo jeziček na tehtnici. Spomnimo se tudi, ko je Fini, potem ko je Bossi pred leti zapustil Berlusconija, dejal, da s padškim voditeljem ne gre več niti na kavo. Vendar, panta rei, kaj kmalu zatem je ne samo hodil na kosila z Bossijem, temveč ga je proglašal za zvestega in zaupanja vrednega zaveznika.

Sicer pa na levici ne doživljamo nič lepše čase. Tudi leva sredina je po zadnjih volitvah, iz katerih je izšla kot zmagovalka, takoj po izidu, ko je bilo jasno, da visi njena večina v senatu na nitki, demonstrativno zavrnila

Še marsikaj bi lahko rekli o današnji Italiji, začenši s sramotno afero s metmi v Kampanji in z nadvlado mafiskih, kamorističnih ali kakih drugih kriminalnih zdržub v velikih delih države, v kateri živimo. Edini svetel žarek v splošni dekadenci, je odstop predsednika sicilske deželne vlade. A ne verjamem, da se bo kaj spremeni, ne na Siciliji, ne na splošno v Italiji.

LJUBLJANA - Delegacija Slomaka pri Danilu Türk

# Slovenski predsednik pozdravlja sodelovanje Slovencev iz štirih držav

Pohvala poslovanju tržaškega Euroservisa - Pomembna vloga raziskovalnih inštitucij

**LJUBLJANA** - Predsednik republike Slovenije Danilo Türk je včeraj sprejel člane Slovenske manjšinske koordinacije (Slomak), ki so ga seznanili z namenom ustanovitve Slomaka in z izkušnjami v času štiriletnega delovanja. Delegacijo manjšinske koordinacije je vodil njen predsednik Rudi Pavšič, iz Furlanije-Julijske krajine pa sta bila v njej še predsednik Sveta slovenskih organizacij Drago Štoka in tajnik Slomaka Jure Kufersin.

Na srečanju, ki ga je uvedel Pavšič, sicer tudi predsednik Slovenske kulturno-gospodarske zveze, so podarili potrebo po povečani skrbi za ohranjanje slovenskega jezika, za razvoj kulture in za močnejši prodor gospodarstva v prostor, kjer živijo in delujejo slovenske manjšine v sosednjih državah. Jezik, kultura in gospodarstvo torej kot temeljni pogoji za razvoj Slovencev, ki živijo v Italiji, Hrvaški, Avstriji in Madžarski, je podprtjal Pavšič. Člani Slomaka so posebej izpostavili potrebo po oblikovanju analize stanja in izdelave strategije razvoja, ki bi jo skupaj pravili Inštitut za narodnostna vprašanja, Slovenski raziskovalni inštitut v Trstu in Slovenski znanstveni inštitut v Celovcu.

Predsednik republike je pozdravil skupno nastopanje predstavnikov slovenskih manjšin v sosednjih državah ter menil, da je potrebna celovita analiza in sodobnim razmeram prilagojen pristop, ne glede na specifične probleme, ki jih imajo posamezne manjšine v svojih okoljih.



**TRST** - Po znanih polemikah

## CGIL spet sodeluje z deželno upravo

**TRST** - Sindikalna zveza CGIL je spet vzpostavila stike z Illyjevo deželno vlado, ki so bili prekinjeni, potem ko je predsednik FJK zagrozil, da bo tožil stavkajoče delavce. Gre za zaposlene v tržiških industrijskih obratih, ki so med stavkami za obnovitev delovne pogodbe kovinarjev blokirali avtocesto Trst-Benetke pri Moščenicah na Goriškem.

Deželni tajnik CGIL Ruben Colussi je poudaril, da bo sindikalna organizacija celovito očenila odnose z Deželom, ko bo avtocestna družba Autovie Venete objavila svoje uradno stališče o tem vprašanju. Predsednik podjetja Giorgio Santuz je že pred dnevi dejal, da ne namerava stavkajočih delavcev prijaviti sodoču, zadnjo besedo pa ima upravni svet družbe, katerega večinski lastnik je prav Dežela.

Zavzel se je tudi za inovacije na posameznih področjih ter kot pozitiven primer navedel poslovanje Euroservisa v Trstu, ki beleži dobre rezultate pri pridobivanju sredstev iz evropskih skladov. Türk se bo o položaju Slovencev v Avstriji, Madžarski in Hrvaški v kratkem pogovarjal s predsedniki teh treh držav. To bodo srečanja, podobna tistem, ki ga je predsednik Slovenije pred kratkim imel z italijanskim predsednikom Giorgiom Napolitanom.

Predstavniki Slomaka so na pogovoru izrazili željo po večji medijski prisotnosti dogajanj, povezanih z manjšino. Po njihovem mnenju je manjšina v medijih prepoznavna bolj po problematični in manj po uspehih oziroma pozitivnih projektih. Predsednik Türk pa je opozoril na potrebo po konkretnih akcijah, ki bi slovensko manjšino bolje vključila v slovenski kulturno-gospodarski prostor v novo nastalih okoliščinah evropske integracije.

Priložnost za soočenje zlasti o kulturnih vprašanjih bo tradicionalno srečanje, ki ga bo predsednik Türk, kot v tradiciji, imel s predstavniki slovenskih manjšin na predvečer slovenskega kulturnega praznika in sicer v četrtek, 7. februarja. Posebno slavnostna Prešernova proslava bo letos v Rimu, kjer bo praznik slovenske kulture sovpadal z medkulturnimi izmenjavami ob priložnosti predsedovanja Slovenije Evropski uniji. Kulturno prireditev bosta oblikovala priznana opera pevca Bernarda Fink Inzko in Marcos Fink.

Rudi Pavšič, Drago Štoka in slovenski predsednik Danilo Türk na arhivskem posnetku



**KOROŠKA** - Organiziranost slovenske manjšine

## Sadovnik za SKS zahteva zastopanstvo v KOKS-u in Slomaku

**CELOVEC** - Skupnost koroških Slovencov in Slovenski (SKS) je pretekel konec tedna v Bilčovsu na Koroškem predala delovno klavzuro, na kateri sta bili v ospredju predvsem dve temi: zastopanstvo SKS v ožjem Koordinacijskem odboru koroških Slovencev (KOKS) s ciljem boljšega usklajevanja stališč med slovenskimi političnimi organizacijami ter nadaljevanje jezikovne pobude.

Glede vključitve Skupnosti koroških Slovencov in Slovenski v ožji KOKS, v katerem sta trenutno s po tremi člani zastopani samo krovni organizaciji NSKS in ZSO, je predsednik SKS Bernard Sadovnik izrazil prepričanje, da bi bil dogovor o vključitvi SKS z nekaj dobre volje s strani NSKS in ZSO »zelo hitro mogoč«. Ob tem je predstavil tudi predlog SKS, ki bi omogočil dokončen »premik z mrtve točke«.

Tako naj bi po mnenju SKS bile vse tri politične organizacije koroških Slovencev enakopravno zastopane v tem usklajevalnem telesu, letno pa naj bi bil predsednik KOKS-a predstavnik ene izmed treh organizacij. Predsednik KOKS-



BERNARD SADOVNIK



MATEVŽ GRILC



MARJAN STURM

a pa naj bi bil hkrati tudi predsednik sveta za slovensko narodno skupnost pri uradu zveznega kanclerja na Dunaju, kar bi - po Sadovnikovem mnenju - pomnilo, da bi imeli koroški Slovenci tudi že svojega govornika.

Poleg enakopravne vključitve SKS v ožji KOKS Sadovnikova organizacija zahteva tudi vključitev v razširjeni KOKS, v katerega naj bi se vključili tudi še manjšinski govorniki političnih strank (socialdemokrati, ljudske stranke in Zelenih) ter predstavnik slovenske Enotne liste (-EL). Vrh tega hoče biti SKS zastopana tudi v medijski družbi Slo-media, ki izdaja skupni slovenski tednik Novice. V družbi naj bi bili zastopani tudi obe osrednji kulturni organizaciji koroških Slovencev, torej Krščanska kulturna zveza (KKZ) in Slovenska prosvetna zveza (SPZ). Na Sadovnikov predlog o vključitvi SKS v ožji in širši Koordinacijski odbor koroških Slovencev sta včeraj odzvala predsednika Narodnega sveta koroških Slovencev (-NSKS) Matevž Grilc in Zvezne slovenske organizacije (ZSO) Marjan Sturm. Oba sta izrazila pripravljenost za pogovore.

Grilc je pri tem naglasil, da NSKS na »enakopravno zastopanstvo SKS« v KOKS-u zagotovo ne bo pristal, saj sta NSKS in ZSO krovni organizaciji, ki delujeta že desetletja, SKS pa je politična skupnost, ki ima »morda kakih 200 članov in simpatizerjev, ki nikar ni tako zasidrana v slovenski narodni skupnosti kot NSKS in ZSO«. Sturm pa je dejal, da je treba predlog klavzure SKS trezno obravnavati in jih prav tako trezno oceniti. Predlog SKS, da bi predsednik KOKS-a bil hkrati tudi predsednik sveta za Slovence pri uradu zveznega kanclerja in hkrati tudi govornik slovenske manjšine na Koroškem, pa je tudi za Sturma neprimeren.

SKS je na svoji delovni klavzuri poleg vprašanja organiziranosti slovenske manjšine na Koroškem obravnaval tudi nadaljevanje svoje jezikovne iniciativ, vprašanje dvojezičnega šolstva (zlasti še imenovanje novega strokovnega inšpektorja za dvojezično šolstvo) ter novo vsebinsko po-

zicijo Skupnosti koroških Slovencov in Slovenski na področjih gospodarstva, socialnih vprašanj in medijev.

Upravni odbor SKS je nadalje in soglasno ponovil tudi zahtevo občnega zborov za vključitvi SKS v Slovensko manjšinsko koordinacijo (SloMaK), kot »izraz upoštevanja vseh zastopniških organizacij koroških Slovencev«. »Ker do sedaj SloMaK vztrajno prezira SKS, pričakujemo, da bo predsednik Republike Slovenije dr. Danilo Türk posebej povabil na pogovore predstavnike SKS,« je SKS še zapisal v tiskovni izjavi o svoji delovni klavzuri.

Ivan Lukanc

## OZS, SDGZ in SGZ o evropskih projektih

**CELOVEC** - Predstavniki Obrtne zbornice Slovenije (OZS) in Slovenskega deželnega gospodarskega združenja (SDGZ) iz Trsta so konec preteklega tedna obiskali Slovensko gospodarsko zvezo (SGZ) v Celovcu. Govorili so o sodelovanju, prav tako so preverili, kako lahko skupaj pripravijo čim več skupnih evropskih projektov.

Kot so po srečanju še sporočili, so se tudi dogovorili za skupni sestanek v začetku marca 2008 na Tržaškem in Goriškem. Pomočnik generalnega sekretarja Obrtne zbornice Slovenije Andrej Poglajen pa je predstavil projekt skupnega nastopa vseh treh organizacij v času predsedovanja Slovenije Evropski uniji. Vsebina tega projekta bo znana do sredi februarja. (I.L.)



**PRISTANIŠČA** - Podatki Pristaniške oblasti za leto 2007

# Surova nafta »pokvarila« dobre rezultate kontejnerjev

Na sedmem pomolu pretvor zrasel za 21%, negativen promet s surovo nafto

TRST - V tržaškem pristanišču so lani pretvorili 46.116.075 ton blaga, kar je za 4,26 odstotka manj kot v letu 2006, ko so pretvorili 48.167.718 ton. Kot v komentarju o lanskem poslovanju tržaškega pristanišča ugotavlja Pristaniška oblast, je na lanski končni rezultat v največji meri vplival znaten upad prometa s surovo nafto na terminalu družbe Siot, kjer so pretvorili za okrog tri milijone ton ali za 8,78 odstotka manj surove nafto kot v letu 2006.

Rekordni promet pa so v zameno dosegli v kontejnerskem prometu na sedmem pomolu in pri trajektili ro-ro, ugodni signali pa prihajajo tudi s področja potniškega prometa in konvencionalnih tovorov. Na sedmem pomolu so v lanskem letu pretvorili 265.863 kontejnerjev, kar je za 20,68 odstotka več kot leto prej, ko so jih pretvorili 220.310. Nekoliko nižje so številke, če se omejimo na količino blaga v kontejnerjih, ki ga je bilo za 2.832.064 ton ali za 18,10 odstotka več kot v letu 2006, ko so pretvorili 2.397.942 ton blaga v kontejnerjih. Na ali s trajektilom so lani pretvorili 225.656 tovornjakov, kar je za 8,81 odstotka več kot leto prej, ko jih je bilo 207.378, medtem ko se je količina tovora povzpela čez šest milijonov ton in glede na leto 2006 povečala za 6,56 odstotka.

Kot beremo v tiskovnem sporočilu Pristaniške oblasti, je le rasti prometa v omenjenih dveh sektorjih prispevala vzpostavitev druge čezoceanske kontejnerske linije in nove trajektni linije s Turčijo. Evergreenovi čezoceanski liniji se je namreč lani pridružila nova linija ladjarja CMA CMG, ki pošilja ladje v naše pristanišče skoraj vsak teden, medtem ko se je število prihodov oziroma odhodov turških trajektilov povečalo na najmanj dva dnevnova.

Znake oživljanja je lani pokazal tudi promet s konvencionalnim tovorm, in to predvsem na področju trdih razsutih tovorov (+9,6%) zaradi povečanega prometa za škedenjsko železarno (rude, premog in klinker). Zrasel pa je tudi promet z generalnimi tovori, med katerimi izstopajo sadje in zelenjava, mineralni in kovinski proizvodi.

Na področju potniškega prometa je tržaško pristanišče lani kljub ukinitvi povzav z Istro zabeležilo 10-odstotno rast števila potnikov, in to po zaslugi dobrega razvoja v prometu ladij na križarjenju. Od skoraj 114 tisoč potnikov v tranzitu skozi Trst, jih je bilo kar 55 tisoč z belih ladij, kar je v primerjavi s 40 tisoč potniki leta 2006 za 37,5 odstotka več.

## TURIZEM

### Dobro počutje veže Treviso s Portorožem

PORTOROŽ - Lukuzni hotel s centrom dobrega počutja Thai Si - Royal Thai Spa iz pokrajine Treviso je od 18. januarja tudi uradno del slovenske verige hotelov Life Class Hotels & Spa iz Portoroža. S tem prevzemom je slovenska znamka dobrega počutja prodrla na italijanski trg, na katerem ponuja svojo že uveljavljeno skrb za lepoto, razkošje in razvajanje gostov.

Hotel Thai Si - Royal Thai Spa, ki se nahaja ob jezeru Le Bandie v kraju Lovadina di Spresiano v pokrajini Treviso, je s svojim centrom dobrega počutja v celoti posvečen tajski tradiciji in filozofiji, slovenski lastnik pa mu zagotavlja visoko profesionalno ekipo, ki gostom ponuja enkratne senzorične izkušnje, je zapisano v tiskovnem sporočilu, obisk v katerem od centrov dobrega počutja verige Life Class Hotels & Spa pa pomaga pri doseganjem psihofizičnega ravnotežja.

Pogled na sedmi pomol, kjer so lani pretvorili skoraj 266 tisoč kontejnerjev

ARHIV



INDUSTRIJCI - Montezemolo na skupščini v Pordenonu

## Brez dialoga ta država ne bo zmogla novega zagona



Luca Cordero di Montezemolo na včerajšnji skupščini industrijev v Pordenonu

## PORDENON

### Tehnično omizje za sodelovanje z JV Evropo

PORDENON - Ni razvoja na eni obali Jadrana, če se ne razvija tudi druga, mreža močnih odnosov med Italijo in Jugovzhodno Evropo pa bo edina omogočila konkretno perspektivo gospodarskega sodelovanja. Tako je mogoče strniti ugotovitve štirih tehničnih omizij t.i. International deska, katerega člani so se sestali včeraj v Pordenonu. Pobudo, ki sledi srečanjem nacionalnega pomena, je organizirala Dežela FIK skupaj z banko FriulAdria - Credit Agricole, sodelovali pa so tudi zavod Eurispes in trgovinske zbornice.

Kot je povedal generalni sekretar Eurispesa MArco Ricceri, se bo morala Italija v razširjanju EU proti vzhodu soočati z državami, ki imajo zelo visoke stopnje razvoja. Tehnična omizja so v tem primeru sredstva, ki omogočajo ugotavljanje ovir pri konkurenčnosti. Včerajšnje je bilo prvo od štirih tehničnih omizij, ki imajo za cilj pripravo zaključne konference, ki bo 13. in 14. marca v Čedadu in katere naloga bo preveriti strategije, projekte in izkušnje sodelovanja in izmenjave med Italijo in Jugovzhodno Evropo.

## ENERGETI

### V Sloveniji spet cenejši bencin

LJUBLJANA - V Sloveniji so se opolnčili spremenile oziroma znižale cene naftnih derivatov. Cena za liter 95-oktanskega bencina se je znižala za 0,032 evra na 1,027 evra, cena 98-oktanskega bencina pa prav tako za 0,032 evra na 1,044 evra za liter. Dizelsko gorivo se je pocenilo za 0,031 evra na 1,024 evra za liter. Kot so sporočili iz naftnih trgovskih družb Petrol in Istrabenz, se je liter kurilnega olja pocenil za 0,028 evra na 0,692 evra.

Naftni trgovci cene goriv izračunavajo na vsakih 14 dni po modelu, ki temelji na gibanju borznih kotacij cen naftnih derivatov na svetovnem trgu in na gibanju tečaja dolarja. Kot je znano, se je cena surove nafta v zadnjem tednu nekoliko ohladila, evro pa je še naprej zelo močan v menjavi z dolarjem.

PORDENON - Glede na trenutek, ki ga preživlja Italija, je bilo pričakovati, da bo predsednik Confindustria Luca Cordero di Montezemolo včeraj v Pordenonu govoril predvsem o vladni in institucionalni krizi v državi. Montezemolo je bil gost skupščine pordenonskih industrijev, ki jih je pohvalil za kohezijo, strokovnost in rezultate pri rasti njihovih podjetij. Na gospodarskem področju je sicer predsednik Confindustria ponovil potrebo po »meritokraciji«, nagrajevanju po učinku in zaslugah (»V Italiji je preveč ljudi, ki živijo od privilegijev,« je dejal) in poudaril, da je bilo »izgubljenih 15 let, ker niso bile narejene strukturne reforme, ki jih je država potrebovala«. Zavzel se je tudi za trditno trajanje delovnih pogodb in za sorazmernost med plačami in storilnostjo. Ko je govoril o rezultatih Prodijeve vlade, pa je pohvalil dva ukrepa: zmanjšanje razlike med brutno in neto plačami in ukrepe za malo in srednja podjetja.

Montezemolov politični recept pa je naslednji: nov volilni zakon, nato volitve in potem, ne glede na to, kdo zmagá, dialog in sodelovanje za zagon države. »Zahteva po novem volilnem zakonu je neizbežna nujnost, kajti zakon, ki ga imamo in ki so ga vsi kritizirali, ni zagotovil stabilnosti.« Potrebna je torej prehodna vlada z jasnim ciljem, da pripravi nov volilni zakon. Če pa to ne bo mogoče, potem je treba vsaj poskrbeti, da se vnese v obstoječi zakon volilna preferenca, sicer bomo tvegali, da se bo razdalja med realno in uradno državo še bolj povečala.

V pogovoru z novinarji se je Montezemolo ustavil tudi pri svojem morebitnem angažiranju v politiki. »Posonem sem, da sem predsednik Confindustria, a ker so bili podjetniki skupaj s svojimi zaposlenimi protagonisti razvoja države, mislim, da imamo pravico in dolžnost, da politiko stimuliramo. S kritikami in sugestijami. Mislim pa tudi, da mora za dobrobit države vsak dobro opravljati svoje delo.«

Kot je v njegovem stilu, se Montezemolo tudi tokrat ni izognil svarilu italijanskemu političnemu razredu. »Nahaja se pred zelo občutljivo nalogo, saj mora poskrbeti, da bo ta država spet začela teči. Ta cilj pa je mogoče doseči samo z odločitvami, ki bodo deležne čim širšega konsenza. Potreben je torej dialog, pred in po volitvah, ne glede na to, kdo bo zmagal v volilnem boju. Vsak mora opraviti svoje,« je bil prepričan Montezemolo.

## Evropska centralna banka

28. januarja 2008

valute	evro	
	povprečni tečaj	28.01 25.01
ameriški dolar	1,4755	1,4705
japonski jen	157,67	158,35
kitajski juan	10,6192	10,6026
ruski rubel	36,1450	36,0580
danska krona	7,4526	7,4518
britanski funt	0,74300	0,74250
švedska krona	9,4830	9,4603
norveška krona	8,0655	8,0240
češka koruna	25,890	25,912
švicarski frank	1,6093	1,6136
estonska korona	15,6466	15,6466
madžarski forint	258,52	257,62
poljski zlot	3,6196	3,6183
kanadski dolar	1,4843	1,4819
avstralski dolar	1,6703	1,6652
bolgarski lev	1,9558	1,9558
rumunski lev	3,7655	3,8250
slovaška koruna	33,585	33,489
litovski litas	3,4528	3,4528
latvijski lats	0,6975	0,6976
islandska koruna	95,66	95,76
turška lira	1,7546	1,7380
hrvaška kuna	7,2632	7,2750

## Zadružna Kraška banka

28. januarja 2008

valute	evro	
	nakup	prodaja
ameriški dolar	1,4941	1,4634
britanski funt	0,7522	0,7349
švicarski frank	1,6361	1,5963
japonski jen	161,9500	154,0500
švedska krona	9,7225	9,2574
avstralski dolar	1,7203	1,6477
kanadski dolar	1,5165	1,4588
danska krona	7,6032	7,3167
norveška krona	8,2717	7,8682
madžarski forint	264,0605	251,1795
češka koruna	26,5598	25,2642
slovaška koruna	34,3262	32,6517
hrvaška kuna	7,4568	7,0931



## Banca di Cividale

28. januarja 2008

valute	evro	
	nakup	prodaja
ameriški dolar	1,4995	1,4406
britanski funt	0,7566	0,7269
danska krona	7,6007	7,3026
kanadski dolar	1,5119	1,4527
japonski jen	161,39	155,07
švicarski frank	1,6452	1,5806
norveška krona	8,1622	7,8421
švedska krona	9,6461	9,2678
avstralski dolar	1,6995	1,6328
hrvaška kuna	7,42	7,13



## Milanski borzni trg

28. januarja 2008

Indeks MIB 30:	+0,04	
delnica	cena €	var. %
A2A	2,67</td	

**VREME** - Izredno močan veter v nedeljo v Južni Avstriji, FJK in Sloveniji

# V FJK največ škode v Karniji, na Koroškem pustošil vihar Paula

Zaradi vetra zaprli številna smučišča - Deželni odbor priskočil na pomoč občini Forni Avoltri

VIDEM, CELOVEC, LJUBLJANA - Izredno močan veter, ki je v nedeljo pihal na širšem območju Karnije, je povzročil tudi precejšnjo materialno škodo, ki sicer še ni dokončno ocenjena, vendar bo po prvih podatkih presegla milijon in pol evrov. Najhuje je bilo v krajih Forni Avoltri, Frasnetto in Collina, kjer je veter uničil deset hektarov gozda in močno poškodoval streho nižje srednje šole v kraju Forni Avoltri.

Prizadeto območje sta včeraj že obiskala predsednik Furlanije-Julisce kraljice Riccardo Illy in podpredsednik Gianfranco Moreton. Deželni odbor je za prve najnajnejše posege že namenil sto tisoč evrov Občini Forni Avoltri, ki je bila najbolj prizadeta. Moreton je še povedal, da bodo v naslednjih 48 urah ocenili, ali je bila škoda tako na zasebnih kot na javnih objektih dovolj velika, da bi lahko na tem območju razglasili naravno katastrofo, s čimer bi lahko dobili prispevke tudi za ureditev streh na stanovanjskih objektih, medtem ko bo Dežela pokrila stroške za popravilo šolske strehe.

Še hujše pa je bilo v noči na nedeljo in čez dan na Koroškem in Štajerskem v Avstriji, kjer je vihar Paula, ki je pihal s hitrostjo tudi do do 120 kilometrov na uro in več. Neurje je ponoči in v nedeljo zjutraj povzročilo veliko gmotno škodo predvsem v zveznih deželah Štajerska, Koroška, Gradiščanska in Spodnja Avstrija. Tekom dneva se je neurje pomaknilo proti severu in med drugim doseglo Zgornjo Avstrijo in Dunaj. Orkanski veter je povzročil visoko materialno škodo. Odnasal je hišne strehe, lomil drevesa in tudi popolnoma onemočil obratovanje smučišč.

Iz vseh severnih predelov Koroške so poročali o veliki gmotni škodi, nad 12.000 gospodinjstev pa je ostalo brez oskrbe z električnim tokom. V Bad Kleinkircheim, na Turah in tudi na Mokrinah pa so morali v nedeljo zjutraj ustaviti vse smučarske naprave, tako da je bila smuka povsem nemogoča.

Še ves včerajšnji dan so bile na Koroškem številne ceste zaradi podprtih dreves neprevozne, največje pa je bilo razdejanje v okrajih Spittal ob Dravi, Šmohor, Trg, Feldkirchen, Št. Vid ob Glini in Wolfsberg.

Močan veter je pihal tudi v severovzhodni Sloveniji, vendar je povzročil manj težav in škode. Po podatkih Agencije RS za okolje je hitrost vetra na Sotinskem bregu in v Murski Soboti v sunih presegla hitrost 80 kilometrov na uro, na Kredarici tudi okoli 150 kilometrov na uro, na Krvavcu in Rogli pa okoli 80 kilometrov na uro. (I.L./CR)

Župan Forni Avoltri  
Manuele Ferrari,  
predsednik FJK  
Riccardo Illy,  
podpredsednik FJK  
Gianfranco  
Moreton (prvi trije  
od leve) pred nižjo  
srednjo šolo v  
Forni Avoltri



## AVSTRIJA - EU Haider zbral podpise za referendum

CELOVEC - Haiderjevo zavezništvo za prihodnost Avstrije (BZÖ) je na Koroškem zbralo potrebnih 15.000 podpisov za zahtevo po referendumu proti novi ustavni pogodbi EU iz Lizbone 2007. Podpise so pristaši deželnega glavarja zeli zbirati že novembra, preteklo nedeljo pa je desničarski populist sporočil, da je s svojo pobudo uspel in da je zbral potrebno število podpisov. Ali bo referendum tudi dejansko izveden, je odvisno od odločitve deželne volilne oblasti, ki preverja vprašanje, ali je dežela Koroška v tem vprašanju sploh politično pristojna, v kar pravniki močno dvomijo. Že leta 2006 deželna volilna oblast ni sledila deželnemu glavarju, ki je hotel, da bi o dvojezičnih napisih odločalo koroško prebivalstvo.

Predsednica koroških socialdemokratov Gaby Schaunig pa je včeraj celo podvomila v sporočilo Haiderja, da je zbral 15.000 podpornih podpisov. Dejala je, da gre očitno za nov manever, s katerim hoče Haider pozornost javnosti odvrniti od številnih odprtih problemov na Koroškem. (I.L.)

## VREME - Po nedeljskih nevšečnostih Veter posledica otoplitve in okrepitev anticiklona

VIDEM - Močna okrepitev anticiklona nad zahodno Evropo in izrazita višinska otoplitev sta v nedeljo imela tudi v deželnih gorah neobičajne posledice. Ves dan je pihal zelo močan in topel veter, ki je v številnih smučarskih središčih onemogočil redno smuko. Deželna meteorološka opazovalnica ARPA-OSMER je na Matjurju in nad Saurisom namerila sunke severozahodnega do 120 km/h, na Zoncolanu 110 km/h, na Šv. Višnjah 100 km/h ter v kraju Forni di Sopra do 70 km/h. Najvišjo dnevno temperaturo pa je namerila v kraju Forni di Sopra, kjer se je živostresbeni stolpec dotaknil 15,7°C.

Gre nedvomno za nenavadno močan veter, ki ga je povzročilo nasprotje med zelo solidnim anticiklonom s središčem nad Francijo, kjer so nameigli zračni tlak preko 1035 hPa in globokim ciklonskim območjem nad Ruišo. Proti Alpam so pritekali zelo močni severozahodni do severni tokovi. Na južni strani Alpskega grebena se je ve-

Darko Bradassi

## EVROPSKA UNIJA - Medkulturni dialog Dijaki naših šol izredno uspešni na natečaju EU

Vesna Pahor in Daniel Budin z mentoricama na nagradni izlet v Bruselj

Zvezna realna gimnazija za Slovence, Celovec;

4. Moje srce bije dvojezično, Anja Smrtnik, Privatna višja šola za gospodarske poklice Št. Peter, Št. Jakob, Avstria;

5. Moje srce bije dvojezično, Vesna Tičar, Privatna višja šola za gospodarske poklice Št. Peter, Št. Jakob, Avstria.

### Plakat

1. Plakat učencev Rogauing Sarah, Wrulich Christian, Wrulich Daniela, Dvojezična Zvezna trgovska akademija, Celovec;

2. Plakat Gimnazije Gian Rinaldo Carli, Koper;

3. Un Europa per tutti, Srednja poklicna šola, Pietro Coppo, Izola;

4. Plakat Polone Jenčič iz Britofa.

### Fotografija

1. Fotografije učenke Špale Kovačič, Srednja poklicna šola, Pietro Coppo, Izola, Slovenija;

2. Srce izbira brez kompromisov, Vasil D'Ambrosio, Državni znanstveni lice France Prešeren, Trs, Italija.

## SEŽANA - Drugi januarski rop ob meji Oropali črpalko

Neznanca odnesla 30 tisoč evrov - Govorila sta italijansko

SEŽANA - Neznanca sta v soboto zvečer oropala bencinski servis OMV, prvo črpalko na poti od nekdanjega mejnega prehoda Fermeti proti Sežani. Takoj po zaprtju servisa, ob 21. uri, sta moška s kijem razbila steklo na vhodnih vratih in v italijanskem jeziku zahvalila na uslužbenke, naj jima izroči dnevni izkupiček. Z motorjem sta zbežala s približno 30 tisoč evri, slovenska policija pa je uvedla preiskavo ter vzpostavila stik s tržaškimi kolegi.

Mlade uslužbenke, ki je bila sama v prodajalni, storilca nista poškodovala. Po vstopu v notranje prostore servisa sta ji zagrozila s pištolem, nakar jima je prestrašena uslužbenka odstopila denar. Z motorjem sta baje odšla proti Sežani ter zavila v smeri Lokve, helikopter pa naj bi isto noč med temeljitim pregledovanjem teritorija odprt motor v neki kraški globeli. Po

## Petelinji zajtrk najbolj gledan slovenski film vseh časov

LJUBLJANA - Film Petelinji zajtrk, ki je nastal po literarni predlogi pisatelja Ferija Lainščka in v režiji Marka Nabernšnika, si je do nedelje zvečer ogledalo 156.438 gledalcev. S tem je po uradnih podatkih Nabernšnikov preveč postal najbolj gledan slovenski film vseh časov.

Izraz "petelinji zajtrk" je ljudsko pojmenovanje jutranjega ljubljenja. Uporablja ga tudi društvo avtomehanika Gajaša, ki je tudi glavni junak Lainščkevega romana. V glavnih vlogah nastopajo Primož Bezjak, Vlado Novak, Pia Zemljč, Dario Varga, Janez Škof, Davor Janjić, v epizodni vlogi pa Severina, ki igra samo sebe.

## Na turistični borzi na Dunaju tudi slovenska podjetja

DUNAJ - Na Dunaju se je v nedeljo začela turistična borza ACTB (Austrian and Central European Travel Business), na katerem se v organizaciji Slovenske turistične organizacije (STO) predstavlja tudi 21 slovenskih turističnih podjetij. Ob borzi, ki se bo zaključila danes, bodo organizirali tudi študijsko turo po Sloveniji za 70 touroperatorjev.

Na največji avstrijski turistični borzi, ki poteka v sodelovanju s turističnimi organizacijami Avstrije, Madžarske, Češke, Slovenije in Slovaške ter mednarodne donavsko turistične organizacije in njenih članic Nemčije, Hrvaške, Srbije, Moldavije in Romunije, sodeluje letos 852 predstavnikov iz 58 držav.

## Pogajanja v Luki Koper se nadaljujejo

KOPER - Sindikata pristaniških delavcev in luških dejavnosti v Luki Koper sta včeraj ponovno sestala na pogajanjih z luško upravo, ki je predstavila nekaj svojih predlogov. "Zadevo bomo zdaj izpilili in proučili, z vodstvom pristanišč pa se bomo znova sestali v četrtek," je za STA povedal pobačačenec sindikatov Branko Matič. Potem ko so pretekli teden v Luki Koper prejeli nove pogajalske predloge sindikatov pristaniških delavcev in luških dejavnosti sta se oglasila potem, ko je sindikat žerjavistov po uspešno zaključenih pogajanjih z upravo Luke Koper odpovedal za 15. januarja napovedano stavko. Sindikata zahtevala, da morajo 25-odstotni dodatek k plači, ki ga je uprava luke odobrila žerjavistom, dobiti vsi zaposleni v luki. Gre za do datnih 550 delavcev.

Anneliese Fuchs, zvezna gimnazija in



**RIŽARNA** - Svečanosti ob dnevu spomina na žrtve holokavsta

# Tragični dogodki naj bodo mladim nauk in opomin

*Osrednja govornika sta bila v nedeljo v Rižarni župana Dipiazza in Premolinova*

Na mrzlem in otožnem dvorišču tržaške Rižarne se je v nedeljo dopoldne zbrala večja množica zavestnih ljudi, mladih in manj mladih, predstavnikov bivših deportiranov, partizanov, antifašistov, borcev, političnih pregonjancev, civilnih, vojaških in verskih oblasti, ki so s svojo prisotnostjo svečano počastili mednarodni dan spomina na žrtve holokavsta, na žrtve nečloveškega nacističnega iztrebljanja Judov in nasprotnikov vlade.

Tržaški župan Roberto Dipiazza je v svojem nagovoru opozoril, da spomin na trpljenje milijonov ljudi, žrtve nacističnega in fašističnega nasilja v uničevalnih taboriščih, ne sme biti izbrisani. Pri tem je kritično ocenil fašistične rasne zakone in se spomnil malega Sergia De Simoneja, ki ga je pri sedmih letih kruta usoda iztrgala mamičemu objemu in je kot žrtve Mengelevin eksperimentov podlegel in Auschwitzu. »Skrbeti moramo za to, da bomo vrednote miru, bratstva in sožitja posredovali mlajšim generacijam«, da jim bodo tragični dogodki preteklosti nauk, sporočilo in hkrati opomin, naj se tovrstna grozodejstva nikoli več ne ponavljajo, je povedal Dipiazza.

O zverinstvu, o grozi vzbujajočih dejanjih nečloveške krutosti, ki je bil sad perverzne, skrajne ideologije, je spregovorila tudi dolinska županja Fulvia Premolin. Obhajanje dneva spomina v Rižarni, kjer je življenje izgubilo skoraj pet tisoč oseb, je Premolinova ocenila kot »dolžnostno dejanje, s katerim se spominjamo tistih, ki so za pravico stvar izgubili svoja življenja, a tudi tistih, ki so na lastni koži trpeli zaradi svojih preprtičanj ali zaradi svoje vere, ali samo zato, ker so bili Slovenci, Hrvati, Judje ali Srbi in so živelj v tistem času strahot in podlosti, na tem čudovitem kotičku zemlje med morjem in Krasom.« Spomin pa naj bo tudi analiza in poglobitev dinamik, ki so privede do tolikšne nečlovečnosti, in od katerih lahko črpano zavest o večji pozornosti do človekovih pravic in »naj hkrati služi, da ne postanemo brezbrinji, da se ne zapremo v izgovor »saj se me ne tiče«, kot se danes pogosto dogaja tudi med mladimi.«

Njen poseg je bil tudi pedagoškega značaja. Ko je namreč kot šolnica spremjalala dijake v Rižarno, jih je vedno svarila naj bodo pozorni, naj imajo odprte oči in srce, ter naj začutijo težo bolečih sledi, na katerih je zapisana zgodovina tega kraja. »Od naših mladih moramo zahtevati, da poizvede, da spoznajo, da poglobijo in njihova spoznanja posredujejo naprej, da se ne bodo podobne napake ponavljale. In naj se zavzemajo za drugačne rešitve, naj se zoperstavlajo izključevanju, nestrpnosti in vsaki obliki diskriminacije,« je še poudarila.

Utrinka z nedeljske osrednje svečanosti ob dnevu spomina na žrtve holokavsta v tržaški Rižarni. Mala Nika Pregar (spodaj z županjem Premolinovo) je z doživetim branjem počastila tisoče žrtv tržaškega taborišča.

KROMA



Slovenske, italijanske, judovske in grške molitve so izrazile predvsem željo po novem človeštву, v katerem bi spomin utrl pot sožitju, lepoti in miru, in v katerem ne bi bilo prostora za sovraščvo. Mala Nika Pregar je poskrbela za občuteno branje ganljivih verzov Joyceja Lussuja in Karla Destovnika - Kajuha, zbor mladih Doma glasbe pa je zapel prelep Guccinijevu *Auschwitz*.

Nedeljske svečanosti so se sicer začele že zjutraj pri koronejskem zaporu, kjer je združenje policistov postavilo ploščo v spomin na »italijanskega Schindlerja«, policista in reškega kvestorja Giovannija Palatuccija, ki je rešil življenje pet tisočim Judom. Po slovesnosti je od tod tisti sprevid bivših deportiranov krenil proti železniški postaji, kjer so položili venec ob plošči, ki spominja na prisilne odhode v nacistična taborišča. Popoldne pa so med drugim v Rižarni predstavili knjigo Angela Picariella Capuozzo, *accontenta questo ragazzo. La vita di Giovanni Palatucci*.

Rižarno je samo v nedeljo obiskalo kakih 2500 ljudi, ki si je ogledalo fotografsko razstavo o koncentracijskem taborišču v Bocnu, ki je eno od štirih nacističnih taborišč na italijanskem teritoriju (poleg Rižarne sta še lagerja v kraju Borgo San Dalmazzo pri Cuneu in v kraju Fossoli di Carpi pri Modeni). Skozi taborišče



v bocenski četrti Gries je od spomladni 1944 do 3. maja 1945 šlo mimo okrog 11 tisoč antifašistov in nasprotnikov režima, kakih 3.500 pa jih je bilo odpolnili v evropska taborišča. V spodnjih prostorih Rižarne so sledili zanimivim videointervjujem, pričevanjem desetih deportiranov - *Zgodovina so oni*, v prvem nadstropju pa so na razstavi lahko izvedeli nekaj več o Giovanniju Palatucciju.

**EZULI**  
**Spet sporna znamka**

Spominske znamke, ki jih je italijanska pošta načrtovala na temo Reke in Istre, nimajo sreče. Komaj so nekoliko polegole polemike o znamki o »italijanski Reki«, so sedaj na obzoru spori o znamki, ki jo je Italija hotela izdati ob 10. februarju, dnevu spominjanja na bojbe in množični odhod Italijanov iz Istre. Znamka, ki je menda za sedaj ne bo, je posvečena italijanski gimnaziji Carlo Combi v Kopru.

Da se je pošta odpovedala »koprski« znamki, je včeraj sporočila Unija Istranov (Unione degli istriani), ki je prepričana, da za vsem tem stoji Slovenija. Njena vlada naj bi politično pritisnila na italijansko vlado, slednja potem na poštno upravo, ki je bila prisiljena umakniti vprašljivo znamko. Slednja bo menda zagledala luč, a šele junija, ko bo Slovenija zaključila predsedovanje Evropski uniji. Dvomimo, da je Janez Janša, kot so prepričani ezuli, telefoniral Romunu Prodiu in od njega zahteval umik znamke s pročeljem italijanskega koprskega liceja...

Unija Istranov seveda vse to tolmači kot novo hudo krivico na račun istrskih beguncov. Italija je ne samo klavrnko klonila pred zahtevami sosednje države, temveč se je tudi odpovedala svojemu nacionalnemu odnosu, je prepričan predsednik ezulskega združenja Massimiliano Lacota. Res mu ne manjka polemične osti.

Ponavlja se zgodba sporne spominske znamke, ki je bila posvečena Reki, »mestu, ki je bilo sestavni del italijanske države«. Italijanska pošta je znamko vendarje izdaja, a, kot rečeno, ob ostrih polemikah. Tudi v tem primeru so namreč nekatere ezulske organizacije (Lacota je bil, kot vedno, najbolj glasen in v prvi vrsti) in desničarske stranke dvignile vik in krik, češ da je Italija klonila pred hrvaškimi pritiski. V polemiko so celo vpletali hrvaškega predsednika Stipe Mesića in predsednika hrvaške vlade Iva Sanaderja ter italijanskega zunanjega ministra Massima D'Alema.



**ODPRTI**

[www.regione.fvg.it](http://www.regione.fvg.it)

tehnološki partner:



nova spletna stran

## Aktivno poslušanje

Nova spletarna stran dežele Furlanije Julisce krajine nudi možnost državljanom, da posredujejo svoja stališča na različne načine, kot so na primer hitre raziskave javnega mnenja, web-konference (Predsednik odgovarja državljanom neposredno skozi ekran), mnenjski vprašalniki.

## Nove storitve

Nuditi storitve državljanom pomeni tudi omejiti birokracijo in povečati možnosti medsebojnih stikov z javno upravo. Nova spletarna stran nudi možnost opozarjanja, posredovanja predlogov in pritožb, kar vse lahko poteka preko računalniške tipkovnice. Obstajajo tudi Podcast, feedRSS in delovne skupnosti. Med novostmi je služba Avvisami, ki posreduje uporabniku podatke preko sms sistema in elektronske pošte.

## Inteligentne poti

Vodene poti za naglo in olajšano vstopanje na različna tematska področja. Pozornost je usmerjena na naslednje vsebine: focus in banner naju po enostavnih poteh vodita do cilja našega iskanja.

## Jasne informacije

Vsebine strateškega pomena se stalno dopoljujejo tudi z novicami iz smeri v različnih jezikih.



REGIONE AUTONOMA  
FRIULI VENEZIA GIULIA

[www.regione.fvg.it](http://www.regione.fvg.it)

[www.fvg.tv](http://www.fvg.tv)

**do spoznavanja**



**KORZO ITALIA** - Brezupen poskus ropa v poslovalnici zavoda Banca di Roma

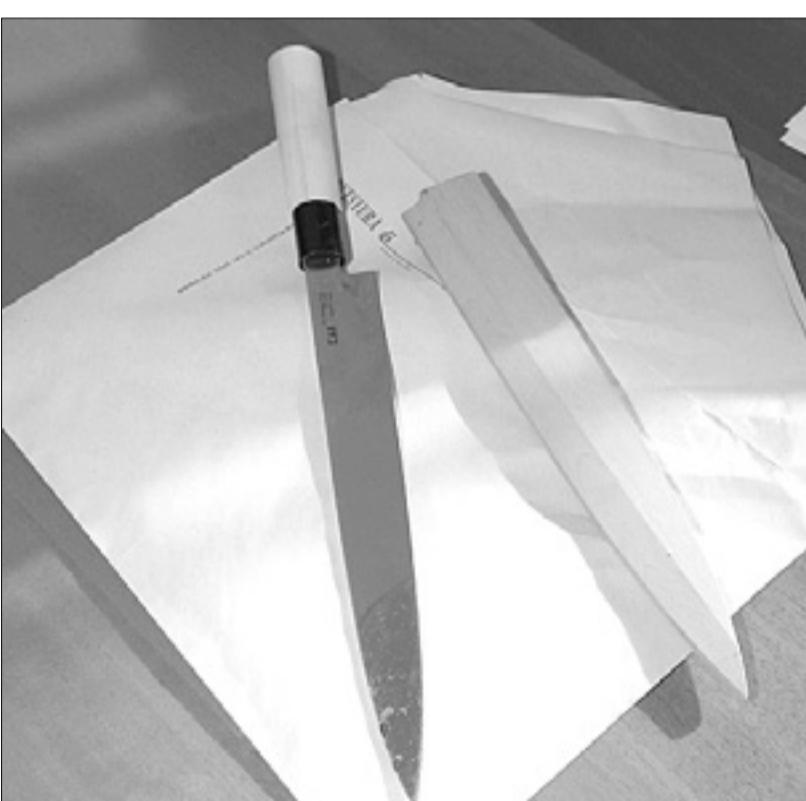
# Z nožem grozila uradnici in zahtevala bančno nakazilo

Po tričetrtturnem pogajanju policisti prijeli 34-letno roparko, mlad agent hudo ranjen v nogo



Levo: Korzo Italia takoj po razpletu, osebje službe 118 nudi pomoč ranjenemu policistu; desno: tiskovna konferenca na kvesturi; spodaj: nož, ki je prerezl pollicistovo kito pod stegensko mišico

KROMA



Romina Gordini, 34-letna ženska iz Gradeža, je včeraj zjutraj vstopila v bančno poslovalnico zavoda Banca di Roma-Unicredit, ki se nahaja v strogem mestnem središču, na vogalu med Korzom Italia in Trgom Bencu. Ura je bila nekaj čez 8.30, takoj po odprtju in v banki še ni bilo strank. Pri bančnem pultu je Gordinijeva zahtevala nakazilo v višini 500 tisoč evrov, nakar je iz lesene nožnice povlekla oster nož s 25 centimetrov dolgim rezilom. Tako se je začel rop, ki se v naslednjih dolgih minutah za las ni sprevergel v tragedijo. Ob 9.30 je bilo vsega konec, roparko so aretirali, agent mobilnega oddelka policije pa je moral zaradi globoke rane za koleno, ki jo je utpel med zaključnim pririvanjem, na kirurški poseg v bolnišnico.

Romina Gordini, ki se je rodila v Gorici, živi pa v Gradežu, pred tem ni imela težav s pravico. Kmalu po dogodku so prišli na kvesturo njeni starši, ki so razložili, da ima hči, ki je brezposelna, psihične probleme. Po prvih novicah naj bi ji nobena zdravstvena ustanova ne sledila redno. Starši so povedali pollicistom, da je včasih imela izpade, a sami niso slutili, da bi lahko kdaj storila kako kaznivo dejanje. (af)

nožem in zabodla levo nogo mladega pollicista mobilnega oddelka. Nož je prerezl kito, ki pritrjuje stegensko mišico na koleno: rešilec službe 118, ki je bil parkiran v bližini, je moškega odpeljal v glavno tržaško bolnišnico, kjer so ga operirali okrog poldne; okrevanje in rehabilitacija bosta kar dolga. Roparko so aretirali in odpeljali v koronejski zapor, popoldne jo je zasišala javna tožilka Kristina Bacer.

Kaj se je zgodilo ob vstopu ženske v banko do bliskovitega epiloga, je kmalu zatem na tiskovni konferenci razložil načelnik mobilnega oddelka policije Mario Bo. Roparka je od bančne uradnice zahtevala, naj načaž 500 tisoč evrov na bančni račun, ki ga je sama odprla pred štirimi dnevi v banki Sparkasse v Vidmu. Poskus ropa ni imel nobene možnosti za uspeh in ni dano vedeti, kaj si je ženska predstavljal. Uradnica je zahtevala zavrnila, Gordinijeva pa ji je zagrozila z nožem: ko so prišli agenti mobilnega oddelka (nekdo je zavrel številko 113 ob 8.40), je bila roparka za pultom, nož pa je držala ob grlu uradnice. Ostalih devet uslužbencev je sledilo njenim navodilom: vsi so sedeli na svojih mestih.

Z roparko se je prvi pogajal direktor poslovalnice, nato pa policijski agenti, med njimi tudi sam Mario Bo, ki so vstopili v civilnih oblekah. »Ni dobro vedela, kdo smo, bila pa je zelo hladnokrvna: kljub brezupnemu položaju, je bila presentljivo mirna in njeni zahteve so bile premišljene«, je dejal Bo, ki je pojavil mirno kri uradnice: »Talka se je vedla odlično: ko bi se prepustila paniki, bi morda plačala z življenjem.« Pogajanja, ki so potekala na razdalji treh metrov, so trajala dobre tri četrti ure. Policiisti so ženski napovedali pokazali lažno potrdilo o opravljenem nakazilu in zdelo se je, da jim verjame. Zagotovo je bila naveličana napete situacije in njena želja je bila naglo zapustiti banko. Dogovorili so se: previdno se je odpravila po stopnicah navzdol proti izhodu, vedno z nožem ob grlu uradnice. Na ulici, katero je policija zaprla za promet, je roparka spustila talko, sekundo zatem pa so se nanjo spravili agenti. Med pririvanjem je ženska mahala z

**SV. JAKOB** - Včeraj popoldne v Ul. Veltro

# Ogenj uničil igrala za otroke

Poškodovan ni bil nihče, ogenj pa je bil zagotovo podtaknjen - Na kraju gasilci, karabinjerji, policisti in redarji

Pred stanovanjskimi poslopji v Ul. Veltro pri Sv. Jakobu, v višini hišne številke 81, je dvorišče, ki je namenjeno otrokom. Tamkajšnja igrala je včeraj popoldne zajel požar, ki je bil zagotovo podtaknjen. Posegli so tržaški gasilci, ki so od 15. ure dalje prejeli s tem v zvezi kakih 40 klincev: dim se je dvigal visoko v nebo, tako da so ga videli daleč naokrog. Ob 15.15 so bili gasilci na licu mesta, ob njih pa redarji, policišti ter karabinjerji. Ogenj je bil velik, na dvorišču pa ni bilo nikogar. Pet gasilcev je z dve ma velikima voziloma pogasio požar v nekaj minutah, pri tem so uporabili dihalne naprave, saj je bil dim zelo gost. Na koncu je bila slika dokaj klavrnata: igrala so bila popolnoma uničena, od toboganov, lestev in ostalega ni ostalo nič. Plastičnih delov ni bilo več in želesna struktura se je ob visoki temperaturi upognila, tako da je bilo videti samo kup železja. Požar je bil skoraj gotovo podtaknjen: na bližnji strukturi, ki je rešila, so bili vidni starejši znaki poskuša vžiga. Na tleh je ležala nekaj okrvavljenih papirnatih robčkov, a ni rečeno, da jih je tam pustil požigalec. (af)

Gasilci so po gašenju pregledovali pogorišče

KROMA



## Posvet krožka Istria o Trstu in zaledju

Kulturni krožek Istria, ki je pred nedavnim potrdil Livia Doriga za predsednika za leto 2008, prireja danes posvet na temo tržaškega zaliva in njegovega zaledja »od Cresa do Krasa«. Zasedanje sodi v ciklus posvetov Evoregija in mladi in bo v Gorici v dvorani pokrajinskega sveta (Korzo Italia št. 55) z začetkom ob 17. uri. Posvet bo uvedel sam Dorigo, med govorniki pa bodo sociologinja Melita Richter, zgodovinar Kristjan Knez, pokrajinski svetnik Fabio Delbello in vodja agencije za razvoj z Občine Kanal ob Soči Tina Gerbec.

## Češenski priběžník na sedežu Acli

Na sedežu Acli v UL S. Francesco št. 4/1 bo jutri ob 18. uri srečanje s češenskim priběžníkom Adamom Uzakhovom, ki trenutno študira v Arezzu. Srečanje, na katerem bo Uzakhov podal pričevanje o stanju v Češeniji, bo v dvorani Pianigiani, prirejata pa ga lokalna sekcija organizacije Amnesty International in inštitut Ipsia.

## V baru Knulp koncert Milesa Davisa

Bar Knulp in Združenje Tina Modotti prirejata danes ob 20.45 predvajanje koncertov Milesa Davisa, ki sta bila 31. oktobra leta 1967 v Stockholmu in 7. novembra istega leta v nemškem mestu Karlsruhe. Pobuda je v okviru niza »Jazz v Knulpu«. Na prihodnjih srečanjih bodo predvajali koncerete Buda Powella (v torek, 5. februarja), Branforda Marsalisa (12. februarja), Mikea Sternia in Boba Berga (19. februarja) in Erica Dolphyja (v torek, 26. februarja).

## Peti koridor v luči socialne geografije

Na sedežu fakultete za vzgojne vede v UL Montfort št. 3 bo danes prvi seminar o socialni geografiji, odprt za vse. Na srečanju, ki bo ob 14. uri, bo prof. Paolo Pegorier predaval o petem transportnem koridorju iz prostorsko-časovnega vidika. Drugi seminar o socialni geografiji, odprt za vse, bo na istem sedežu v torek, 5. februarja, posvečen pa bo finančnim sistemom.

## Na Pončani film Canicola

V Ljudskem domu na Pončani (UL Ponziana št. 14) bodo jutri ob 20.30 predvajali avstrijski film Canicola iz leta 2001. Pobuda sodi v niz filmov Trans Europe Express, ki ga prireja združenje Tina Modotti.



**TRŽAŠKI OBČINSKI SVET** - Odbornica Sandra Savino predstavila finančni dokument

# Občinski proračun 2008: ICI »olajšan« za četrtinko promile

Davek na prvo stanovanje sedaj 4,25 promile - 99,9 milijona evrov za javna dela

Znižanje davka na nepremičnine ICI za 0,25 promile, nespremenjen davek na odvoz odpadkov in nespremenjen do-datek na davek Irpef. Tako se tržaškim občanom kaže občinski proračun 2008, ki ga je na sinočnji seji mestne skupščine predstavila odbornica za finance Sandra Savino.

Davek na prvo stanovanje bo po novem znašal 4,25 promile. Odbornica je s primerom ponazorila, kaj bo to dejansko pomenilo. Za olajšavami, ki jih je vnesel vsedržavni finančni zakon, bo družina s stanovanjem s katastrsko vrednostjo 100 tisoč evrov pristredila 158 evrov.

Občinski proračun 2008 je »vre-den« nekaj več kot 615 milijonov evrov. Od teh bo nekaj več kot 270 tisoč odpadlo za tekoče stroške za redno delovanje.

Davčni delež bo znašal 109 milijonov evrov. Znaten del bo prispeval davek na nepremičnine ICI (45 milijonov evrov), nekaj več kot 35 milijonov evrov pa bo občina iztržila iz davka za odvažanje odpadkov.

Občina bo s prenosu prejela od države in dežele dobrih 114 milijonov evrov. Od nadaljnjih prihodkov za 61 milijonov evrov je odbornica izpostavila skoraj 7 milijonov in pol evrov, ki jih bo občina prejela od lastništva v delniških družbah, 5 milijonov pa od glob in drugih prekrškov prometnega zakonika.

Večji delež stroškov odpade na osebje: kar 103 milijone evrov. Ta strošek pa se v primerjavi z lanskim letom ni bistveno spremenil. Občina zaposluje skupno 2.820 oseb, od teh je 2.657 redno zaposlenih in 163 s terminskimi pogodbami. Vsak uslužbenec stane občino povprečno po 36.692,20 evra, medtem ko znaša »strošek na posebnega občana« 496 evrov. Strošek za osebje nadalje znaša 38,33 odstotka vseh davčnih prihodkov.

V letošnjem letu bo občinska uprava namenila javnim delom 99,9 milijona evrov, 2,7 milijona evrov drugim investicijam in 10 milijonov evrov za finančne dejavnosti. V triletju 2008-2010 bo občina za javna dela potrošila več kot 275 milijonov evrov, je napovedala odbornica za finance Sandra Savino.

O proračunu bodo sedaj razpravljali v rajonskih svetih (odbornica bo finančni dokument predstavila v posameznih rajonih), obenem bo stekla razprava v pristojnih občinskih komisijah. Šele zatem bo o proračunu razpravljal mestna skupščina, ki pa mora finančni dokument odobriti najkasneje do 18. februarja.

M.K.

**POŠTA** - Voščila predsedniku stranke FI so se vrnila v Trst

## Berlusconi? »Sconosciuto«

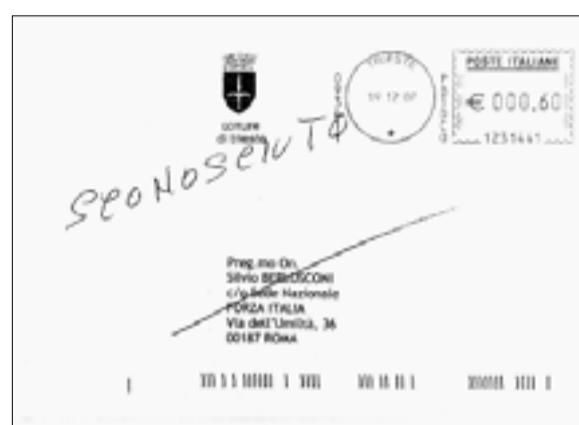
Prizadeti odbornik Rovis: »Pismonoša je bil očitno... komunist«

Tržaški odbornik za decentralizacijo Paolo Rovis je pred božičem poslal »svojemu« predsedniku Forze Italia Silviju Berlusconiju pisna voščila ob skorajšnjih božičnih in novoletnih praznikih. Naslov rimskega sedeža stranke v UL dell'Umiltà 36 je bil pravilno napisan, prav tako ime naslovnika.

Pismo z voščili je odpotovalo iz Trsta 19. decembra leta - Neznan nad njim.

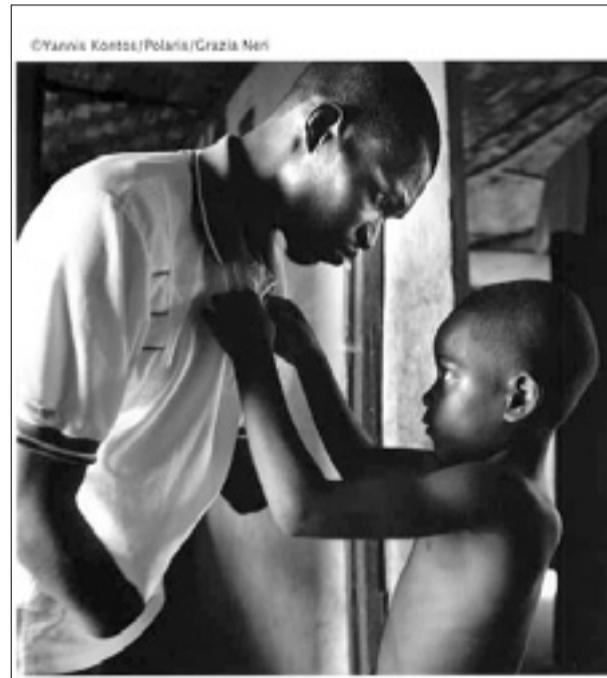
Ob prejemu lastnih voščil Berlusconiju je odbornik Rovis obstal. Zdelo se mu je neverjetno, da v Rimu ne bi poznali Silvia Berlusconija. Potem pa se mu je »zablikalo«: Pismonoša je bil očitno... komunist!, je ironično pokomentiral dogodek sinoči v dvorani občinskega sveta.

M.K.



**NOVINARJI** - Včeraj 14. obletnica tragedije v Mostarju

## Letos razpisali že peto Nagrado Luchetta-Ota-D'Angelo-Hrovatin



Prvouvrščena fotografija na lanski nagradi

Na dan obletnice tragične smrti Marcia Luchette, Saše Ote in Daria D'Angela, ki so 28. januarja leta 1994 padli v Mostarju po eksploziji granate, je včeraj uradno stekla 5. novinarska nagrada, poimenovana po Luchetti, Oti, D'Angelu in Miranu Hrovatinu. Nagrada prireja že peto leto zapored istoimenska Fundacija v spomin na umrle v Mostarju in na Mirana Hrovatinu, ki so ga z novinarko RAI Ilario Alpi ubili v Somaliji.

Na prvih štirih nagradah so prejeli na stotine novinarskih prispevkov iz vseh krajev sveta, od Evrope in Azije do Bližnjega vzhoda in Afrike. To so bili članki, filmske in fotografiske reportaže o vojnah in etničnih spopadih, o umorjenih moških, o posiljenih ženskah in še zlasti o izkoriscenih otrocih, na katere mediji prevečkrat »pozabijo« in katerim fundacija posveča svoje delovanje.

Nagrada Luchetta 2008 je kot vselej namenjena novinarjem, filmskim snemalcem in poklicnim fotografom, ki so se med opravljanjem poklica izkazali po informaciji v prid mladoletnikom, ki so bili žrtve nasilja s posebnim poudarkom na vrednotah solidarnosti, miru in bratstva. Za letošnjo nagrado bodo vzelni v poštev dela, ki so bila in bodo objavljena, predvajana in sploh razširjena v obdobju med 1. majem leta 2007 in 30. aprilom leta 2008. Najboljše prispevke bo ugotovila posebna žirija novinarjev. Nagrade bodo podelili v okviru prireditve Naši angeli, ki bo julija na Velikem trgu in ki jo bo posredno predvajala televizijska mreža RAI. Razpis nagrade je na voljo na spletnih straneh www.premioluchetta.it in www.fondazioneluchetta.org.

**OPČINE** - Knjižnica P. Tomažič in tovariši

## Pričevanja o preteklosti za bodočnost

Ob dnevu spomina so predstavili knjige Devane Lavrenčič Cannata o Slovencih v taborišču Monigo in Savino zgodbo Borisa Kobala - Obe knjigi sta izšli pri ZTT



KROMA

Boris Kobil, Devana Lavrenčič Cannata, Sandi Volk in Martina Kafol na openskem večeru

V prejšnjih dneh je Knjižnica P.Tomažič in tovariši, ki deluje v sklopu openskega društva Tabor, počastila dan spomina s predstavljivijo dveh knjig, ki sta izšli v zbirki Pričevanja pri Založbi tržaškega tiska. Gre za knjige Novega ni pri nas nič: Slovenci in Slovenke v italijanskem koncentričnem taborišču Monigo izpod peresa Devane Lavrenčič - Cannata ter knjige V ženskem peku: Savina zgodba, avtor katere je Boris Kobil. O izbirah založbe je uvodoma podala nekaj misli urednica Martina Kafol, nakar je zgodovinar Sandi Volk izpostavil pomen pričevanj, v katerih posamezniki v prvi osebi in brez vsakršnih zunanjih filtrov povedo, kaj se je dogajalo ter analiziral knjige, ki sicer govorita o isti tematiki, ampak sta povsem različni. Glede knjige Devane Lavrenčič - Cannata je Volk dejal, da je ena izmed najbolj dokumentarnih glede taborišča v Monigu, v kateri sta opisana tako normalno življenje, strahote pa so morda nekoliko v drugem planu. Savina zgodba pa je Volk ocenil kot boljšo od italijanske verzije, predvsem v luči poznavanja zgodovine teh krajev ter se posebno dotaknil odnosa Save Rupel z zloglasnim Kettnerjem, strah in trepet kraških ljudi za časa nemške okupacije. Svoj poseg je zaključil z ugotovitvijo, da je

skrajni čas da se zgodbe naših ljudi pod fašizmom in nacizmom zapošeo, drugače bomo imeli druge spomine, ki (nam)jih pišejo drugi.

Nato je beseda šla Devani Lavrenčič - Cannata, ki se je s starši morala preseliti iz Maribora v Novo mesto, kjer je so leta 1941, po dijaškem protestu, najprej izključili iz šole nato odpeljali v Monigo večjo skupino dijakov in profesorjev. Med temi je bil tudi prijatelj Toni, s katerim ste se dopisovala. K pisani knjige pa so jo spodbudile nekatere netočnosti, ki jih so se pojavile v knjigi, ki je obravnavala taborišče v Monigu.

Boris Kobil pa je Savino zgodbo napisal, da prenese zgodovinski spomin tudi na mlajše generacije, da poudari vlogo malega človeka v velikih zgodovinskih dogodkih. Najprej se je v zgodbo zagledal v filmski perspektivi. Pričevanje v živo pa je takoj moral takoj zapisati, kajti šlo je za zgodbo osebe, polnokrvne ženske, ki kljub strašni življenjski izkušnji, ljubi življenje. Po posegh se je razvila debata, ki je še dodatno poudarila pomen in nezamenljivo vlogo zapisovanja spominov in pričevanj, tudi v luči boljšega razumevanja določenega zgodovinskega trenutka.

**OBČINA TRST**

## Omero Decarliju o plinskih terminalih



FABIO  
OMERO

Načelnik Demokratske stranke v tržaškem občinskem svetu Fabio Omero se je obregnil ob izjavo občinskega svetnika Občanov Roberta Decarlija o sodelovanju občin Severnega Jadra na področju energetske politike. O tovrstnem sodelovanju je govor v resoluciji o odnosih med Trstom, Koprom in drugih severnojadranskih občinah, o kateri je preteldi teden razpravljal občinski svet. Za Decarlija naj bi bila vključitev sodelovanja na področju energetske politike v dokument zgoraj predveza oziroma podpora gradnji uplinjevalnikov v Tržaškem zalivu.

Omero je spomnil, da se je resolucija porodila kot predlog Demokratske stranke iz Trsta in občinskih svetnikov Socialnih demokratov iz Kopra. Predlagali so tesno povezovanje obh obmejnih obalnih mest na raznih področjih: pri skupni kandidaturi za Sredozemske igre leta 2017, pri integraciji obh pristanšč, pri realizaciji povezav 5. koridorja in železniški povezavi med trstom in Koprom ter pri snovanju skupne energetske politike. »V ta okvir sodi tudi vprašanje gradnje plinskih terminalov. Drugače tudi ne bi moglo biti, saj se morata tako Dežela Furlanija-Julijska krajina kot Občina Trst izreci o možnosti lokacije dveh uplinjevalnikov v Tržaškem zalivu, mestna občina Koper pa o možnosti gradnje tretje tovrstne naprave. Sama geografska podoba tržaškega in koprskega zaliva zahteva dogovarjanje pri takoj pomembnih izvirih,« je zapisal Omero v svojem tiskovnem sporočilu. Ob koncu je »pomiril« Decarlja, kajti »večina strank Demokratske zaveze, vključno z Občani za predsednika, ki jih v tržaškem občinskem svetu zastopa prav Decarlji, možni kandidat na bližnjih deželnih volitvah, se je izredka o gradnji enega plinskega terminala na Tržaškem.



**NOV PROJEKT SLOVENSKEGA DEŽELNEGA ZAVODA ZA POKLICNO IZOBRAŽEVANJE**

# O mladinskem dogajanju na naslovu [www.adinformandum.eu](http://www.adinformandum.eu)

*Informacije o številnih koncertih, razstavah, predavanjih - Tudi sekcija Predlagaj dogodek*

Svetovni splet ali internet je nedvomno medij, ki ga mladi zelo pogosto uporabljajo: z njegovo pomočjo komunicirajo z geografsko oddaljenimi, a tudi bližnjimi prijatelji, iščejo informacije o vsemogočem, si izmenjujejo fotografije in video posnetke, kupujejo letalske karte. Morje ponudb je bogatejše tudi za čezmejni spletni informator Ad Informandum, ki je obiskovalcem svetovnega spletu dostopen na spletni strani [www.adinformandum.eu](http://www.adinformandum.eu). Njegov pobudnik, Slovenski deželni zavod za poklicno izobraževanje, ga je včeraj predstavil na tiskovni konferenci v Narodnem domu. Kot je pojasnil ravnatelj Branko Jazbec, je to eden glavnih produktov čezmejnega evropskega projekta Mejni dogodki, ki ga je izoblikovala mešana ekipa mladih z obema strani meje; največji poudarek je bil ravno na informacijski dejavnosti za mlade. Njim je bilo namenjeno informativno okence na Fernečičih, prav tako pa tudi čezmejni informator, ki je vse leto 2007 izhajal v papirnatih oblikah in so ga v sedem tisoč izvodih delili po ključnih mladinskih zbirališčih. »Tiskano verzijo sedaj prenašamo na splet, za kar gre posebna zahvala Zadružni kraški banki, ki omogoča s svojo finančno podporo kontinuiteto tudi po zaključku projekta.« Za podpredsednika ZKB Adriana Kovačiča spada slednja v socialno dejavnost banke, ki teritoriju vrača del tistega, kar ustvarja s svojim ekonomskim delovanjem. Od tu želja po podpirjanju tistih dejavnosti, ki so namenjene mladim, in od tudi bližnja glasbena pobuda: 28. in 29. marca bosta ob stoletnici banke in zaključku projekta Mejni dogodki v ogrevanem šotoru pri Briščikih dva brezplačna koncerta, na katerih bodo nastopili Ylenia Zobec, Aki Rahimovski, Big Foot Mama, Achting babies in Magnifico.

Koordinator projekta Mejni dogodki Devan Jagodic je predstavil strukturo spletnega napovednika [www.adinformandum.eu](http://www.adinformandum.eu): na prvi strani so izpostavljeni najaktualnejši dogodki, na primer koncerti, razstave, predavanja, teme, ki so na sporednu danes in jutri. Poseben prostor je namenjen najzanimivejšim in tistim, ki so v organizaciji projekta Mejni dogodki (trenutno na primer fotografiski natečaj Mladi brez meja z nagradnim skladom 700 evrov in mladinske izobraževalne delavnice Motivacija za sodelovanje v društvi in organizacijah). V posebni sekciji Predlagaj dogodek je na razpolago obrazec, s katerim lahko zasebniki, društva ali organizacije promovirajo svojo prireditev. Vse informacije so dvojezične, največji poudarek pa je na dogodkih, ki se odvijajo v Furlaniji-Julijski krajini oziroma obalno-kraški regiji. (pd)

V Narodnem domu so včeraj predstavili novo spletno stran, namenjeno mladim. Od leve proti desni: Adriano Kovačič, Branko Jazbec in Devan Jagodic

KROMA



## FILM FESTIVAL Priznanja slovenskim filmom

Na nedavnem 19. Trst Film Festivalu sta blestela dva slovenska filma: Estrellita - Pesem za domov režisera Metoda Pevca in Instalacija ljubezni Maje Weiss. Med celovečernimi filmi je Instalacija ljubezni prejela posebno priznanje žirije »za originalnost kinematografskega jezika in za satiro kulturnega in materialnega potrošništva«. Estrellita pa se je pri glasovanju občinstva uvrstila na drugo mesto. V tekmovalni program dokumentarnih filmov se je uvrstil Otroci s Petrička režisera Mirana Zupaniča. Med kratkimi filmi sta sta bila uspešna slovenska filma Na sončni strani Alp režisera Janeza Burgerja, »zaradi izvirne mešanice absurdna in ironičnega razkrivanja nacionalističnih stereotipov, ki obdajajo sodobno politiko«, in Luknja Marka Šantiča.

## PUST - Na Drevoredu XX. septembra Običaji in okusi sveta v brazilskem duhu

*Od četrtka do torka glasba, predstave in igre za otroke*

V sklopu prireditve, ki jih bo organizirala občinska uprava v pustnem obdobju, se bo v četrtek na Drevoredu XX. septembra začel niz veseljaških pobud Običaji in okusi sveta. Na sporednu so glasba, predstave, igre za otroke, ples s Pepeleko, gusarska ladja, pa tudi nastop treh brazilskih plesalk, ki bodo do torka, 5. februarja, poskrbeli za veselo vzdružje in zabavili mimoidoče.

Prireditve je predstavil včeraj pristojni občinski odbornik Paolo Rovis, ob udeležbi predsednikov združenja trgovcev, obrtnikov in umetnikov Cidec Libera Schreya ter Centra Rossetti Giorgia Barbariola, ki sodelujeta pri organizaciji. Običaji in okusi sveta je obenem sejemška in zabavna prireditve, namenjena odraslim in otrokom, so povedali, in je njen cilj nadaljevati tradicijo mesta, ki je od nekdaj raznovrstno in v katerem sobivajo različne kulture, etnije in vere.

Uradno odprtje bo v četrtek ob 12. uri, ko bodo začetek prireditve označili s streli iz treh topov, nakar bosta od 16. do 18. ure vladala glasba in brazilski ples. V petek bo od 16. do 22. ure karibska glasba, za pustne šeme, ki bodo zaplesale na odru, pa so predvidene posebne pustne nagrade. Zabava se bo v soboto nadaljevala od 15. do 22. ure, medtem ko bo nedeljski dopoldan od 11. ure dalje posvečen otrokom. Popoldne bo od 15. do 22. ure glasba. V ponedeljek bodo ob 16.30 nastopile tri brazilske plesalke, nato bodo do 22. ure izvajali južnoameriško glasbo. Prireditve se bo zaključila v torek, 5. februarja, ko bo glasba od 17. do 22. ure.

**ŠOTOR V ZGONIKU** - Sobotni Koncert prijateljstva

# Glasbena poslastica za vse okuse

Nastopili sta skupini Ana Pupedan iz Pivke in Trabant iz Trsta - Za vesel zaključek poskrbeli domači glasbeni veseljaki



Pivška četverica glasbenikov Ana Pupedan je ogrela zgoniško občinstvo  
KROMA

V soboto sta v večjem šotoru pri zgoniškem Športno-kulturnem centru zaživel glasba in ples. Zanjtu sta poskrbeli pravi glasbeni užitkovski skupini Ana Pupedan iz Pivke in tržaška Trabant, ob njih pa so se izkazali tudi pristni domači glasbeni veseljaki.

Koncert prijateljstva, ki sta si ga zmisli Občini Zgonik in Repentabor, v sodelovanju s krajevnimi društvami in ob podpori Pokrajine Trst in Zadružne kraške banke, je v ogrevani šotor privabil tako prirvzence avtorskega etnorocka s primesmi reggae glasbe pivških Ana Pupedan, kot ljubitelje groove, indie in pop funk utrinkov skupine Trabant iz Trsta.

Pivški fantje so s kritičnimi in zabavnimi teksti ter samosvojo interpretacijo segreli mlado in tudi nekoliko manj mlado publiko, tržaški Trabant pa so jih s svojimi tipično »british« prmesmi in anekdotami pognali v električni ples. Ob koncu so za poslastico poskrbeli mladi domači muzikanti, ki so ob melodijah pleh glasbe uvedli bližajoči se pust oziroma razigrano in veselo vzdušje. (sas)

## Včeraj danes

Danes, TOREK, 29. januarja 2008  
VALERIJ

Sonce vzide ob 7.31 in zatone ob 17.06 - Dolžina dneva 9.35 - Luna vzide ob 24.00 in zatone ob 10.09.

Jutri, SREDA, 30. januarja 2008  
HIJACINTA

**VREMENI VČERAJ OB 12. URI:** temperatura zraka 10,8 stopinje C, zračni tlak 1028 mb raste, veter 7 km na uro severo-zahodnik, nebo jasno, vlagi 46-odstotna, morje skoraj mirno, temperatura morja 8,8 stopinje C.

## Lekarne

**Od pondeljka, 28.  
do sobote, 2. februarja 2008**  
**Urnik lekarne:** od 8.30 do 13.00  
in od 16.00 do 19.30.

**Lekarne odprte  
tudi od 13.00 do 16.00**

Ul. Orianij 2 (040-764441), Barkovlje - Miramarski drevored 117 (040-410928). Boljuneč (040-228124) - samo s predhodnim telefonskim pozivom in nujnim receptom.

**Lekarne odprte  
tudi od 19.30 do 20.30**

Ul. Orianij 2, Barkovlje - Miramarski drevored 117, Trg Cavana 1. Boljuneč (040-228124) - samo s predhodnim telefonskim pozivom in nujnim receptom.

## NOČNA SLUŽBA

**Lekarna odprta od 20.30 do 8.30**  
Trg Cavana 1 (040-300940).

[www.farmacistitrieste.it](http://www.farmacistitrieste.it)

118: hitra pomoč in dežurna zdravstvena služba (od 20. do 8. ure, predpraznična od 14. do 20. ure in praznična od 8. do 20. ure) Za dostavljanje nujnih zdravil na dom, tel. 040 350505 - Televita. Telefonska centrala Zdravstvenega podjetja in bolnišnic: 040 399-1111. Informacije KZE, bolnišnic in otroške bolnišnice, tel. (zelena številka) 800 - 991170, od ponedeljka do petka od 8. do 18. ure, ob sobotah od 8. do 14. ure. Nudi informacije o zdravstvenih storitvah, o združenih tržaških bolnišnicah in o otroški bolnišnici Burlo Garofolo.

## Šolske vesti

**UPRAVA OBČINE DOLINA-URAD ZA ŠOLSTVO**, sporoča, da bodo v mesecu februarju potekala vpisovanja v občinske otroške jasli za šolsko leto 2008/2009. Rok za vpis zapade v petek, 29. februarja. Za informacije in vpise, se lahko obrnete na občinski urad za šolstvo od ponedeljka do petka od 8.30 do 12.30 (tel.: 040-8329280/282).

**DIDAKTIČNO RAVNATELJSTVO V NABREŽINI** obvešča, da poteka vpisovanje do 30. januarja 2008; v otroške vrtce za otroke, ki dopolnijo 3. leto starosti do 31. januarja in v prvi razred osnovne šole, za otroke, ki dopolnijo 6. leto starosti do 30. aprila 2009, na ravnateljstvu v Nabrežini. Urnik tajništva: vsak dan od 7.30 do 13.30, ob ponedeljkih tudi od 15.30 do 18.30.

**ZDRUŽENJE STARŠEV** otrok OŠ Virgila Ščeka, v sodelovanju s KD Igo Gruden, vabi na predavanje »Ko otrok obiskuje osnovno šolo« psihologinje dr. Veronike Lokar, ki bo v sredo, 30. januarja, ob 17.30 v domu Iga Grudna.

## Izleti

**SK DEVIN** prireja vsako nedeljo študentske izlete z avtobusom v kraj Forni in Sopra po sledenih datumih: 10., 17. in 24. februarja 2008; 2., 9., 16. marca 2008. Odhod: ob 6.45 s trga v Nabrežini; ob 7. uri iz Štivana; prihod v Štivan ob 17.45; v Nabrežino ob 18. uri. Informacije in vpis po elektronski pošti na naslovu info@skdevin.it ali na tel. št. 348-1334086 (Erika).



## PROGRAM 41. KRAŠKEGA PUSTA 2008

**TOREK, 29.01.08**

**Ob 18. URI** V Prosvetnem domu odprtje 41. Kraškega pusta s prisotnostjo Vašega Veličanstva Kralja Polončar in Kraljice Mita Borovnica ter otvoritev pustne razstave otroških del osnovne šole "VIRGIL ŠČEK" iz Nabrežine

**Ob 20.30 URI** Teater "KOMIGO" s kabaretno predstavo "RADIO-AKTIVNI LIVE!"

VSTOPNINE PREDSTAVE RADIO-AKTIVNI LIVE! SO ŠE NA RAZPOLAGO V PROSVETNEM DOMU I URO PRED PREDSTAVO!

V ponedeljek 28. tega meseca je  
**Edvin**  
**Križmančič**  
 iz Prebenega slavil 50. rojstni dan.  
 Vse najboljše mu želite  
 prijatelja Celestin Bersenda in Boris Kocijan

## Čestitke

Zdi se nam, da smo včeraj brho punčko dobili. Danes se bomo z njo veselili in 30. rojstni dan slavili! ERIKA, želimo ti sreče, veselja, ljubezni ter zadovoljstva. Mama, papà, Tjaša in vsi, ki te imamo radi.

Peter Lev bo fešto p'r Kale naredil, ker je sestrico dobil. EMA TE-REZA pa že vriska, ker očka Luka iz veselja na klarinet zapiska. Mama Alina potrpi že ti, ker sedaj te čakajo nemirne noči. Godbeno društvo Viktor Parma iz Trebc.

## Kino

**ALCIONE** - 16.15 »Lussuria - Seduzione e tradimento«; 19.00, 21.00 »Giorni e nuvole«.

**AMBASCIATORI** - 17.00, 18.45, 20.30, 22.15 »Aliens vs. Predator 2«.

**ARISTON** - 16.00, 18.05, 20.10, 22.15 »Hotel Meina«.

**CINECITY** - 16.00, 18.00, 20.00, 22.00 »Io sono leggenda«; 16.00, 18.05, 20.10, 22.15 »Scusa ma ti chiamo amore«; 16.00, 19.00, 21.30, 22.00 »American Gangster«; 16.15, 18.10, 20.05, 22.00 »Alvin superstar«; 16.00, 19.00, 22.00 »Into the wild - Nelle terre selvagge«; 16.20, 18.15, 20.10, 22.05 »Non è mai troppo tardi«; 16.00, 17.50, 19.40 »Mr. Magorium e la bottega delle meraviglie«.

**EXCELSIOR** - 16.30, 18.20, 20.10, 22.00 »Non è mai troppo tardi«.

**EXCELSIOR AZZURRA** - 16.00, 18.35, 21.15 »Into the Wild - Nelle terre selvagge«.

**FELLINI** - 16.50, 18.40, 20.30, 22.20 »La famiglia Savage«.

**GIOTTO MULTISALA 1** - (Ulica Giotto 8) 15.45, 18.30, 20.15, 22.30 »Caramek«.

**GIOTTO MULTISALA 2** - 16.00, 17.30, 20.00, 22.00 »American gangster«.

**KOPER - KOLOSEJ** - 19.50, 22.00 »Jaz, legenda«; 17.10, 19.20, 21.30 »Estrelita - Pesem za domov«; 17.20 »Pete linji zajtrk«; 16.20, 19.00, 21.40 »Zaklad pozabljenih: Knjiga skrivnosti«; 16.10 »Divji safari«.

**NAZIONALE** - Dvorana 1: 16.30, 18.20, 20.15, 22.15 »Scusa ma ti chiamo amore«; Dvorana 2: 16.30, 18.20, 22.15 »Alvin Superstar«; 20.15, 22.20 »Bianco e nero«; Dvorana 3: 16.30, 18.30, 20.30 »Mr. Magorium e la bottega delle meraviglie«; Dvorana 4: 16.45, 20.30, 22.15 »Io sono leggendario«; 18.20 »Leoni per agnelli«.

**SUPER** - Prepovedan mladini pod 18. letom starosti.

**TRŽIČ - KINEMAX** - Dvorana 1: 17.20, 20.00, 22.00 »Scusa ma ti chiamo amore«; Dvorana 2: 17.30, 20.30 »American gangster«; Dvorana 3: 17.30 »Alvin superstar«; 20.00, 22.10

košolcem, ki so se vpisali na univerzo v akademskem letu 2007/08. Rok za predstavitev prošenj zapade v četrtek, 31. januarja.

**UPRAVA OBČINE DOLINA** obvešča kulturna, športna in rekreacijska društva, ki imajo sedež in delujejo na občinskem ozemlju, da zapade rok za predložitev prošenj za dodelitev občinskih prispevkov za leto 2008 v četrtek, 31. januarja, ob 12. uri. Obraci za predložitev prošenj so na razpolago v uradu za kulturo občine Dolina ali na spletni strani občine www.sandorligo-dolina.it.

**VZPI-ANPI** iz Trsta, v sodelovanju s filmskim krožkom Tina Modotti, prireja v petek, 1. februarja ob 18. uri v Ljudskem domu v Pončani (Ul. Ponciana 14), predstavitev video posnetka o liku Arriga Boldrinija, komaj preminulega legendarnega partizanskega komandanta Bulow. Spregovoril bo Roberto Birsa, član pokrajinskega tajništva VZPI-ANPI.

**DRUŠTVO TAO** organizira tečaj Reiki prve stopnje. Tečaj se bo odvijal v soboto, 2., in nedeljo, 3. februarja, na sedežu društva v ul. San Maurizio 9/F. Dodatne informacije: 340-1607908 - Breda.

**SC MELANIE KLEIN** obvešča, da se bo tečaj slovenščine za odrasle začel v drugi polovici februarja. Informacije na tel. št. 328-4559414 ali po elektronski pošti: info@melanieklein.org.

**V MARJANIŠČU** bo potekal tečaj za zaročence za pripravo na poroko. Prvo srečanje bo v sredo, 6. februarja, ob 20.30. Tečaj bo trajal do 12. marca. Srečanja bodo enkrat tedensko, večinoma ob sredah. Točen razpored bo vsakdo dobil na prvem srečanju. Vpisovanje na tel. št. 040-211113 (tel. tajnika) ali 335-8186940.

**SKD PRIMOREC** vabi vse otroke na otroško pustno rajanje v torek, 5. februarja 2008 od 15.30 dalje v Ljudski dom v Trebcu. Na programu bogata loterija, animacija in ples.

**SC MELANIE KLEIN IN DEŽELNA ZBORNIKA KLINIČNIH PEDAGOGOV** obveščata, da se bo tečaj »Prvi koraki« začel v ponedeljek, 11. februarja. Tečaj predvideva šest srečanj, štiri posvečena masaži dojenčkov in dve dejavnosti v bazenu. Za prijave in informacije je na razpolago tel. št. 328-4559414 ali elektr. pošta: info@melanieklein.org.

**OBČINE DEVIN-NABREŽINA, ZGONIK IN REPENTABOR** v sodelovanju z drugo Le Briciole organizirajo vsak sredo od 16. do 18. ure ludoteko, kjer se otroci lahko igrajo s starši. Za morebitne informacije tel. št. 040-299099 (Dr. Antonella Celea).

**SLOVENSKA PROSVENTA** obvešča včlanjenja društva, da bo občni zbor zvezne danes, 29. januarja 2008 ob 20.30 v Peterlinovi dvorani v Donizettijski ulici št. 3.

**TPPZ PINKOTOMAŽIČ** obvešča, da bo danes, 29. januarja, ob 20.45 na sedežu na Padričah redna pevska vaja.

**ODBOR KRAŠKEGA PUSTA** sporoča,

da bodo vstopnice za kabaretno predstavo Radio-aktivni live, ki bo v Prosvetnem domu na Opčinah danes, 29., v sredo, 30. in v četrtek 31. januarja, na prodajo uro pred začetkom predstave.

**SVET SLOVENSKIH ORGANIZACIJ**

obvešča članice, da je za sredo, 30. januarja, sklican deželni svet s pričetkom ob 20. uri. Zasedanje bo potekalo v dvorani pevskih zborov v Devinu. Članice so naprošene, da vnaprej sporočijo ime in priimek pooblaščenega predstavnika/ov na goriški urad Svetu slovenskih organizacij:

tel. 0481536455; fax 0481536324; e-pošta: gorica@ssorg.eu.

**TPK SIRENA** sporoča, da bo v soboto, 2. februarja, ob 20.30 v društvenem baru pustna večerja z glasbo v živo. Rezervacije sprejemamo do srede, 30. januarja, na sedežu društva ali na tel. št. 040-422731; vsak dan, razen ob sredah.

**OBČINA DEVIN-NABREŽINA** obvešča kulturna in športna združenja, društva in krožke, da lahko predložijo prošnjo za prispevek za redno delovanje v letu 2007. Prošnje s predvideno dokumentacijo je treba predložiti do četrteka, 31. januarja. Obrazce dvignete v Uradu za šolstvo in kulturo v občinski knjižnici, v Nabrežini št. 102.

**SKD FRANCE PREŠEREN BOLJUNEC-**

**TELOVADBA** - obveščamo, da se bo v februarju začel nov tečaj pilatesa in telovadbe za hrbtnico na osnovni pilatesu. Vpisovanje in informacije ob torkih in petkih, ob 17.45 ali ob 19. uri v telovadnici srednje šole Simon Gregorčič v Dolini.

**SPORTNA ŠOLA TRST, ŠZ BOR IN SKD ŠKAMPERLE** vabijo na otroško

pustno rajanje, ki bo v nedeljo, 3. februarja in v torek, 5. februarja, v Bo-

rovem športnem centru v Trstu (Vrdelska cesta 7 pri Sv. Ivanu) od 15.30 do 19.00. Prisotne bo zabaval ansambel Popusti. Vstop prost za

otroke v spremstvu staršev.

**SLOVENSKO DOBRODELNO DRUŠTVO** v Trstu (Ul. Mazzini 46, tel. 040-631203) razpisuje 20. načrt s študijsko podporo iz sklada »Mihail Flajban«, namenjeno viso-

**LJUDSKI DOM G. CANCANI** iz Podlonjerja vabi v ponedeljek, 4. februarja, od 16.30 dalje na otroško pustno rajanje.

**SKD VIGRED** vabi v ponedeljek, 4. februarja, od 16. ure dalje v spodje prostore hiše Albina Škrka v Šempolaju na veselo otroško pustno rajanje.

**SKD CEROVLJE-MAHVINJE** prireja v torek, 5. februarja, ob 16.30 v dvoranu športnega središča v Vižovljah otroško pustno rajanje. Za zabavo in animacijo bo poskrbel Sten Vilar. Prisrčno vabljene male pustne šeme!

**V BAMBIČEVU GALERIJI** na Opčinah, Proseška ul. 131, je do torka, 5. februarja, na ogled fotografksa razstava Primoža Heinga z naslovom »Zamrznjeni norčavi čas - Maski od Drežnice do Ptujskega polja«. Urvnik: od ponedeljka do petka, od 10. do 12. in od 17. do 19. ure.

**ZSKD IN JSKD** vabita na 14. Revijo kraških pihalnih godb in sicer: v soboto, 16. februarja, ob 20. uri, Sodovnje - Kulturni dom, nastopajo Godbeno društvo Prosek (dir. Eva Jelenc), Pihalni orkester Ilirska Bistrica (dir. Josip Grgasovič), Godbeno društvo »Viktor Parma« Trebc (dir. Luka Carli); v nedeljo, 24. februarja, ob 17. uri, Milje - Gledališče Verdi, nastopajo Pihalni orkester Ricmanje (dir. Marino Marsič), Pihalni orkester Divača (dir. Teo Kovačevič), Godbeno društvo Nabrežina (dir. Sergio Grattan).

**DRUŠTVO TAO** organizira tečaj Reiki prve stopnje. Tečaj se bo odvijal v soboto, 2., in nedeljo, 3. februarja, na sedežu društva v ul. San Maurizio 9/F. Dodatne informacije: 340-1607908 - Breda.

**SC MELANIE KLEIN** obvešča, da se bo tečaj slovenščine za odrasle začel v drugi polovici februarja. Informacije na tel. št. 328-4559414 ali po elektronski pošti: info@melanieklein.org.

**V MARJANIŠČU** bo potekal tečaj za zaročence za pripravo na poroko. Prvo srečanje bo v sredo, 6. februarja, ob 20.30. Tečaj bo trajal do 12. marca. Srečanja bodo enkrat tedensko, večinoma ob sredah. Točen razpored bo vsakdo dobil na prvem srečanju. Vpisovanje na tel. št. 040-211113 (tel. tajnika) ali 335-8186940.

**SKD PRIMOREC** vabi vse otroke na otroško pustno rajanje v torek, 5. februarja 2008 od 15.30 dalje v Ljudski dom v Trebcu. Na programu bogata loterija, animacija in ples.

**SC MELANIE KLEIN IN DEŽELNA ZBORNIKA KLINIČNIH PEDAGOGOV** obveščata, da se bo tečaj »Prvi koraki« začel v ponedeljek, 11. februarja. Tečaj predvideva šest srečanj, štiri posvečena masaži dojenčkov in dve dejavnosti v bazenu. Za prijave in informacije je na razpolago tel. št. 328-4559414 ali elektr. pošta: info@melanieklein.org.

**NUDIM POMOČ** starejšim osebam in opravljam hišna opravila. Telefonirati na št. 040-229211.

**NUDIM** v najem obdelavo vinograda v Ricmanjih. Tel. 335-6655215.

**PRODAM BOX GARAŽO** za dva avtomobila v bližini komercialnega centra Il Giulia, primeren tudi za skladilnice, 32 kv m. (visina 3,80 m, širina 3 m in dolžina 10 m). Tel. št. 349-8633811 ob uri obedov.

**PRODAM** avtodom Ducato 2500, turbodizel, 4x4, letnik 1990, 4 ležišča, z vsemi dodatki, v odličnem stanju. Tel. št. 040-228630 ali 348-7462762.

**PRODAMO** hišo v sončnem kraju v Ru-

pi v vrtom in malim vinogradom. Resno zainteresirani naj pokličijo na tel. 328-4650354 ali 00386-41890193.

**PRIDELITVE**

**OBČINE DEVIN-NABREŽINA, ZGONIK IN REPENTABOR** v sodelovanju s Pro Loco iz Nabrežine organizirajo v prostorih igralnega kotička Palček otroško pustno rajanje v torek, 5. februarja, od 15.30 do 18.30. Rezervacije in informacije do vključno, 31. januarja, na tel. št. 040-299145 (Dr. Antonella Celea).

**PUSTOVANJE KD FRAN VENTURINI 2008** v Domu Anton Ukmar - Miro pri Domju: petek, 1. februarja, ob 21.00 Ples za vse z ansamblom Korona; sobota, 2. februarja, ob 20.00 Ples za srednješolce z DJ-jem; nedelja, 3. februarja, in torek, 5. februarja, ob 15.00 otroško pustno rajanje z ansamblom Remix. Toplo vabljeni!

**SKD KRSNO POLJE** - Gročana, Pesek in Dr



Društveni  
kalejdoskop:  
Predsednica SPDT  
Marinka  
Pertot

Najproduktivnejši po setih med  
igralci in igralkami naših društev



13



Matej Černic  
je bil po tekmi  
v Ljubljani  
v središču  
pozornosti  
medijev v Sloveniji

12



Slovenec Kopitar:  
17 minut igre  
na tekmi zvezd  
najmočnejše  
hokejske lige  
na svetu

22

Ulica dei Montecchi 6  
tel. 040 7786300  
fax 040 772418  
sport@primorski.it



Torek, 29. januarja 2008

# Šport

torkova priloga Primorskega dnevnika

**NAŠA PRVENSTVA** - Bor Radenska, Juventina in Kras ZKB poskrbeli za podvig

## Zvezdniške noči



**MARAN**  
Trener Trieste je v soboto veliko pripomogel k zmagi Tržačanov. Zadel je vse menjave in jih naredil ob pravem času, ekipa pa je delovala zelo organizirano.



Sladek konec tedna za tri naše ekipe. Košarkarji Bora Radenske so se po zmagi v Montebelluni (+16, popravili so tudi koš razlike v medsebojnih tekma) prvič povzpeli na 8. mesto, ki še vodi v play-off. Juventina je v Štandrežu zadala vodilnemu Manzanešeu šele drugi poraz v letošnji sezoni, namiznoteniške igralke Krasa pa so proti Asoli morda že dosegla ključno zmago za napredovanje v A1-ligo

**SOVODNJE**  
Nogometni Sovodenj so na gostovanju 1. amaterske lige v Škocjanu ob Soči poskrbeli za lep preobrat. V važni tekmi za obstanek so izgubljeni že z 2:0, že ob polčasu so izenačili, na koncu pa zmagali s 4:2.

**ALTERNATIVNI POGOVOR**

**Marko Ota**  
13

**360°**  
**Giulia Sadłowski**  
15



Vesna tone, kaj pa trener Calò?

POGLED Z VEJE

**Tudi slabo  
je lahko  
dobro**

MARIJ ČUK

Prosto prevedeno: nobena nesreča ni tako huda, da ne bi bilo lahko še huje. Ali: vsak slab trenutek je možno spremeniti v pozitivne naboje. Tako nekako bi pretili v naš jezik italijanski pregor, ki govorí o tem, da lahko tudi zlo spremeni v dobro. Slovenska istopomenka pa bi bila, da ima vsaka medalja dve plati, razen kovancev (v smislu, da v naših žepih zadnji čas zelo redko pozvanajo). O tem nas prepričuje tudi nedeljska nogometna tekma med Juventino in Manzanejem. Štandrež je ustavil mrtvi tek še nepremaganega furlanskega moštva in to po zaslugu napadalca, ki je v končnici srečanja ubranil vse nasprotnikove napade. Namreč: po izključitvi vratarja je mrežo bral Kovic, ki se je izkazal za odličnega čuvaja (niti šarplaninci ali nemški ovčarji ne bi bili tako učinkoviti), prestreljel je nekaj strelov in zmagal je ostala doma. Kaj bi bilo, če bi bil v vratih Sandriga? Tega nihče ne ve. Zagotovo pa ima letošnji nagradene ZSŠDI še lepo kariero pred sabo, saj je preverjeno, da se vratarji dlje ohranijo na igrišču kot pa napadalci. Skratka, vse slabo ni slabo, lahko je tudi dobro.

To (sonce) bo sijalo predvsem v naslednjih dneh, ko nas bodo preplavila pustovanja. Čeprav bo v marsikaterih glavah in očeh meglja, se bo pustarjev polastila ekstaza prepuščanja nairazličnejšim ekscesom. Zadovoljni pa bodo predvsem policisti, ki bodo s pridom zasegali vozniške in oskrbovali občinsko in državno blagajno. Ta je, kot kaže, povsem izpraznjena, a zadeva le mimo-grede oplazi s skrbjo italijanske politike, ki že desetletja pustujejo, a svojih rajjanj in mask zlepa ne opustijo. Stara navada je namreč železna srajca. V njej smo prav vsi. A kaj bi o tem! Pomembno je, da imajo naši športni heroji še dovolj adrenalina, s katerim navdušujejo in olepšujejo naše bivanje. Ne, ne mislim na Ibrahimovića, Jermana, Šarapovo (ki ima mnoge tudi izvenšportne kakovosti), ampak na Pepija in Franca, na Tončko in Vanco, ki vztrajajo na tribunah in ob igriščih in dajejo smisel slobotnim in nedeljskim naporom naših tekmovalcev. Ti so pravi heroji športnega ljubiteljskega gibanja!

**DARIO KOVIC**  
Izkuljeni nogometni Dario Kovic je pred časom izjavil, da je igral že v vseh vlogah razen vratarjevi. Želja se mu je izpolnila v nedelji zadnjih 15 minut proti Manzaneju. Ubranil je tudi dva strela!

## JUVENTUSSI 2007 Priznanje gimastičarkam in rolnarici

Verjetne udeleženke OI v Pekingu, tržaške gimastičarke društva Artistica '81 Francesca Benolfi, Federica Macri' in Sara Bradaschia ter Ilaria Casali (Tolmeč), svetovna mladinska prvakinja v zasledovalni vožnji v rolnjanju in državna prvakinja v smučarskih tekih, so dobitnice nagrade Juventussi, ki jo podeljujejo športni novinarji iz naše dežele. Stipendijo, poimenovano po Marcu Luchetti, bodo prejeli atletinja Martina Clean (Trst) in Martina Urbani (Videm) ter nogometnica Sara Gama (Tavagnacco). Podelitev bo danes v društvu Societa Triestina della Vela.



ROKOMET - Po zmagi v finalu proti Hrvaški

# Danci prvič na evropskem prestolu



Danci so tako praznovali zaslzeno zmago na Evropskem prvenstvu

ANSA

LILLEHAMMER - Danska moška rokometna reprezentanca je slavila na osmem evropskem prvenstvu na Norveškem, potem ko je v današnji finalni tekmi v Lillehammerju premagala Hrvaško s 24:20 (13:10). Danska je po treh bronastih odličijih na evropskih prvenstvih na Švedskem leta 2002 ter v Sloveniji leta 2004 in Švici leta 2006 prvič v svoji zgodovini stopila na rokometni vrh, z zmagošlavjem pa si je priborila tudi vozovnici za letošnje olimpijske igre v Pekingu in svetovno prvenstvo prihodnje leto na Hrvaškem. V temelj finalu je demonstrirala tehnično, taktično in mentalno moč ter upravičila vlogo absolutnega favorita na letošnjem turnirju stare celine. Hrvati navzlic porazu zaključni turnir zapuščajo veselih obrazov, saj so v Skandinaviji dosegli svojo najboljšo uvrstitev na evropskih prvenstvih in bronasti kolajni s Portugalsko leta 1994 dodali odličje srebrnega leska. V tekmi za tretje mesto je Francija ugnala Nemčijo s 36:26 (18:9). Slovenija je osvojila končno deseto mesto.

Po končanem EP-ju pa so znane tudi kvalifikacijske skupine za Olimpijske igre

v Pekingu (Slovenije na OI ne bo). Nemška rokometna reprezentanca si je že lani na SP-ju na domačih tleh priskrbelo neposredno vozovnico za Kitajsko, z današnjim zmagošlavjem v finalni tekmi evropskega prvenstva na Norveškem pa je to storila tudi Danska. Druge evropske reprezentance si bodo pot na Kitajsko skušale izboriti na dodatnih kvalifikacijskih turnirjih. V skupini 1 bodo nastopili Poljska, Islandija, Švedska in Argentina, v skupini 2 Francija, Španija, Tunizija in Norveška, v skupini 3 pa Hrvaška, Rusija, Japonska ali Južna Koreja in Alžirija. Nastop v Pekingu so si poleg Nemčije in Norveške zagotovile še gostitelj Kitajska, Brazilija in Egipt.

IZID FINALA:

**Danska - Hrvaška 24:20 (13:10)**

DANSKA: Hvidt, Boesen 7, Jorgensen 1, Jensen 4, Christiansen 7 (2), Henriksen, Spellerberg, Knudsen 2, Noddesbo, Sondergaard, Boldsen, Lindberg 3, Nielsen.

HRVAŠKA: Sulić, Babić 4, Lacković 2, Vori 1, Dominković, Somić, Horvat, Špoljarić, Metličić 5, J. Valčić, Vukić 2, T. Valčić 2, Alilović, Čupić 4 (2).

A LIGA DAN POTEM

## Razočarani domači Interjevi kibici

DIMITRIJ KRIŽMAN



Ni kaj, tisti domači Interisti, ki so si minuli vikend skušali popestriti z ogledom »Beneamatev« v Vidmu, so morali pogolniti grenko pilulo! (Do)čakali so, da je Inter začel zmagovati, (do)čakali, da zmagoviti Inter pride v Videm, sli na tekmo, toda naposled videli skromno tekmo brez golov. Resnici na ljubo je treba tu povedati, da če je Furlanija kot prejšnji teden vedno bila priljubljeno lovišče Milana, je Inter v »capital dal Friuli« vedno znova imel težko delo. Tako moramo tudi blesti remi jemati kot znak boljših časov.

Slabši časi pa se pišejo Napoliju. Do pred kratkim naj bi bila ta ekipa eno izmed presenečenj prvenstva, seveda ob splošnem pozabljaju prepričnih dejstev, da je ekipa poimeno zelo dobra in podkrepljena z visokim proračunom, ki v mestu smeti nikoli ni bil prevelik problem. Sedaj so ta imena, vključno z našim zamejskim Edijem Rejo v močnih težavah. V času ko pišem te vrstice, je trener iz Ločnika še na klopi »modrih«, toda kdo ve, če bo na njej še dolgo ostal ali se mu bodo celo prehitro uresničile želje, da bo treiral slovensko reprezentanco!? Osebno močno navijam zanj, saj bi končno bil čas, da Matjaž Kek dobini nogo. Se pa vseeno sprašujem, koliko krivide ima trener pri takem porazu, kot ga je Napoli doživel v Ca-

gliariju. Ekipa vodi, naposled pa ji nasprotnik zabije gola v 93. in 95. minut. Neverjeten preobrat na igrišču pepelke prvenstva, neverjeten preobrat na stavnih lističih. Eja, ker potem bom morda moral poslušati nekatere prijatelje, ki na stavah redno zgubljajo. Oni zgubljajo, dobro obveščeni pa zmagujejo. Si predstavljate kakšna je bila kvota za zmago Cagliarija, če si recimo nanjo stavl 5 minut preden se je tekma zaključila? Ena proti 10, 15? No, oprostite besedni igri, ampak grem stavit, da so 5 minut pred koncem nekateri dobro obveščeni stavili ravno na zmago otočanov! Ker so dobro obveščeni v Neaplju isti ljudje, ki naj bi skrbeli za odvažanje smeti, bi morda zdaj bilo na vrsti tudi čiščenje nesnage.

V senci tega mojega razpredanja so ostale zmaga Rome za zmanjšanje zaostanka za Interjem, premočna zmaga Juventusa v Livornu in zmaga Milana nad Genoo, katere akter je bil Pato. Meni ti Brazilci kot Kaka in Pato, za katere si sploh ne predstavljaš, da so Brazilci, prej bi jih postavil na ulice Bristolja ali Norwicja, sploh niso všeč. Zame mora biti Brazilec ne rečem kot Edmundo, ampak malo bolj nor kot ostali, to ja. S temi Milanovi pridnimi fanti pa je en sam dolgčas.

(dimkrizman@yahoo.it)

MEDIJI - Černičev »nastop« v Ljubljani odmeval v Sloveniji

## »Edini Slovenec z olimpijsko medaljo v odbojki«



Nihče ni spregledal, da je med ruskimi velikanji Dinama Moskve tudi Matej Černic. Predvsem slovenski mediji ne, ki niso zanemarili, da ima Matej slovenske korenine in da je »zamejski Slovenec«; da je to edini Slovenec, ki se lahko ponaša z olimpijsko kolajno v odbojki; da so zanj in prijatelji Aljošo v Ljubljano prišli številni Slovenci, »ki živijo v Italiji«. Bralcem in poslušalcem so slovenski novinarji (prvič?) predstavili Mateja v vseh njegovih odtenkih. Nekateri enostavno kot »uspešnega italijanskega reprezentanta, ki igra pri russkemu Dinamu«, drugi pa celo kot »enega izmed najboljših in najbolje plačanih odbojkarov na svetu«. Nekateri so ga v objektiv sicer ujeli že na prvi tekmi lige prvakov proti ACH Volley in Moskvi (Večer), ljubljanski (predvsem elektronski) mediji pa so se o njem razpisali predvsem po tekmi prejšnje srede v hali Tivoli.

Postopoma: od njegovih prvih nogometnih korakov pa vse do njegove prve odbojkarske izkušnje v tujini. Grčija, naposled pa še Rusija: »Nikoli nisem imel težav s prilagoditvijo na novo okolje,« je Matej pojasnil slovenskim novinarjem. Grška izkušnja ga je namreč pripravila na rusko avventuro, ki je Matej ne namerava še prekiniti: »V Moskvi se dobro počutim in mislim, da bom tu ostal še nekaj let,« je zatrjeval novinarjem in jim obenem razlagal o veliki količini denarja, ki ga klub potrebuje, če želi nastopati na najvišji ravni in biti uspešen: »Klubi si lahko tako privoščijo tudi najboljše svetovne igralce, ki imajo znanje in izkušnje za odločilne tekme. Poleg tega je z denarjem pogojena tudi organizacija. Pa tudi sam klub mora vedeti kaj hoče, ali si želi zmage ali želi samo sodelovati,« je Matej izjavil za spletni portal RTV Slovenija.

Tarča novinarjev je bil »ruski zamejec« sicer že pred tekmo. V napovedih so tiskani in elektron-

ski mediji napovedovali, da ga najbrž ne bo v Ljubljani (za naš dnevnik je Matej sicer že nekaj dni pred tekmo izjavil, da bo na klopi), naposlед pa se je Gabrc »nepričakovano« prikazal pred tisočglavo tivolsko dvorano in pred »lačnimi« novinarji. Najbrž je šlo le za napačno tolmačenje trenerjevih besed, saj s(m)o naposled odbojkarsko zvezdo pričakali tudi v slovenski prestolnici.

Se bo Matejev »medijski« sindrom kmalu pomiril ali je to le začetek? Najbrž bo o tem odločal tudi olimpijski »razplet«. Poškodba kolena bo najbrž glavna zapreka pred drugim Matejevim nastopom na OI: »Vsi zdravniški pregledi tako v Milanu kot v Rimu niso zadovoljivi. Zdravniki priporočajo operacijo, zato mislim, da si bom maja po ruskem prvenstvu res operiral koleno,« nam je orisal Matej.

Bi to torej pomenilo, da je za Mateja Peking že odpisan? »To bi bile zame najbrž tudi zadnje olimpijske igre, tako da bom o tem še razmisli. Najbrž pa me v primeru uvrstitev na OI, v Pekinu res ne bo,« je zadržano pojasnil.

### Novogoričankam pokal

Odbojkarice HiTa Nove Gorice so tretjič zaporadi zmagovalke slovenskega pokala. V finalu zaključnega turnirja najboljše četverice so v domači dvorani s 3:1 (20, 17, 18, 20) premagale ekipo Nove KBM Branika iz Maribora, sicer desetkratno zmagovalko tega tekmovanja.

KOŠARKA - B2-liga

## Čast dežele rešuje le NPG

NPG je tokrat rešil čast deželnih B2 ligašev in doma premagal solidni Jesolosandona s 64:54. Proti ekipi, ki ima najbolj nepropustno obrambo v ligi so si Goričani zmago zagotovili z istim orožjem. V tretji četrtini so nasprotnikom pustili borih 6 točk. Giovannatta (14 točk) in Salisu (14) sta bila spet najboljša strelnica. Izbira Mianijsa za trenerja se je torz zaenkrat izkazala za pravilno.

Tržički Alike je tesno izgubil na tujem proti eni šibkejših ekip prvenstva Oderzu (končni izid 76:75). Montenovi varovanci so zapravili 14 točk prednosti. Budin (15 točk) je bil tokrat tragični protagonist, saj je po doseženem košu najprej zgrešil prosti met, nato pa mu ni uspelo v zadnji akciji ponovno obrniti izid v korist svoje ekipe. Najboljši strelec Tržičanov, mladinski reprezentant Vidani (17 točk), pa je 8 sekund pred iztekom zgrešil usoden osebno napako.

Tržaški AcegasAps je spet zapravil lepo priložnost proti neposrednemu tekmcu za obstanek v ligi. V Civitanove je proti ekipi srbskoitalijanske dvojice Rašković-Blašković namreč izgubil z 88:77, potem ko je nadoknadi stal 16 točk in slabe tri minute pred iztekom tudi povelen z 71:70. Tokrat pa niso bili Pasinijevi varovanci (Bartolucci 16, Metz in Muzio 13) v zaključnih minutah dovolj prispevni. Svoje sta dodala še sodnika, ki sta očitno prisluhnili protestom vodstva Oderza in Marostice, ki sta se hudovala, da sta bili njuni ekipi v Trstu oškodovani. Peter Sosič je že drugo tekmo zapored imel stodostotno rešiljanjo (1:1 za tri točke, 2:2 prosti meti, skupno 5 točk).

Marko Oblak

IZIDI 15.KROGA: Civitanova M. - AcegasAps Trst 88:77, Atri - Trento 67:65, Marostica - Chieti 84:81, Gorica - Jesolo 65:54, Oderzo - Tržič 76:75, Senigallia - Bassano 85:76, Ancona - Mestre 75:79; VRSTNI RED: Trento 22, Jesolo, Atri in Marostica 20, Senigallia 18, Chieti 16, Ancona in Mestre 14, Tržič, Oderzo, Gorica in Civitanova M. 12, Bassano in Trst 8.

## DRŽAVNE LIGE

### NOGOMET

#### A-liga

IZIDI 20.KROGA: Sampdoria - Siena 1:0, Roma - Palermo 1:0, Atalanta - Reggina 2:2, Cagliari - Napoli 2:1, Catania - Parma 0:0, Empoli - Fiorentina 0:2, Milan - Genoa 2:0, Torino - Lazio 0:0, Udinese - Inter 0:0, Livorno - Juventus 1:3; VRSTNI RED: Inter 50, Roma 45, Juventus 40, Fiorentina 37, Udinese 33, Sampdoria 28, Milan\*\* 27, Atalanta 26, Genoa in Palermo 25, Napoli 24, Catania 23, Livorno\* 21, Lazio 20, Parma 19, Torino in Reggina\* 18, Siena 17, Empoli 16, Cagliari 13. (\* s tekmo manj, \*\* dve tekmi manj)

#### D-liga

Itala iz Gradišča **Alena Carlija**, je nadgrala Union Quinto. Po dveh golih Rossija v prvem polčasu je v drugem delu postavil rezultat na končni 3:0. Brazilec Neto Pereira. VRSTNI RED (prva mesta): Itala 46, Chioggia 45, Sambonifacese 42, Domegliara 38, Sacilese 37.

#### ODBOJKA

##### Moška A1-liga

IZIDI 15.KROGA: Perugia - Rim 0:3, Montichiari - Treviso 1:3, Modena - Trento 2:3, Milan - Piacenza 0:3, Padova - Latina sinoc, Cagliari - Taranto 2:3, Cuneo - Macerata 1:3; VRSTNI RED: Rim 35, Cuneo 32, Trento 31, Macerata 28, Treviso 27, Piacenza 26, Modena 24, Padova in Montichiari 20, Milan 19, Taranto 16, Perugia 15, Cagliano 11, Latina 8.

##### Zenska A1-liga

Unicom Starke Sassuolo **Sandre Vitez** (10 točk, 75% pozitivnih sprejemov, 55% brezhibnih, 28 napadov z 29% učinkovitosti, 2 točki v bloku) je v 1.krogu povratnega dela na domačem parketu izgubil s 3:2 proti Jesiju. OSTALI IZIDI 12.KROGA: Imola - Novara 2:3, Busto Arsizio - Pesaro 3:2, Chieri - Altamura 1:3, Forlì - Bergamo 0:3; VRSTNI RED: Perugia, Bergamo in Pesaro 31, Novara 26, Busto Arsizio 19, Jesi 16, Chieri 15, Altamura 14, Sassuolo 11, Santeramo 10, Imola 9, Forlì 3.

##### Državne B-lige

V moški B1-ligi si je Oderzo **Damirja Kosmine** takoj opomogel in slavil s 3:0 (21, 26, 18) v Benetkah in se približal na točko razdalje od poraženega Clesa. V ženski B1-ligi je Torriana **Karin Crissani** in **Mirjam Černic** izgubila s 3:0 (14, 23, 18) v Veroni. V moški B2-ligi je Bibione **Kristjana Stoparja** po štirih nizih igre slavil v Bollogni in se ob istočasnem porazu vollejista povzpela na vrh razpredelnice. V ženski B2-ligi je Altura **Martine Coretti** še v težavah. S 3:1 (-23, 21, 14, 17) je poražena odšla z Vicenze, Fincantieri in Tržiča **Manuele Tomšič** pa je s 3:0 (23, 23, 18) odpravil Imolo.

#### KOŠARKA

##### A1-liga

IZIDI 21.KROGA: Snaidero Videm - Avellino 67:89, Rim - Biella 94:87, V.Bologna - Cantu' 75:69, Rieti - Varese (Hafnar 9) 83:82, Montegranaro - Scatifi 93:77, Siena - F.Bologna 75:72, Treviso - Capo d'Orlando 107:79, Neapelj - Teramo 88:66, Milan - Pesaro 96:61; VRSTNI RED: Siena 38, Rim, Montegranaro in Avellino 28, Capo D'Orlando in Biella 24, Pesaro 22, Cantu', Rieti in Milan 20, Teramo, Snaidero Videm, F.Bologna\*, V.Bologna in Treviso 18, Neapelj 16, Scafati\* 10, Varese 8. (\* s tekmo manj)

##### A2-liga ženske

Hotela Greif Interclub iz Milja je na govorjanju proti pepelki prvenstva Ivrei doživel pekoč in nepričakovani poraz. Ekipa **Jessice Cergol** (16 točk) in **Mette Nelc** (2 točki) je vodila do konca tretje četrtine, nato popustila in končni izid 69:54 je nagradil domačinke.

##### B-liga ženske

Ginnastica Triestina je v drugem krogu skupine za obstanek odpravila ekipo iz Civitanove Marche s 56:54 (**Martina Gantar** 16 točk) in se povzpela na vrh skupine s štirinajstimi točkami.



**DRUŠTVENI KALEJDOSKOP** - Pogovor s predsednico SPDT Marinko Pertot

# Brez vsakdanjih stikov je težje občutiti pričadnost

*Na vasi je srečanje z ostalimi Slovenci del vsakdana, v mestu pa je težje - Padec meje že vpliva na someščane*

Odlični rezultati na športnem področju so za našo manjšinsko skupnost bržkone zaviranja vredni. Kaj pa senčne plati našega športa? »Zdi se mi, da prezgodaj zamenjam z agonizmom,« ugotavlja predsednica Slovenskega planinskega društva Trst, Marinka Pertot, šolnica. Meni, da je treba otroku ponuditi paleto najrazličnejših dejavnosti. Otrok mora spoznati različne športne panoge, agonizem pa naj nastopi kasneje.» V zgodnjih otroških letih je agonizem tudi iz značajskoga in zdravstvenega vidika nepriročljiv,« pojasnjuje Pertotova in dodaja: »Šport je gibanje in živiljenje telesa v vseh njegovih oblikah. Otroka moraš naučiti, da glede na 360 stopinj.«

**Prepričanje se nekako kaže tudi v vaših dejavnostih. Če se zaustavimo pri smučanju bodo letos na vrsti že 39. Zimske športne igre. Kaj jih razlikuje od ostalih smučarskih tekem?**

Mogoče iz agonističnega vidika je nekaj razlik. Zimske športne igre so nastale kot igre in niso imele tega agonističnega naboja. Bile so neprofesionalne, čas smo na primer merili še z navadnimi štoparcami. Na prvih izvedbah je bilo tekmovanje razdeljeno v več panog. Kasneje smo to opustili predvsem zaradi sprememb v družbi in športu. Tudi mi smo šli v tekmovalnost. Ker naše društvo ne goji agonizma, ampak želi naše člane naučiti smučanja, ostajajo sicer za nas še vedno igre.

**Letos bo na vrsti že 39. izvedba. Kaj se je še spremenilo v teh letih?**

Na igrah so tekmovali tudi taksi tekmovalci, ki niso bili smučarsko izšolani. Danes se je struktura udeležencev spremenila: način dela se je spremenil in s številnimi smučarskimi učitelji so tudi udeleženci več in dobro izšolani. Sprememba tekmovalcev je tudi pogojevala udeležbo na smučarski tekmi. Nekoč so na Igrah sodelovala tudi druga športna društva, ki sploh niso gojila smučarske dejavnosti, na primer Sirena,



Smo mi še zamejci? Marinka Pertot (na sliki zgoraj) beseda ni bila nikoli všeč: »Za kom ali čim naj stojim? Smo pač Slovenci, če živimo na eni ali drugi strani meje. Vedno smo bili tukaj.«

KROMA



**jev športne šole v Trstu. Plodno sodelovanje z Borom poteka tudi letos z raznoliko ponudbo v Športni šoli teci, skači, meči. Je sodelovanje posledica potrebe po zanimivejši ponudbi ali je sodelovanje nujno zaradi manjše populacije otrok?**

Potreba po sodelovanju se je pojavila zaradi okolja: mestni otroci namreč niso imeli možnosti, da bi se udeleževali v športu. Na razpolago so imeli samo klasične panoge, kot so košarka, nogomet, odbojka, druge ponudbe pa niso imeli. Športno šolo smo ustavili prav zaradi tega, da bi otrokom ponudili pestrejo ponudbo, ki bi ponujala ob klasičnih še druge dejavnosti. Otrokom smo skušali ponuditi tisto, kar niso dobili niti v šolah, saj mestne šole niso razpolagale s televadnicami, tudi specifičnega pouka telesne vzgoje ni bilo. Vsako mestno društvo (Bor, Sirena in SPDT) pa je k temu prispevalo po svojih zmogljivostih.

**Ob ponudbi izvenšolskih dejavnosti pa sodelujete tudi z nekaterimi šolami ...**

Tako. Letos sodelujemo predvsem s šolo pri Sv. Ivanu, kjer otroke v različnih letnih časih peljemo na izlet, da bi se tako seznanili s sprememjanjem narave. Obenem pa organiziramo orientacijski tek za šolsko mladino in predavanja.

**Kot šolnica lahko ocenite sodelovanje med šolo in društvom?**

Mislim, da je povezava med šolo in društvom zelo pomembna. Predvsem zato, ker si tako lahko medsebojno pomagajo. V društvih imamo namreč usposobljene ljudi, ki lahko vodijo določene dejavnosti. Učitelj pa ne more biti usposobljen za vse. Na ta način lahko nuditi šoli večjo paleteto dejavnosti, ki so lahko primerne za otroke in posledično popreši delo na šoli. Je še drugi vidik: vsakdo izmed nas se odziva, sprejema in se uči na drugačem način. Včasih s klasičnim načinom, ki ga imamo v šoli, ne pride do nekaterih otrok. Zato je včasih drugačen pristop način, da nekaterim otrokom odpromo vpongled v določene stroke.

**Mislite, da bi lahko to sodelovanje še izboljšali?**

Mislim, da ja. Pomišliti moramo, da so tudi šole zelo obremenjene. Sodelovanje z društvom bi omogočilo šolam večjo in pestrejo ponudbo.

**V Trstu ste ob Boru in Sireni edino slovensko športno društvo. Katera je struktura članstva?**

Društvo je v glavnem slovensko, čeprav imamo tako med starejšimi kot med otroci veliko takih, ki izhajajo iz mešanih zakonov. Gre vsekakor za slovensko društvo, čuti se slovenska pripadnost. Drugače govorečemu ne zapiramo vrat: z njim se bomo pač pogovarjali v drugem jeziku.

**Večinoma od kod prihajajo?**

Iz mesta, iz vseh mestnih rajonov, nekaj naših članov pa prihaja tudi s Krasa. Ne smemo pa mimo dejstva, da tudi društva na Krasu ponujajo planinski odsek.

**Delovanje s Slovenci v mestu vam omogoča bržkone tudi popolnejši pogled na to populacijo. Kako bi jo ocenila?**

Mogoče bi morali biti bolj vidni, bolj sa-

mozavestni. Mislim, da jih pri vidljivosti ne zaustavlja strah, ampak neko nelagodje.

**Je mogoče vzrok za to tudi razkropljenost? Je v mestu dovolj centrov, kjer se bi lahko Slovenci združevali?**

Centre imamo. Težava pa je v tem, da je način in tempo živiljenja tak, da nima več veliko časa, da bi se srečeval. Po drugi strani pa opažam neko mlačnost in zaprto.

Mogoče bi bilo priporočljivo povezovanje, sodelovanje z drugimi mestnimi društvimi, kar bi najbrž omogočilo zanimivejšo in drugačno ponudbo ter posledično večje število udeležencev. Mislim, da je sodelovanje pomembno predvsem zaradi ponudbe: s kakovostenje ponudbo boš gotovo privabil več poslušalcev.

**Opažate razlike med Slovenci, ki živijo v vaseh, in tistimi, ki živijo v mestu?**

Doma sem z Barkovelj, ki je kot mesto: Slovenci smo razkropljeni. Opažam, da zaradi večje razkropljenosti mora obstajati neka večja motivacija, ki bi ljudi privabila in bi se posledično združevali in srečevali. Na vasi pa je drugače: hočeš nočeš je srečanje na trgu, v trgovini ali na kavi del vsakdana. Že vnaprej veš, da boš nekoga srečal, zato je tam živiljenje drugačno. Vsakodnevni stik omogoča, da se čutiš del skupnosti. V mestu pa

je to težje občutiti.

**Kot vsako društvo se najbrž tudi vi srečujete na sestankih. Ali pogovori nanesajo kdaj pa kdaj tudi na splošne kočljive problematike? O čem ste se na zadnjih srečanjih največkrat pogovarjali?**

Mislim, prav o sodelovanju z italijanskimi društvimi. Doslej nismo sodelovali z drugimi italijanskimi planinskimi društvami v mestu. Predvsem iz političnih razlogov smo bili mi nevidni. Večkrat smo na naših sejih iskali stik z njimi, a zmanj.

**Kako pa sedaj?**

S projektom Interreg smo uspeli prodreti med italijanska društva. Stike imamo s Trentom in tržaškim CAI. Do predkratkum nas oni niso sprejemali, kar je tudi razumljivo, če nekoga ne poznaš. Počasi pa so začeli spoznavati naše dejavnosti, ugotovili so, kaj in kako delamo. Spoznavanje je bilo ključnega pomena za naše sodelovanje.

**Kaj je bilo odločilno, da so se italijanska društva končno odprla?**

Mesto se spreminja in se odpira do drugačnega. Čuti se premik v mestu. Spremembe v vodstvih društv so omogočile bliževanje.

**Meje v glavah torej počasi padajo.**

**Kako pa je v naši manjšini? Kako moramo**

## Marinka Perotot

**Starost:** 63

**Stan:** samska

**Izobrazba:** univerzitetna, biologinja  
**Služba:** vodja delovne prakse za profesorski poklic za matematiko, naravoslovje in fiziko

**Vloga v društvu:** predsednica

**Igrani športi:** plavanje, planinstvo

**Ljubjeni športi:** planinstvo, alpinizem, jadranje

**Ostale dejavnosti:** botanika, zbiranje narodnega blaga, gledališče, glasba

**Bel, rdeč, roza:** ne bi opredeljevala

**Avtomobil:** KA

**Časopisi:** Primorski dnevnik, Piccolo, Repubblica

**Revije:** Planinski vestnik, Proteus, Focus in druge znanstvene revije

**Osebnost stoletja:** Karol Wojtila

**Osenost pri nas:** Lavo Čermelj, fizik, eden izmed obsojencev na II. Tržaškem procesu

**Hribi ali morje:** oboje

**Srečala bi se ...** z Lorenzom Konradom

**Projekt, ki bi ga predlagala ZSŠDiju:** usposobljanje kadrov v vseh smislilih.

## posegati v brezmejni prostor?

Naše delovanje se mora spremeniti: bolj aktivno moramo sodelovati na eni in drugi strani, torej s Slovenci in našimi someščani. Res pa je, da mejo, ki je zarezala rano v naš rod, ki je bil prej eno, bo težko sešiti skupaj. Minilo je šestdeset let in na obeh straneh je šel razvoj v svojo smer. Zato je sedaj poglavito, da poiščemo skupne poti in nove načine sodelovanja.

**Katero sodelovanje bo težje: s Slovenci ali s someščani?**

Ne vem. Težko je predvidevati, ker se bodo prebivalci na obeh straneh spreminjači. Opažam pa, da so se naši someščani že v mesecu dni spremenili. Veliko več ljudi zahaja na primer v Sežano. Do padca meje pa je bilo za nekaterje nepojmljivo, saj se čez mejo niso nikoli pripeljali. To je huda meja, ki jo imamo v glavah. Mislim pa, da je s padcem vidne meje za nekatere lažje premostljiva.

*Veronika Sossa*

## ALTERNATIVNI POGOVOR

### Moggi-Giraudo-Bettega, pustne maske, ki bodo za vedno ostale v spominu

Edinole kdor jih je videl, ve, kako so neverjetno zaznamovali lanski pust. Pač, skupaj sodelujemo kot odborniki pri Bregu, in ker precej sledimo evropskemu in državnemu nogometu, smo si rekle: »Zakaj ne bi za pust poskusili ...« In potem smo res.

Idejo smo dobili vsi tri skupaj. Pač, skupaj sodelujemo kot odborniki pri Bregu, in ker precej sledimo evropskemu in državnemu nogometu, smo si rekle: »Zakaj ne bi za pust poskusili ...« In potem smo res.

**Po lanskem podvigu vladata letos okrog vas precej pričakovanj. Kaj imate v načrtih?**

Zaradi pomanjkanja časa nimamo skupnih načrtov ...

**Nobene skupne maske?**

Ne, mislim, da ne. Ni časa in pust je letos zgodnji. Bomo pa precej pustovali, to seveda.

**Saj, v Bregu imate močno ukorenjeno pustno tradicijo ...**

Ja, tradicije je precej. Vsa kača vas ima svoj dan, ki je namenjen pustu. V Borsku, Prebenegu in Dolina je to recimo nedelja, v Boljuncu torek. Takrat je po vasi povorka z godbo itd. V sredo

pa v Boljuncu tradicionalno spustimo Sputnika v vesolje.

**Kako ste se pri članski ekipi Brega pripravili na pust (no nevarnost)? Priomore in Sovodnje bosta derbi preventivno odigrati že v petek ...**

Ja, tudi mi smo vprašali za premestitev, ampak naš nasprotnik Muglia ni pristal.

**Klub temu da gre za ekipo iz Milj, ki slovi po pustni povorki?**

Hja, v petek smo jih vprašali, če bi zamenjali dan, ampak so nam rekli, da njih to ne zanima in da ne bodo sprejeli naše prošnje. Kaj hočeš, bi raje igral drug dan, ampak ...

Moramo igrati na nedeljo.

**V drugi amaterski ligi ste tako vi kot Zarja-Gaja v igri za uvrstitev v končnico za napredovanje. Bo kateremu od dveh uspel?**

Skratka, na koncu sezzone bo pust ali post?

## Marko Ota



Upajmo, da bo pust, ampak za nas velja, da moramo najprej doseči obstanek. Ko bomo zbrali dovolj točk in bomo gotovi, da smo rešeni, se bomo malo ozrli naokrog in pogledali, kaj se da narediti ...

**Kaj pa napovedujete Zarja-Gaji?**

So dobra ekipa in je znan, da pričakujejo uvrstitev v play-off. Mislim, da bi jim lahko uspelo.

**Za konec še enkrat o pustu. Imate kako posebno sočno pustno anekdot?**

Uh, jih je toliko ...

**Okej, pa recimo, da se omejimo na kako lansko doživetje »triade« ...**

Recimo, da je bila maska z Giulianom in Lorenzom res uspeh. Mislim, da gre za spomin, ki bo ostal za vedno. (Perče)

Čupa. Sedaj pa sodelujejo večinoma le smučarska društva.

</div

MOŠKA C1-LIGA - Bor Radenska v Montebellumi

# Pomembna zmaga proti tekmecu za končnico

Borovci so v svoj prid obrnili tudi koš razliko - V napadu zablestel Burni s 26 točkami

**Montebelluna- Bor Radenska 64:80**

(13:20, 25:39, 49:58)

BOR: Boles 0 (-, 0:1, -), Krizman 12 (6:7, 3:3, 0:1), Visciano 4 (2:2, 1:2, -), Crevatin 2 (2:2, -, -), Babich 18 (2:4, 5:5, 2:6), Burni 26 (6:6, 4:4, 4:6), Samec 5 (-, 1:5, 1:1), Madonia 9 (2:2, 2:7, 1:3), Kralj 4 (2:2, 1:4, -), Štokelj n.v. TRENER: Mu-

ra. Bor Radenska je na gostovanju dosegel pomembno zmago v boju za nastop v končnici prvenstva, saj je premagal neposrednega tekmece. Z odlično prikazano igro so sebi v prid obrnili tudi koš razliko (na prvi tekmi -14) in se z osvojenima točkama povzeli na osmo mesto.

»Ekipa Montebelluna se odlikuje predvsem zaradi skupinske igre in je v prvem delu prvenstva zaigrala bolje od pričakovanj,« je ocenil gostitelje trener Mura, ki po zmagi ni skrival zadovoljstva.

Borovci so začeli zelo agresivno in borbeno: v napadu in obrambi so bili zelo učinkoviti. V končnici so delno popustili v obrambi, saj so dopustili gostiteljem preveč skokov. V nadaljevanju so borovci spet prevzeli začetni ritmom: v napadu je igro režiral razpoloženi Burni (26 točk v 25 minutah, 6:6 v prostih metih, 4:4 za dve točki, 4:6 za tri točke). Vodstvo borovcev se je iz minute v minuto večali do tretje četrtnine, ko so povedli na plus 21. Takrat so Veneti reagirali, borovci pa so v napadu popustili. V štirih minutah so gostje z delnim izidom 10:0 zmanjšali zaostanek na sedem točk. To pa je bilo tudi vse, kar so pokazali, saj so Krizman (odlično je vodil ekipo) in soigraci spet prevzeli vajeti v svoje roke in v končnici povsem nadigrali nasprotnike.

Ob Burniju je v napadu učinkovito zaigral tudi Babich, v obrambi pa gre poihvala »zaščitnikom« koša, Viscianu in Samcu.

MOŠKA D-LIGA - Po derbiju pri Briščikih

# Počitek bo dobrodošel

Breg mora zdaj izboljšati uigranost - Vrste konkurentov Kontovela Sokola se redčijo

...in težkimi tekmmi

Združena ekipa Kontovela in Sokola se je v soboto lahko veselila predvsem povratka Marka Švaba, saj je sicer izgubila derby in še naprej deli mesta od dvajstega do štirinajstega z Isontino in Dragom. Romans je po sobotni zmagi proti ekipi iz Pierisa dejansko že rešen, tako da se poleg že omenjenih ekip za obstanek sedaj borijo le še Dinamo, Athletismo in Fogliano. Koledar je v naslednjih krogih zelo neugoden za Šušteršičeve fanate, ki se bodo morali soočiti v zaporedju z Goriziano, obema tržiskima ekipama (najprej Gasthaus, nato Nab), Poggijem in Don Boscom. Zanimivo je, da so te ekipe v istem zaporedju tudi na trenutni lestvici (vmes so sicer še San Vito, Perteole in Breg), tako da bi morali imeti Paoletič in soigraci iz tekme v tekmo več možnosti za zmago. Tekma naslednjega, »pustnega« kroga pa je na sporedu že v četrtek ob 19.30 v goriški telovadnici UGG.

## PETERKA TEDNA

Borut Sila  
(Breg)Alen Semec  
(Jadran Mark)Alan Burni  
(Bo Radenska)Marko Švab  
(Kontovel Sokol)Marzio Krizman  
(Bor Radenska)

## Derbi: tekma med slovenskima ekipama?

V minulih mesecih je v zamejskih športnih krogih odmevala debata, kdo je »res« zamejec in lahko zato nastopa na (sicer posameznem) zamejskem prvenstvu. Na vprašanje je brez dvoma težko odgovoriti, če pa bi upoštevali najnovješe pravilnike iz drugih športnih panog, bi lahko v soboto našeli na igrišču štirinajst »zamejcev«. Med domačini bi se lahko vseh dvajset igralcev uvrščalo v to kategorijo, na drugi strani pa le dva. Je pa tudi res, da bi se po lanskih pravilih številno zamejcev med Brežani kar podvojilo in bi tako skupek zamejcev na sloven-

skem derbiju znašal »kar« šestnajst (na skupnih dvajsetih). Derbi pa je vsekakor tekma med slovenskima društvo ma in je tudi za nekatere igralce italijanske narodnosti pomembnejši od drugih tekem, še predvsem če že dalj časa igrajo v slovenskem okolju in so derbije igrali že kot mladinci. Za druge pa je to le tekma kot ostale.

## Marko Švab igra le derbie?

Če bi moral Bregovi navijači soditi, kateri igralci redno igrajo z združeno

ekipo Kontovela in Sokola, bi najbrž v ta seznam vključili tudi Marka Švaba, ki je letos igral oba derbija. Pri tem ni tako izstopal kot v prejšnjih sezona. Je pa zna no, da je imel v tej sezoni stalno težave s poškodbami, tako da je v soboto najbrž presegel pričakovanja svojega trenerja že s tem, da je sploh stopil na igrišče. Pre senetil pa je tudi zveste navijače združene ekipe, saj je bila to njegova druga letosnja tekma. In prvo je igral v Dolini prav proti Bregu..

Mitja Oblak



Mitja Jevnikar in Peter Lisjak (z žogo) med sobotnim derbijem D-lige pri Briščikih

KROMA

**C1 LIGA** IZIDI 18. KROGA Pool - San Daniele 0:20; Vicenza - Limena 85:60; Montebelluna - Bor Radenska 64:80; Virtus UD - Cordenons 81:89; Eraclea - Virtus PD 89:60; Marghera - Codroipese 86:71; Caorle - Spilimbergo 68:74; C. Rosazzo - Roncade 90:61.

C. Rosazzo	18	15	3	1393:1174	30
Vicenza	18	15	3	1393:1174	30
Roncade	18	14	4	1370:1287	28
Cordenons	18	11	7	1310:1253	24
Virtus UD	18	11	7	1455:1446	22
Eraclea	18	10	8	1362:1330	20
Virtus PD	18	10	8	1296:1276	20

**Bor Radenska** **18** **8** **10** **1306:1305** **16**

Marghera	18	8	10	1280:1290	16
San Daniele	18	8	10	1177:1197	16
Montebelluna	18	8	10	1263:1301	16
Caorle	18	7	11	1342:1336	14
Pool Venezia	18	7	11	1180:1240	14
Codroipese	18	6	12	1356:1442	12
Spilimbergo	18	5	13	1141:1301	10
Limena	18	4	14	1286:1435	8

**PRIHODNJI KROG** Bor Radenska - C. Rosazzo (2.2. ob 20.30 v Trstu, na 1.maju)

**C2 LIGA** IZIDI 17. KROGA Muggia - Portogruaro 91:71; Aviano - Cervignano 59:58; Ronchi - CBU 84:71; Latisana - Ardita je bila preložena; Basket UD - Jadran 58:69; Santos - Tricesimo 76:57; San Vito - Cormons 70:78; CUS - Fanin 94:85.

Jadran Mark	17	16	1	1382:1105	32
Ronchi	17	14	3	1401:1221	28
Muggia	17	14	3	1316:1191	28
Santos TS	17	13	4	1417:1146	26
Ardita	16	11	5	1170:1094	22
Cormons	17	11	6	1207:1212	22
CBU	17	9	8	1444:1365	18
Cervignano	17	8	9	1281:1243	16
CUS Videm	17	8	9	1293:1330	16
Latisana	16	7	9	1039:1181	14
Basket UD	17	6	11	1225:1261	12
ACLI Fanin	17	5	12	1311:1408	10
Portogruaro	17	4	13	1182:1311	8
Aviano	17	4	13	1159:1308	8
San Vito	17	3	14	1220:1387	6
Tricesimo	17	2	15	1035:1319	4

**PRIHODNJI KROG** Jadran - CUS (3.2. ob 18.00 v Briščikih)

**D LIGA VZHOD** IZIDI 17. KROGA Don Bosco - Dinamo 72:63; Kontovel - Breg 69:81; Drago - NAB 75:86; Poggi - Athletismo 64:63; Perteole - San Vito 71:66; Monfalcone - Fogliano 87:61; Romans - Isontina 78:63.

Goriziana	15	13	2	1268:980	26
San Vito	16	13	3	1097:1067	26
NAB	16	12	4	1207:1069	24
Perteole	16	12	4	1049:1054	24
Monfalcone	15	12	3	1124:963	24
<b>Breg</b>	<b>16</b>	<b>10</b>	<b>6</b>	<b>1254:1151</b>	<b>20</b>
Poggi	16	10	6	1128:1059	20
Don Bosco	16	10	6	1114:1072	20
Romans	16	8	8	1111:1119	16
Dinamo	16	4	12	1203:1238	8
Athletismo	16	4	12	1059:1132	8
Isontina	16	3	13	1113:1238	6
<b>Kontovel Sokol</b>	<b>16</b>	<b>3</b>	<b>13</b>	<b>1058:1198</b>	<b>6</b>
Drago B	16	3	13	1121:1281	6
Fogliano	16	3	13	1024:1273	4

**PRIHODNJI KROG** Goriziana - Kontovel (2.2. ob 20.30 v Gorici); Breg bo prost.

**4** krogi ali točno 35 dni je minilo odkar smo zadnjič zabeležili tri zmage. Tokrat so bili uspešni borovci, jadranovci in brežani, 22. oziroma 23. decembra pa je k skupnim trem zmagam prispevala namesto Brega združena ekipa Kontovel Sokol. To je bila tudi zadnji uspeh Šušteršičev varovanec: takrat so premagali zadnjeuvrščeni Fogliano, ki je v prejšnjem kolu premagal Breg.

## NAJ DOSEŽKI

**Skupno:** Burni (Bor) 26, Sila (Breg) 25, Lorenzi (Breg) 20, Babich (Bor) 18, S. Ferfolgia (Jadran) 16.

**Prosti meti:** Burni (Bor) 6:6 (100%)

**Za 2T:** Babich (Bor) 5:5 (100%)

**Za 3T:** Burni 4:6 (67%)

**Statistika flop:** Doglia (Kon/Sok) 1:5 (20%), Jevnikar (Breg) 1:5 (20%) in Cerne (Breg) 1:5 (20%) za 2T, Jadran 5:22 (22%) za 3T

## NAJBOLJŠI STRELCI

**C-LIGA** po 18. krogu: Babich 254, Burni 228, Kralj 215, Krizman 148, Madonia 132, Visciano 119

**C2-LIGA** po 17. krogu: S. Ferfolgia 290, Slavec 225, Oberdan 183, Franco 162, K. Ferfolgia 132, Marusic 120

**D-LIGA** po 17. krogu: Sila (B) 292, Paoletič (K/S) 272, Jevnikar (B) 191, Lisjak (K/S) 180, Krizman (B) 152, Ciacchi (B) 142



SMUČANJE - Deželna tekma

# Solidni kljub padcem

Najmlajši v kraju Forni di Sopra



Lara Purič ta teden: zmaga veleslalomu in 7. mesto v slalomu

V nedeljo so naši mladi smučarji tekmovali na dveh frontah. Najmlajši so tekmovali v kraju Forni di Sopra, dečki/deklice in naraščajniki/naraščajnice pa na Piancavallu, kjer so izpeljali slalom.

Slabe vremenske razmere (veter in visoke temperature) so hitro razorale progo, kar je tekmovalcem povzročalo kar nekaj preglavic. Najboljša je bila Mladinina smučarka Lara Purič, ki je bila med naraščajnicami kljub padcu v drugem spustu sedma, potem ko je dan prej - kot smo že poročali - zmagala na veleslalomu. V isti starostni kategoriji sta tekmovali tudi Elisa Košuta (16.) in Ingrid Peric (18.) (obe Devin).

Med naraščajniki sta nastopila le Štefan Žužek (Devin) in Minej Purič (Mladina), saj so bili ostali Gadi odsotni zaradi bolezni. Oba spusta je zaključil le Štefan Žužek, ki je bil na koncu osmi, Minej Purič pa je odstopil že v prvem spustu.

Končno osmo mesto je zasedel tudi Albert Kerpan med dečki: po prvem spustu je bil zaradi padca 14., v drugem spustu pa je z dobro vožnjo nadoknadel šest mest. V ženski konkurenčni je bila Alessia Fantini 15.

Najmlajši (baby in cicibani) pa so tekmovali v gimkani na proggi Cimacuta v kraju Forni di Sopra. Med babyji je bil najhitrejši najmlajši Gad Blaž Klinec (Devin), ki je bil na koncu osmi. Nastopili so še Brdinini mladi smučarji: Carlo Francesco Rossi (23.), Tomaž Kafol (36.) in Kalc Matej (37.) (vsi Brdina). Med smučarkami je bila Lorenza Jež (Brdina) 33. Med cicibankami je nastopila Katrin Don (23.), med cicibani pa Andrea Facchini (29.) (oba Brdina).

Konec tedna so nastopili tudi masterji. V soboto so na Zoncolanu tekmovali za Trofejo Rizzian v organizaciji Sci club 70. Najhitrejši je bil tudi tokrat Mladinin veteran Stojan Sosič, ki je bil v kategoriji master B7 drugi, v absolutni lestvici masterjev skupine B (od 1952 in starejši) je bil osmi. Nastopili so še Devinovi smučarji: Claudio Škerl (9. v kat. A1), Franco Parmesan (9. v kat. A3), Alessandro Carciotti (11. v kat. A4), Lucio Muzina (21. v kat. A4) in Alessandro Hrovatin (7. v kat. B6) ter Alex Perancic, ki je odstopil.

Zaradi slabih vremenskih razmer pa je nedeljska tekma na Želebeh za mladince, člane in veterane odpadla.

KOŠARKA - Poletovke v ženski C-ligi

# Četrta zaporedna zmaga

Zdaj tik pod vrhom - Za čvrsto skupinsko obrambo zaslужijo pohvalo vsa dekleta

Polet - Gorizia 2002 68:55 (17:6, 32:13, 44:26)

POLET: Peric, Danev 10, I. Pertot 4, Milič 23, Piccini 10, Malalan 13, K. Pertot, Nadlišek 3, Abrami 5, Budin, trener Andrej Vremec. TRI TOČKE: Milič 3, Malalan 2, Nadlišek in Piccini 1

Proti ekipi, ki jih je v prvem delu prvenstva tesno premagala, so tokrat Poletove tretjeligašice gladko zmagale in nanizale že četrti zaporedni uspeh, ki jih je popeljal v sam vrh razpredelnice. V prvih dveh četrtinah so Vremčeve varovanke solidno igrale v napadu, zelo dobro pa v obrambi, saj so sicer nenatančnim Goričankam dopustile vsega 13 točk. Gostje so igrale v nekoliko okrnjeni postavi, pri Openkah pa se je Niha Nadlišek žal spet poškodovala kmalu po začetku tekme.

V nadaljevanju igre so poletovke še naprej držale vajeti igre v svojih rokah in obvladovale nasprotnice. Na koncu je trener dal možnost vsem igralkam, da stopijo na igrišče, te pa so dobro opravile svojo nalogo. Tokrat si vse igralke zaslужijo pohvalo za čvrsto in skupinsko obrambo, Darma Milič pa je bila s 23 točkami ponovno najboljša strelka tekme.

Darma Milič je bila s 23 točkami spet najboljša strelka tekme

krogu čaka naše trd oreh, saj se bodo v gosteh pomeril s Scigliettom, ki vsekakor ni nepremagljiv.

Ostali izidi 6. kroga: Pordenone Team90 - Sciglietto 49:42, Servo-



KOŠARKA - Moška mladinska prvenstva

# Jadranovi in Borovi sedemnajst in petnajstletniki tokrat vsi praznih rok

DRŽAVNO PRVENSTVO U17

Jadran Zadržna banka kraška banka - CBU 64:80 (25:19, 47:37, 56:60)

JADRAN ZKB: M. Malalan 3, Škerl 8, Regent 3, A. Malalan 1, Sedevič 8, Ban 29, Hrovatin 5, Bernetič 6. TRENER: Mario Gerjević. SON:24; PON: Škerl, Regent, Hrovatin; 3T: Škerl 2, Ban in Hrovatin 1.

»Dokler nam niso pošle moči, smo bili povsem enakovreden nasprotnik,« je po srečanju dejal trener Mario Gerjević. V prvem polčasu so namreč njegovi varovanci igrali zelo dobro. Napad je deloval brezhibno, obramba je bila izredno čvrsta, zelo dobro pa so se odrezali tudi na skoku. Dve lepi trojki je dosegel mladi Tadjan Škerl, poleg Boruta Bana pa so bili tudi ostali igralci združene ekipe razpoloženi v napadu. V drugem delu pa je na dan prišla utrujenost. Poznamo se je, da so bili samo v osmih, napravili so tudi nekaj naivnih napak in poleg tega tudi trije igralci so morali predčasno z igrišča zaradi petih osebnih napak. To so seveda takoj izkoristili gostje, ki so v zadnjih četrtini prevzeli pobudo in z delnim izidom 8:20 prišli do novih dveh točk.

Ostali izidi 18. kroga: UBC - Arditra 69:83, Lux S. Girogio - Aviano 71:74, Falconstar - Azzurra TS 40:74, Fanin TS

- Libertas TS 79:54, Portogruaro - Casarsa 89, 32, Don Bosco TS - MGM Portogruaro 55:80, Snaidero je bil prost.

**Vrstni red:** Snaidero\*\* 30, Fanin\* in Azzurra TS 28, MGM 26, Arditra 24, UBC\* in CBU 22, Libertas TS 18, Portogruaro 12, Don Bosco TS\* in Jadran ZKB 10, Falconstar 8, Aviano 7, Lux S. Giorgio 4, Casarsa 0 (\*\* dve tekmi manj, \* s tekmo manj).

DEŽELNO PRVENSTVO U17

Barcolana - Bor Čok 90:68 (30:20, 46:46, 69:55)

BOR ČOK: Peretti, Pertot 24, Nadlišek 14, Sancin, Milič, Montalto 15, Kučić, Švara 15, Tanasičević.

TRENER: Robi Jakomin. SON: 25; PON: Pertot; 3T: Pertot 1.

Peterka Barcolane, ki jo trenira trener Cicibone Gaetano De Gioia, se je borovcem oddolžila za poraz iz prvega dela sezone. Varovanci trenerja Jakomina so srečanje pričeli zelo slabo. Preveč je bilo napak in gostitelji so že v prvih četrtini dosegli kar 30 točk. V drugi četrtini pa so košarkarji Bora strnili svoje vrste in uspeli nadoknadi razliko. Srečanje pa se je odločilo v tretji četrtini. Borovci so imeli pobudo trdno v svojih rokah in gostitelji niso našli pravega orožja vse, dokler se trener De Gioia ni odločil za kon-

sko postavitev v obrambi. To je povsem zmedeo borovce, ki so s težavo dosegli koše in sanje o zmagi so se razblinile.

**Ostali izidi 14. kroga:** Goriziana - Jadran ZKB 30:01, Alba - Santos 56:73, Ronchi - S. Vito 75:44, Falconstar - Baloncesto np, Salesiani - NPG np, Pallanastro TS je bil prost.

DRŽAVNO PRVENSTVO U15

Jadran Zadržna kraška banka - Servolana 23:138 (7:19, 13:61, 18:97)

JADRAN ZKB: Pegan, Kraus 2, Frandolič 4, Gregori, Pertot 1, Longo 3, Dell'Anno 2, Malalan 4, Škerl 7. TRENER: Mario Gerjević. SON: Jadran 7; 3T: Frandolič 1.

Združena ekipa je zaradi epidemije gripe nastopila z izredno okrnjeno postavo. Poleg tega tudi Tadjan Škerl je igral le šest minut, saj je bil cel teden bolan in ga je zato trener Gerjević preventivno pustil na klopi. Na igrišče so tako stopili letniki 94. Servolana pa je kljub temu celo srečanje predvajala conski presing (zgleda, da za nekatere velja le visoka zmaga), tako da naši košarkarji so bili brez moči in visok poraz pa je bil neizbežen.

**Ostali izidi 15. kroga:** Lignano - Codroipese 51:95, Libertas - Feletto 60:75, UBC - Falconstar 77:57, Portogruaro - Azzurra 40:96, Pordenone - Acegas Aps 70:74.

DEŽELNO PRVENSTVO U15

Aibi Fogliano - Bor Zadržna kraška banka 67:40 (19:4, 33:16, 49:30)

BOR ZKB: Sancin 8, Mahorčić, Merku, Labiani, Kukić 12, Tanasičević 20. TRENER: Robi Jakomin. SON: 10.

Ključno vlogo je tokrat odigrala prva četrtina v kateri so mladi košarkarji Bora napravili preveč napak, predvsem v napadu (grešili so tudi iz lahkih položajev). Od druge četrtine dalje pa so bili povsem enakovreden tekme, kljub temu, da je lahko trener Jakomin računal le na sedem igralcev (tudi Borovo petko pesti epidemija gripe).

Ne glede na poraz, je bil trener Jakomin zadovoljen s svojimi igralci, saj so vsi igrali zelo borbeno, predvsem pa so skušali prikazati to, kar so vadili med tednom na treningih.

**Ostali izidi 8. kroga:** Don Bosco - Perteole 62:65.



KROMA

360 STOPINJ  
Giulia Sadłowski  
Rada potuje, zbira skodelice in kozarce



Moj trener: Marko Kalc

Ostale dejavnosti in konjički: potovanje, zbiranje skodelic čaja in raznoraznih kozarcev

Dnevnik, revije, TV-dnevnik, TV-oddaje: Primorski dnevnik, Piccolo, Il Sole 24 ore; Hit, Cosmopolitan, Vanity Fair, Glamour; Rai2; risanke, L'Isola dei famosi, Beautiful, Fiorellov novi program

Datum rojstva: 12.3.1980

Društvo: Bor Bivaliče: v Trstu (pri Sv. Justu), pred tem nekaj časa v Londonu in Braziliji

Stan: »single« Zaposlen/student: zaposlena v finančnem sektorju

Ostali športi: smučanje, sankanje, spinning, balinanje

Najljubša jedica: pica

Navijam za: niko

Najljubši zamejski športnik: Borut Plesničar in moja prijateljica Ivana Flego

Najljubša zamejska osebnost: Boris Pahor

Moja zastava: brazilska

Najljubše počitnice: Ilha Grande v Braziliji

Ce ne izbrala svojega športa, bi rad bila... kotalkarica

Zgled v športu: brazilski odbojkar Giba

Skrita želja: živeti na samotnem otoku z ljubljeno osebo

lana - Codroipese prekinjena pri izidu 55:60.

**Vrstni red:** Pordenone 10, Sciglietto in Polet 8, Goriziana 6, Codroipese 4, Servo-



Torek, 29. januarja 2008

# ŠPORT

stavljenim dihom



Hiter, hitrejši



**ELITNA LIGA** - Nepričakovana zmaga in še en neroden spodrsljaj

# Juventina s skalpom Maje se Calojev stolček

Štandrežci so Manzanesiju zadali drugi prvenstveni poraz - Vesnino vodstvo bo danes odločalo kako naprej

## KRAS KOIMPEX Na udaru vezna linija in levo krilo



MICHELE  
BANELLO  
KROMA

Repenski Kras Koimpex je v zadnjih štirih krogih zbral le tri točke (na dvanajst razpoložljivih) in le dvakrat zatresel nasprotnikovo mrežo. Kaj se dogaja Alejnikovim varovancem? »Očitno nekaj ne gre. Igramo slab in nemotivirano. Sredina igrišča ni produktivna. Napadalci dobijo premalo uporabnih žog. Krili ne delujeta kot je treba. Na desni strani smo nekaj poskušali ustvariti z Battijem, na levi strani pa igramo že nekaj tekem pod vsako kritiko,« je bil kritičen športni vodja Goran Kocman.

»Jutri (danes op. ur.) se bomo temeljito pogovorili z igralci, drugače bo treba kaj ukrepati.« Nedeljska tekma proti Santamarii je bila na nizki tehnični ravni. Edino priložnost za zadetek je imel Giorgi, ki pa je zadel vratnico. Pri Krasu se tako pripravljajo na sobotno tekmo proti Pro Romansu (ob 15. uri v Romansu). Trener Sergej Alejnikov ne bo imel na razpolago kaznovanih Saua in Radovinija. Povrh tega se je v nedeljo poškodoval Banello, ki si je zlomil piščal (it. perone), Visintin in Bagon pa sta poškodovana. (jng)

Fantastična Juventina. V 17. krogu elitne lige so premagali nič manj kot kvotirani Manzanesi (pri na lestvici, še drugi poraz) in se tako maščevali za poraz v prvem delu prvenstva (5:0). Povrh tega so varovanci trenerja Dantela Portellija v zadnjih minutah igrali z desetimi igralci. Sodnik je izključil vratarja Sandriga in rokavice se je zatem nataknil napadalec Dario Kovic, ki je ostal do konca tekme nepremagan. »Pohvaliti moram res vse fante in tudi našega trenerja. Igrali so odlično, požrtvovalno in zelo koncentrirano. Pristop je bil pravi. S tako igro se bomo rešili brez vsakršnih težav,« je poudaril športni vodja Gino Vinti. Pri Juventini so se tokrat izkazali res vsi, tudi rezervni igralci. V štandreškem taboru upajo, da bodo nadaljevali v tem stilu.

Kaj pa kriška Vesna? Po nedeljskem porazu proti Palmanovi (0:1) je postal položaj na lestvici res kritičen. V taboru Vesne so zelo zaskrbljeni, saj ekipa tokrat ni prikazala lepe igre in dobrega nogometu. »Smo v težavah. Nekateri ključni igralci so v nedelji odpovedali in igrati ni bila na višku. Res je, da smo zgrešili enajstmetrovko (Mervich), to pa ne sme biti opravičilo. Pogrešali sem požrtvovalnost. Pogrešamo igro tiste prave Vesne,« je komentiral predsednik Robert Vidoni, ki je na vprašanje, kako bodo sedaj ukrepali,



Mario Pantuso (Juventina)

odgovoril takole: »Že jutri (danes op. ur.) se bo sestalo klubsko vodstvo in odločili bomo kako naprej. Danes (včeraj) smo se srečali z nekaterimi odborniki, v nedeljo pa sem se osebno pogovoril z nekaterimi nogometari.«

### Se torej obeta zamenjava na trenerškem stolčku?

»Padlo je že nekaj predlogov. Vsekakor situacija bo bolj jasna jutri (danes) zvečer.«

Calojev stolček se je torej v nedeljo pošteno zamajal! (jng)

## 2. AL - Zadovoljni in manj zadovoljni Breg bližji play-off coni Zarja Gaja jezna s sodnikom

**BREG** - »Igrali smo zelo pozorno,« je uvodoma komentiral spremljevalec Lorenzo Zupin, ki je pohvalil nastop mladega Cigua in vratarja Barbata, ki je ubranil enajstmetrovko. »Ekipa iz Žavelj je solidna, povrh tega pa smo igrali z okrnjeno postavo. Trener Davor Vitulič je moral nekoliko spremeniti igralne pozicije nekaterih igralcev. Poteza je bila pravilna.« Pri Bregu so obenem pojavili sojenje. Po tekmi pa je bil na vrsti še daljši »tretji polčas«.

**ZARJA GAJA** - Sodnik je tokrat poštreno razjevil nogometše (in navajače) Zarje Gaje. Delivec pravice je spregledal dva prekrška z roko (enega pri zadetku Chiarbole, drugega pa v kazenskem prostoru tržaške ekipe, ko se je žoge dotaknil branilec). Sodnik je zatem izključil Mateja Bernetiča (pred tem tudi Sattija), predsednika Roberta Kalca in Marku Karišu pokazal rumeni karton (četrtki). V prvem polčasu je Zarja Gaja igrala dobro in zaslужeno povedla. V drugem delu so gostje izkoristili številčno premoč in sodnikove odločitve. Po porazu je Zar-

ja Gaja zdrknila na 4. mesto. Boj za končnico prvenstva se je tako zakompliciral, saj so rumeno-modre dohitele še nekatere ekipe.

### 3. AMATERSKA LIGA Mladost se je upirala

Doberdobska Mladost se je solidno upirala ekipi Torre, ki je eno boljših moštev v tej skupini. Prvi polčas (igrali so v Sovodnjah, ker v Doberdobu popravljajo slaćilnice) je bil izenačen. Vsi golji so padli v drugem delu. Najprej so povedli gostje, kmalu pa je izenačil Simone Bressan, ki je uspešno izvedel kazenski strel iz enajstih metrov, potem ko so v kazenskem prostoru podrli Daniela Ferleza. Torre zatem ni stal križem rok in gostje so kmalu znova povedli. Varovanci trenerja Fabia Samba so se potrudili in poskušali so izenačiti, toda neuspešno. Torre je s tremi zadetki zapečatil izid in tekme je bilo konec. (jng)

## POSTAVE EKIP NAŠIH DRUŠTEV

### Eltna liga

Juventina - Manzane 1:0 (0:0)

STRELEC: 47. Ballaminut.

JUVENTINA: Sandrigo, Terpin,

Buttignon, Zucco, Sannino, Giarrusso,

Ballaminut (Fici), Pantuso

(M. Peteani), Devetak (Contin),

Degrassi, Kovic, trener Portelli.

IZKLJUČEN: 80. Sandrigo.

Vesna - Palmanova 0:1 (0:1)

VESNA: Samsa, Bertocchi (Montebugnolo), Tomizza, Velner, Grgič,

Ervigi, Gerbini, Fichera (Leghissa),

Mervich, Leone (Boscolo), Venturini,

trener Calò.

Promocijska liga

Santamaria - Kras Koimpex 0:0

KRAS: Contento, Nonis, Banello

(Radovini), Centazzo, Ventrice, Or-

lando (A. Alejnikov), Giorgi, Batti,

Kneževič, Sau, Botta, trener S.

Alejnikov.

1. amaterska liga

Primorec - San Sergio 2:2 (1:1)

PRIMORČEVA STRELCA: v 45.

Braini, 63. Braini 11-m

PRIMOREC: Loigo, Emili, Man-

freda, Santi, Braini, Meola, La-

ghezza, Lanza, Micor (Snidar), Ca-

dell (Mustacchi), Carli (Ursic), tre-

ner Oliviero Macor. IZKLJUČEN:

Meola.

San Giovanni - Primorje Inter-

land 2:0 (1:0)

PRIMORJE: Percich, Ferro, Brajnik,

Davide Ravalico, Merlak, Dagri,

Picciola, Pipan (Pugliese), Cola-

sunno (Pauletic), Bertocchi, Sic-

cardi, trener Nevio Bidussi.

San Canzian - Sovodnje 2:4 (2:2)

STRELCI ZA SOVODNJE: v 35. in

45. M. Ferletič, 60. Calligaris, 92.

Reščič.

SOVODNJE: Pavlo, Pacor, Robert

Figelj, Kogoj, Bregant, Simone,

Tomšič (Colapinto), Calligaris, Por-

telli, Matej Ferletič, Reščič, trener

Sari.

### 2. amaterska liga

Breg - Zaule 1:0 (1:0)

STRELEC: v 25. Zidarich 11-m.

BREG: Barbato, Cigui, Degrassi,

Laurisa, Gargiuolo, Zidarich, Pe-

darra, Bursich, German, Bernobi

(Rossone), Sestan, trener Vitulic.

Zarja Gaja - Chiarbola 1:2 (1:0)

STRELEC ZA ZARJO GAJO: Sat-

ti v 10. min.

ZARJA GAJA: Carmeli, Bernetič,

Kariš, Mihelčič, V. Križmančič, Sa-

lierno, Franco (Ghezzo), Satti, Frat-

nik, Bečaj, Schiraldi, trener Nonis.

IZKLJUČENA: Satti in Bernetič.

3. amaterska liga

Mladost - Torre 1:3 (0:0)

STRELEC ZA MLADOST: Bressan

v 60. min. iz 11-m.

MLADOST: Kuštrin, Batistič, Zor-

zin, Škarab (Bensa), Černic (Jarc),

Contin, Terpin (Buzin), Bressan,

Gagliano, Ferlez, Radetič, trener

Sambo.

## NOGOMET

### ELITNA LIGA

**IZIDI 17. KROGA**

Torviscosa - Gonars 0:0; Casarsa - Fincantieri 0:1; Juventina - Manzane 1:0; Sevegliano - Muggia 1:2; Vesna - Palmanova 0:1; Tolmezzo - Pordenone 0:4; Azzanese - Tricesimo 0:0; Monfalcone - Union 91 0:0.

Manzane 17 11 4 2 29:9 27

Pordenone 17 11 3 3 33:15 36

Torviscosa 17 7 5 5 15:16 26

Gonars 17 6 7 4 19:16 25

Monfalcone 17 5 9 3 16:12 24

Fincantieri 17 7 3 7 20:23 24

Muggia 17 7 2 8 28:22 23

Palmanova 17 6 4 7 27:28 22

**Juventina** 17 6 4 7 12:25 22

Tricesimo 17 5 6 6 18:20 21

Azzanese 17 4 8 5 20:23 20

Tolmezzo 17 4 7 6 14:21 19

Sevegliano 17 3 8 6 14:17 17

**Vesna** 17 2 10 5 17:23 16

Union 91 17 4 9 15:21 16

Casarsa 17 3 6 8 16:22 15

**PRIHODNJI KROG** Gonars - Juventina; Azzanese - Vesna.

### PROMOCIJSKA LIGA

**IZIDI 17. KROGA** Virtus Corno - Capriva 2:1;

Lignano - Mariana 1:1; Santamaria - Kras 0:0;

Pro Gorizia - Pertegada 1:1; Isonzo - Cervignano 1:1; San Lorenzo - Pro Romans 3:2;

Cantro Sedia - San Luigi 1:0; Staranzano - Sangiorgina 1:2.

San Luigi 17 11 3 3 32:15 36



**NAMIZNI TENIS** - Drugi del ženske A2-lige za napredovanje

# Kras proti nikomur ni vnaprej obsojen na poraz

Seznam igralk Molfette in Castelgoffreda kaže tudi na določene vrzeli nasprotnic



Na dosedanji uspešni poti krasov v A2-ligi je svoj delež prispeval prav vsak član ekipe

KROMA

Kras Zadružna kraška banka je v prvi tekmi končnice za napredovanje državne namiznoteniške A2-lige napravil pomemben korak na poti do povratka med elito italijanskega namiznega tenisa. Varovanke trenerja Fenga so z borbeno in srčno igro povsem zasluženo premagale Asolo iz Mantove, glavnega tekmeca v boju za napredovanje.

Drugi krog, dejansko pa prvi, saj uvodnega kroga končnice zaradi reprezentančnih obveznosti nekaterih igralk niso odigrali (premestili so ga na soboto 9. februarja), je že potrdil, da je Sandonatese nedvomno najmočnejša ekipa, saj razpolaga tudi z najbolj homogeno posta-

vo. Vse ostale ekipe pa so lahko v dometu igralk Krasa, saj so na isti ravni, če ne za spoznanje nekoliko slabše od Asole.

Ekipa Molfette, proti kateri bo Kras igral 9. februarja, ima v svojih vrstah Kitajko Wu Yan in Italijanki Illeano Irrera ter Rossello Scardigno. Kitajka Wu Yan je skoraj na isti igralski ravni kot tujka Asole Jiang Bo, med tem ko je Illeana Irrera nekoliko manj izkušena od Semenze, ki v soboto v Zgoniku ni osvojila niti točke. Irrera je zelo predvidljiva igralka, ki zelo hitro obupa, tako da jo lahko premagajo vse Krasove igralke. Zelo perspektivna pa je mlada Rossella Scardigno, ki sodi v krog mla-

dinske reprezentance in na treningih trenira vedno s Kitajko. V društvu Molfette imajo namreč kar 6 Kitajk.

Tudi ekipa Castelgoffreda ni nepremagljiva. Največjo uganko predstavlja Tatiana Steshenko, ki nastopa kot italijanska državljanjka, čeprav ni še dobila državljanstva. Steshenko zna biti zelo nevarna, predvsem če uspe vsliti lasten tempo igre. Če pa zgreši dve žogici zaporedoma, nemudoma izgubi koncentracijo. Castelgoffredo pa ima v svojih vrstah tudi znano Alessio Arisi (številka 7. v Italiji), ki pa ne igra več takoj kot v starih časih, ko je v napadu izvajala izredno močne udarce.

V dometu vseh igralk Krasa pa je nedvomno tretja igralka Castelgoffreda, Alessia Turrini, ki je zelo obrambna igralka, večkrat pa se nepremišljeno poda v napad in napravi kar precej napak.

Sandonatese pri Krasu poznaajo iz prvega dela, ko so v gosteh izgubili s 4:0, doma pa igrale neodločeno 3:3.

**Izida 2. kroga:** Kras ZKB - TT Asola 4:2, Respa Molfette - Sandonatese 2:4, Castelgoffred je bil prost.

**Vrstni red:** Sandonatese in Kras ZKB 2, Castelgoffredo, Asola in Molfette 0.

**Prihodnji krog (2.2.):** Asola - Molfette, Castelgoffredo - Sandonatese, Kras ZKB je prost.

## KOLESARSTVO Pri SK Devin se pričenja nova sezona



TRENER IVAN SOSSI

Delovanje SK Devin je v tem času osredotočeno predvsem na smučarski odsek, saj je v polnem teku smučarska šola, ki se odvija vsako soboto in nedeljo v kraju Forni di Sopra, v februarju in marcu pa tudi organizacija nekaterih smučarskih tekem.

Toda tudi kolesarski odsek ne miruje. Že takoj po božično-novoletnih praznikih je skupina začetnikov pričela s treningi na cesti, saj se sezona cestnih dirk začne že v marcu in se zato mladi kolesarski navdušenci po dvomesečnem počitku že pripravljajo in izpopolnjujejo kondicijo. Za najmlajše kolesarje pa se bodo treningi začeli spomladni, saj se njihove tekmovale preizkušnje v glavnem odvijajo v poletnem času.

Pri SK Devin opozarjajo še na eno novost. Član in stalni spremjevalec najmlajših kolesarjev, ki tekmujejo v kategorijah od G1 do G6, Ivan Sossi, je pred kratkim uspešno opravil trenerski izpit 1. stopnje in se bo še nadalje usmerjal prav v delo z najmlajšimi, obenem pa je postal tudi športni direktor in bo odgovoren za delovanje celotnega kolesarskega oddelka.

Kdor se želi pridružiti odseku in se posvetiti kolesarski panogi se lahko javi in dobi informacije preko spletnih strani info@skdevin.it ali pa na tel.št.: 338 4791602 (Loredana).

## MLADINSKI NOGOMET

# Zaskrblijujoča poraza...

... v pričakovanju odločilnih tekem za obstanek v deželnih ligah - Naraščajniki tokrat korak nazaj - Najmlajši v okrnjeni postavi

### DEŽELNI NARAŠČAJNIKI

#### Cormor - Pomlad 5:3 (1:2)

STRELCI ZA POMLAD: Jan Čok, Aljoša Čok in Martin Jarc.

POMLAD: Bandi, Petrovački, Candotti, Kuret, Potleca, Žerjal, Kovacic, Aljoša Čok, Kerpan, Jan Čok, Jarc (Radavcic), trener Kragelj.

IZKLJUČEN: Petrovački.

Grda in živčna tekma v Vidmu. Nogometni Pomladi so igrali slabše kot ponavadi in zaradi tega znova prepustili nasprotniku vse tri razpoložljive točke.

Ekipa Cormor je povedla po napaki obrambe. Trener Marino Kragelj tokrat ni imel na razpolago Dedenara, Škabarpa, Dolianija in Jevnikarja. Po lepem strelu zunaj kazenskega prostora je izenačil Jan Čok. Pred odmorom pa je Pomlad zasluženo povredila z Aljošo Čokom. V prvem delu so oranžno-plavi igrali zbrano. Ostali pa so v desetih, saj je sodnik izključil Aleša Petrovačkega.

Začetek drugega dela je bil nadve se katastrofalen, saj so gostitelji v eni minut kar dvakrat zatresli Bandijevo mrežo. Po četrtem golu Cormorja je zaostanek znižal Martin Jarc in nogometni Pomladi so neuspešno poskušali izenačiti. Tekma je postajala iz minute v minutu vse bolj živčna in precej je bilo tudi grobih napak.

Pomlad bo v nedeljskem zadnjem krogu rednega dela prvenstva igral proti Manzanesiju. Zatem pa se bo šlo zares, saj bo na vrsti play-out.

### DEŽELNI NAJMLAJŠI

#### Pomlad - Ponziana 1:3 (0:2)

STRELEC: Carli

POMLAD: Mattiassich, Cerkvenič, Kuret, Rossone, Žerjal, Pahor, Viviani, Tosone, Hoffer, Brass, Carli, trener Ljubojevič.

Najmlajši Pomladi so v deželnem prvenstvu zbrali dosegli pet zmag in dvanajst porazov

KROMA



Ponziana je tokrat zasluženo odnesla domov vse tri točke. Pomlad je zaradi številnih poškodb in bolezni nastopila v zelo okrnjeni postavi. Trener Mile Ljubojevič je imel na razpolago le enajst nogometnika. V drugem polčasu pa je moral zaradi poškodb zapustiti igrišče še Gabriel Pahor, kar se je še kako poznalo na sredini igrišča. Po povprečnem prvem polčasu so varovanci trenerja Ljubojeviča igrali bolj zbrano in napadljivo v drugem delu tekme ter dosegli častni gol s Carljem. Isti igralec je nekaj minut kasneje zgrešil še drugi zadetek. V nedeljskem zadnjem krogu bo Pomlad igral v gosteh v Tolmeču.

### NARAŠČAJNIKI IZIDI 17.

#### KROGA Cormor - Pomlad 5:3; Manzane - Monfalcone 3:0; Palmanova - San Giovanni 1:0; Pordenone - Donatello 0:0; Pro Romans - Fut. Giovanni 2:2.

Donatello 17 13 4 0 43:10 43

Pordenone 17 11 4 2 38:14 36

S.Giovanni 17 12 2 4 40:21 36

Monfalcone 17 8 3 5 26:14 27

Manzane 17 8 0 9 27:21 24

Palmanova 16 6 2 8 16:32 20

Cormor 17 4 3 10 23:37 17

Pro Romans 17 4 4 9 23:31 16

Fut. Giovanni 17 2 6 9 14:27 12

**Pomlad** 17 2 2 13 18:44 8

PRIHODNJI KROG Pomlad - Manzane

### NAMIZNI TENIS - C1

# Enajsta zaporedna zmaga krasovcev

#### Vicenza - Kras 2:5

Tonezzer - Bole 3:2 (11:8, 11:9, 8:11, 5:11, 11:7); Dal Ferro - Simoneta 1:3 (11:9, 3:11, 7:11); Bortolo - Rotella 0:3 (6:11, 9:11, 7:11); Tonezzer - Simoneta 0:3 (10:12, 3:11, 7:11); Bortolotto - Bole 3:0 (11:7, 11:2, 11:5); Dal Ferro - Rotella 0:3 (5:11, 8:11, 8:11); Bortolo - Simoneta 0:3 (4:11, 3:11, 6:11).

Proti šibkejšim nasprotnikom iz Vicenze so Krasovci dosegli enajsto zaporedno zmago v prvenstvu in po porazu Adrie proti Cus Udine B povečali razliko pred tretjevrščenima ekipama na osem točk.

Odlično je igral Michele Rotella, ki brez večjih težav odprial Bortolotta, s katerim je v prvem delu prvenstva tesno izgubil. Mladi Krasov pingponga je zagraj izredno koncentrirano in z zelo preciznimi top-spini ugnal nasprotnika. Proti slabšim igralcem je Bojan Simoneta gladko zmagal Le Dal Ferru je uspel iztržiti set. Bojan se je hitro zbral in vsilil nasprotniku napadljivo igro. Dva poraza je na sobotnem srečanju utpel Edi Bole, ki v povratnem delu prvenstva še ni igral takoj kot zna. Dobro se je upiral levičarju Tonezzerju, kateremu je uspelo zmagati po petih nizih.

Naslednji teden se bodo krasovci podali na zahtevo gostovanje v Adrio. V primeru zmage bi se zgoniški fantje še bolj približali neprisakovanimu napredovanju v B2 ligo. (Ši. B.)

**Ostali izidi:** Latisana - Valeggio 4:5, Q4 Padova - Cus Udine B 3:5, Salzano - Sarmeola 5:1, Cus Udine B - Adria 5:4

**Vrstni red:** Kras 22, Salzano 16, Adria in Cus Udine B 14, Libertas Latisana 10, Q4 Padova in Valeggio 8, Vicenza, Sarmeola in Cus Udine A 6.

### NAJMLAJŠI IZIDI 17. KROGA

#### Donatello - Pordenone 2:3; Fut. Giovanni - Extra 1:1; Lignano - Gemonese 0:4; Pomlad - Tolmezzo 2:3.

Pordenone 17 16 1 0 69:13 49

Donatello 16 12 1 3 62:9 40

Tolmezzo 17 12 0 5 39:22 36

Fut. Giovanni 17 8 3 6 26:23 27

Extra 17 8 2 7 33:18 26

Ponziana 17 8 1 8 30:27 25

Ronchi 17 6 2 9 26:28 20

**Pomlad** 17 5 0 12 19:38 15

Lignano 17 2 0 15 9:58 6

Gemonese 17 2 0 15 13:81 6

**PRIHODNJI KROG** Tolmezzo - Pomlad



DEŽELNA PRVENSTVA - Prvi krog povratnega dela

# V primerjavi s prvim delom moške ekipe osvojile več točk

»Maščevanje« uspelo zlasti Slogi Tabor Televita in Olympii Tmedia



Na sobotnem derbiju v Sovodnjah oboji prišli do točk, zmaga pa je Soča

PRINČIČ

V primerjavi s prvim delom prvenstva je bil za naše moške ekipe prvi krog povratnega dela bolj uspešno, ženske, ki letos v glavnem dosegajo slabše rezultate kot moški, pa so v primerjavi z uvodnim krogom prvega dela dosegle še točko manj.

V moški C ligi je bila v uvodnem prvenstvenem krogu uspešna le Soča, tokrat pa so točke osvojile vse tri naše ekipe. Najbolj zadovoljni so bili pri Slogi Tabor Televita, ki se je Cusu maščevala za nepričakovani poraz iz prvega dela, s tem pa je tudi pomagala Soči in Valu v boju za obstanek. Soča Zadružna banka Doberdob Sovodnje, ki je šele po petih nizih osvojila derbi z Valom Imsa, ima zdaj že sedem točk prednosti pred Cusom, valovci pa so zdaj eno točko pred njim. V moški D ligi je Olympia Tmedia neprin-

čavljano gladko osvojila pokrajinski derbi s Tržičani in se jim na lestvici približala na same tri točke, slogaši pa so edini med moškimi ekipami, ki so tokrat ostali brez točk, čeprav z nastopom niso razočarali. Njihove možnosti za uvrstitev v play-off pa so po tem porazu precej manjše.

Pri ženskah smo v D ligi zabeležili enake rezultate kot v prvem delu, saj je točko prav tako kot v uvodnem kolu dosegel le Govolley Kmečka banka (njegov položaj pa ostaja zelo kritičen), Kontovel in Bor/Breg pa nista osvojila niti seta. Slabše so se odrezale slogašice, ki so Volleybas v gosteh prisilile k igranju petega niza, tokrat pa so zaradi številnih napak klonile že po samih treh setih, njihov položaj na lestvici pa se na srečo ni poslabšal, saj je tudi Virtus gladko izgubil.

## INTERVJU - Marko Černic (Soča)

# Če bi vsi redno tenirali bi se lahko borili za play-off



MARKO ČERNIC

Sočani so v soboto osvojili tudi povratni derbi z Valovimi odbojkari, čeprav je bil ta precej bolj izenačen kot prvi. To je bila druga zmaga Soče na derbijih (izgubili so le enkrat), na nobenem pa se ni igral Marko Černic, ki še vedno ni prebolel gripe, zaradi katere se je moral odpovedati igranju na sobotni tekmi:

»Upam, da bom v soboto lahko vendarle igral, čeprav imam še vročino.«

**Zaradi gripe in poškodb tudi letos redko igrate v popolni postavi...**

»Res je in prav zaradi tega tudi igramo precej nihače in kdaj pa kdaj delujemo neuigrano. To se je poznavalo predvsem na začetku. Najprej so se morali med sabo (v sprejemu in obrambi) uigrati Simon Černic, Testen in Košir, nato se nam je pridružil še Valentincič... Iz tekme v temko je prihajalo do sprememb. Poleg tega pa zaradi službenih in drugih obveznosti nismo vedno vsi na treningih in tudi to se pozna.«

**V prvem delu ste dokazali, da se lahko kosate tudi z najboljšimi, točke pa ste izgubljali tudi proti slabšim...**

»Po uvodni zmagi z valovci smo v petih tekmaših osvojili le eno točko, na srečo pa smo bili potem uspešnejši. Mislim, da sodimo na sredino lestvice. Smo boljši od najslabših v ligi, čeprav si moramo obstanek v ligi še zagotoviti in ne smemo popustiti, z njim pa letos vendarle ne bi smeli imeti težav. Za play-off pa bi se lahko pogovorili, če bi vsi redno trenirali in ce

## ŠESTERKA TEDNA

Daniele Braini (Soča ZBDS)	Vanja Veljak (Tabor Televita)
Rok Bernetič (Olympia Tmedia)	
Michele Ombrato (Val Imsa)	Vasilij Kante (Tabor Televita)
Giulia Bressan (Govolley Kmečka banka)	Mauro Maraz (Olympia Tmedia)

## NAJBOLJŠI - Točke na set

### Danuel Faganel in Michele Ombrato med moškimi, Ilaria Černic med ženskami



DANUEL FAGANEL



MICHELE OMBRATO

Danuel Faganel in Michele Ombrato med moškimi ter Ilaria Černic med ženskami so igralci z največjim številom doseženih točk na set.

#### Moški

Danuel Faganel (Olympia Tmedia) 4,6  
Michele Ombrato (Val Imsa) 4,6  
Danilo Riolino (Sloga Tabor Televita) 3,9  
Tadej Lango (Olympia TMedia) in Simon Černic (Soča Zadružna banka Doberdob Sovodnje) 3,8, Vasilij Kante (Sloga Tabor Televita) in Igor Valentincič (Soča Zadružna banka Doberdob Sovodnje) 3,7, Matjaž Romano (Sloga) in Simon Rožac (Sloga) 3, Gregor Testen (Soča Zadružna banka Doberdob Sovodnje) 2,8



ILARIA ČERNIC

#### Ženske

Ilaria Černic (Govolley Kmečka banka) 4,2  
Sabrina Bukavec (Kontovel) 3,6  
Paola Ursić (Govolley Kmečka banka) 3,4  
Isabel Mania (Govolley Kmečka banka) 3,1, Ivana Flego (Bor Breg Kmečka banka) 3, Katja Vodopivec (Bor Breg Kmečka banka) 2,9, Chiara Fazarinc (Sloga List) 2,8, Irina Pertot (Sloga List), Meta Starc (Kontovel) in Alenka Verša (Kontovel) 2,6

## NAŠE ŠTEVILKE

### TOP SCORER TEDNA

**Ženske:** Ilaria Černic (Govolley Kmečka Banka) 22  
**Moški:** Michele Ombrato (Val Imsa) 31

### TOP SCORERI

**Ženska C liga:** C. Fazarinc 131, I. Pertot 118, S. Cvelbar 110, I. Gantar 71, D. Ciocchi 53.

**Moška C liga:** M. Ombrato 187, S. Černic 168, D. Riolino 147, V. Kante 141, I. Valentincič 129, L. Lavrenčič 96, G. Testen 94, D. Slavec 86, N. Pantič 81, D. Sorgo 75, D. Braini 73.

**Ženska D liga:** I. Černic 242, P. Uršič 196, I. Mania 167, S. Buškavec 165, K. Vodopivec 152, M. Starc 132, A. Verša 129, I. Flego 123, A. Colsani 121, K. Specič 114, M. Della Mea 112, A. Žužič 85, M. Zavadlav 81.

**Moška D liga:** D. Faganel 196, T. Lango 164, M. Romano 130, S. Rožac 128, D. Cettolo 107, D. Iozza 103, D. Dornik 92, L. Terčič 85, E. Taučer in R. Bernetič 70.

**5** Toliko tie-breakov je v letošnji sezoni že odigral Govolley Kmečka banka v D ligi, na žalost pa ni osvojil niti enega, tako da je zaradi tega na zadnjem mestu na lestvici. Če bi na vseh teh tekmaših slavil, bi bil njegov položaj na lestvici precej boljši, možnosti v boju za obstanek pa precej večje. Pet naših ekip je v tem krogu doseglo nove točke (štiri moške in ena ženska), Bor/Breg Kmečka banka pa je izgubil že peto tekmo v gosteh (zmagal pa je le dvakrat, medtem ko je pred domaćim občinstvom štirikrat zmagal, trikrat pa izgubil). Sloga Tabor Televita pa je petič v letošnjem prvenstvu zmagala s 3:0 (dvakrat v gosteh, trikrat doma).

## MOŠKA C LIGA IZIDI 12.

**KROGA** Cus – Sloga 0:3 (20:25; 22:25; 22:25); Buia – Basilio 3:1 (25:23; 25:21; 21:25; 25:15); Valpanera – VBU 2:3 (25:19; 27:25; 22:25; 22:25; 6:15); Natisonia – Faedis 3:0 (25:22; 25:19; 25:21); Prata – San Vito 2:3 (20:25; 13:25; 26:24; 30:28; 11:15); Soča – Val Imsa 3:2 (18:25; 20:25; 25:23; 25:13; 15:10).

VBU Videm	12	11	1	35:10	32
Pav Natisonia	12	9	3	30:16	27
Prata PN	12	9	3	29:19	25
Faedis	12	7	5	27:18	22
<b>Sloga Tabor Televita</b>	<b>7</b>	<b>5</b>	<b>24:17</b>	<b>22</b>	
Buia	12	6	6	26:21	21
San Vito	12	6	6	22:24	16
<b>Soča ZBDS</b>	<b>12</b>	<b>6</b>	<b>6</b>	<b>22:25</b>	<b>16</b>
Basilio	12	4	8	16:29	11
<b>Val Imsa</b>	<b>12</b>	<b>3</b>	<b>9</b>	<b>13:28</b>	<b>9</b>
Cus	12	3	9	13:28	9
Valpanera UD	12	1	11	12:34	5

**PRIHODNJI KROG** Sloga – Soča (2.2. ob 20.30 na Opčinah); Val Imsa – Prata (2.2. ob 20.30 v Gorici).

## ŽENSKA C LIGA IZIDI 14.

**KROGA** Palazzolo – Villa Vicentina 3:0 (25:15; 25:12; 25:13); Sloga – Volleybas 0:3 (20:25; 21:25; 23:25); Virtus – Libertas 0:3 (18:25; 22:25; 21:25); Porcia – Talmassons 3:0 (25:15; 25:19; 25:12); Lucinico – Triveneto 1:3 (24:26; 25:19; 19:25; 16:25); Cormons – Martignacco 2:3 (28:26; 16:25; 25:23; 13:25; 10:15); Chions – Rivignano 3:0 (25:20; 26:24; 27:25).

Porcia	14	14	0	42:9	40
Martignacco	14	12	2	40:15	36
Triveneto PN	14	12	2	39:13	35
Lucinico	14	9	5	35:20	29
Libertas TS	14	9	5	30:23	24
Volleybas UD	14	7	7	26:27	20
Chions	14	7	7	25:26	20
Cormons	14	6	8	25:26	20
Palazzolo	14	6	8	25:27	20
Talmassons	14	6	8	24:27	19
Rivignano	14	4	10	18:32	13
<b>Sloga List</b>	<b>14</b>	<b>3</b>	<b>11</b>	<b>12:34</b>	<b>10</b>
Virtus TS	14	3	11	15:36	8
Villa Vicentina	14	0	14	1:42	0

**PRIHODNJI KROG** Triveneto – Sloga (2.2. ob 20.30 v Pordenonu).

## ŽENSKA D LIGA IZIDI 14.

**KROGA** Paluzzo – Roveredo 3:1 (25:23; 21:25; 25:23; 25:22); Cervignano – Manzano 3:1 (21:25; 25:14; 30:28; 25:22); Tarcento – Buia 3:1 (22:25; 25:8; 25:20; 25:17); Cordenons – Bor/Breg 3:0 (25:21; 25:20; 25:16); Reana – Kontovel 3:0 (25:13; 25:19; 25:18); Pradamano – Pasiano 3:0 (25:14; 25:18; 25:12); Fiume Veneto – Govolley 3:2 (25:22; 21:25; 23:25; 25:17; 15:9).

Tarcento	14	14	0	42:7	42
Cervignano	14	9	5	33:24	28
Cordenons	14	10	4	33:22	27
Roveredo	14	9	5	33:22	27
Paluzza	14	9	5	32:23	26
Pradamano	14	9	5	32:28	24
Reana	14	7	7	30:31	23
Fiume Veneto	14	5	9	28:33	17
Buia	14	5	9	28:33	17
<b>Bor/Breg KB</b>	<b>14</b>	<b>6</b>	<b>8</b>	<b>23:29</b>	<b>16</b>
Manzano	14	6	8	22:32	16
<b>Kontovel</b>	<b>14</b>	<b>4</b>	<b>10</b>	<b>18:36</b>	<b>11</b>
Pasiano PN	14	2	12	15:37	



**MLADINSKA MOŠKA DEŽELNA PRVENSTVA - V skupini B under 16**

# Slogaši po prvem delu še nepremagani

*Mladinci Soče zdaj 3. - Under 14: Olympia Ferstyle tokrat naletela na previsoko oviro*

**Sloga - Pallavolo Trieste 3:0 (25:15, 25:13, 25:19)**

SLOGA: Calzi 0, Dussich 14, Ilić 17, Juren 5, Košuta 10, Pilato 0, Riosa 4, Škerlavaj 8, Žerjal 0. Trener: Marko Kralj

Slogaši so tudi v zadnjem kolu prvega dela gladko premagali, čeprav so nastopili brez Sočana Devetaka. Pallavolo se je ostro upiral predvsem z zelo požrtvovvalno igro v obrambi, na mreži pa so bili absolutno boljši slogaši. V prvih dveh setih je Sloga povsem nadigrala svoje tržaške vrstnike, nato pa nekoliko popustila in dovolila, da so v tretjem nasprotniku povedli že s sedmimi točkami prednosti, vendar so se naši igralci pravočasno spet zbrali. (Inka)

**Ostali izid:** Aurora Volley - Fincantieri 0:3, Olympia Hlede - Cervignano bo danes ob 17.30 v Gorici. **Vrstni red:** Sloga 15, Fincantieri 12, Cervignano in Olympia Hlede 6, Pallavolo Ts 3, Aurora Volley 0 (Olympia in Cervignano s tekmo manj).

## UNDER 18

**Rigutti - Olympia Terpin 3:0 (25:15, 25:23, 25:23)**

OLYMPIA TERPIN: L. in P. Brotto, Komjanc, Capparelli, Culot, Gomiszech, Gabrijelcig, Blasig, Pavlovič, Gatta (L). Trener: Allain Mauri

Goričani so se kljub okrnjeni postavili dokaj dobro upirali Riguttiju, ki sodi med boljše ekipe v tem prvenstvu. Še posebno izenačena sta bila zadnja dva niza, našim igralcem pa kljub dobremu nastopu ni uspelo osvojiti niti seta.

**Volley Codriop - Sloga Multinvest 0:3 (15:25, 16:25, 20:25)**

SLOGA MULTINVEST: Cettolo 15, Dussich 6, Guštin 1, Ilić 14, Riosa 3, Slavec 5, Šček 11, Škerlavaj (libero). Trener: Ivan Peterlin

Slogini mladinci so v nedeljo na go-



stovanju dosegli lepo zmago, poleg tega pa so predvajali tudi res dobro igro, tako da je bil trener Peterlin z nastopom svojih igralcev zelo zadovoljen. Igrali so zelo zbrano in zagrizeno v obrambi, na mreži pa sta izstopala centra David Cettolo in mlajši Ivo Ilić. (Inka)

**Prata - Soča Gostilna Devetak 3:1 (25:22, 15:25, 25:17, 25:22)**

SOČA GOSTILNA DEVETAK: J. Černic 18, Devetak 2, Visintin 9, Juren 10, Butkovič 3, G. Černic. Trener: Boris Jelavič

Sočani so proti Prati igrali v okrnjeni postavi in zasluzeno izgubili, saj so razen v drugem setu vajeti igre prepustili domačinom. Razlika med ekipama pa ni velika, tako da se lahko naši igraci nasprotnikom v drugem delu maščujejo, cilj pa mora vsekakor biti osvojitev drugega mesta.

**Ostali izid:** Vbu - Fincantieri 1:3, Cordenons ni igral. **Vrstni red:** Cordenons 23, Prata 18, Soča Gostilna Devetak 16, Fincantieri in Rigutti 15, Sloga Multinvest 12, Codriop 5, Olympia Terpin in Vbu 2.

**Gemona - Olympia Ferstyle 3:0 (25:20, 25:22, 25:22)**

OLYMPIA FERSTYLE: Hlede, Vizin, Persolja, Škerk, Vogrič, Terpin, Brusa, Princi, Corsi, Montrone, Winkler. Trener: Diego Poletto

Odbojkarji Olympia so morali tokrat priznati premoč Gemone. Poletto varovali so se sicer dobro upirali fizično močnejšim nasprotnikom, v odločilnih trenutkih pa so bili premalo natančni, da bi lahko dosegli več.

**Ostali izid:** Cervignano - Cordebons 3:0, Il Pozzo ni igral. **Vrstni red:** Gemona 18, Olympia Ferstyle in Il Pozzo 15, Coselli 10, Cervignano 9, Sloga 7, Soča 6, Prata 4, Cordenons 0 (Olympia Ferstyle in Coselli s tekmo več).

**Breg - S. Andrea 3:1 (25:20, 25:14, 23:25, 25:20)**

BREG: Colsani, Giacomini, Vodopivec, Bocciai, Cenzon, Palcich, Grgić, Smotlak, Jankovski. Trener: Mitja Gombič

Gombičeve varovanke so končno prišle do nove zmage. Dva seta so igrale zelo dobro, v tretjem pa so popustile. Nasprotnice so to izkoristile, na srečo pa so se naše igralke v zadnjem setu spet zbrale in tako zasluzeno osvojile tri točke. Pohvalo zaslужita Saša Grgić, ki je bila zelo natančna, in Katja Palcich za igro v obrambi.

**Ostala izida:** Virtus B - Volley 3000 3:0, Brunner - Oma A 1:3. **Vrstni red:** Virtus B 24, Oma A 17, Bor Kinemax 16, Volley 3000 15, Breg 10, Altura A 8, S. Andrea 6, Brunner 0.

**Na Goriškem**

**Izidi:** Staranzano - Lucinico 0:3, Villesse/Torriana - Ronchi 3:0, Golley Kinemax - Fincantieri 0:3 (o tekmi smo že poročali), Farra - Pieris 1:3. **Vrstni red:** Lucinico 22, Golley Kinemax 18, Fincantieri 17, Pieris 15, Villesse/Torriana 13, Farra 6, Ronchi 5, Staranzano 0.

**UNDER 13 MEŠANO**

**Na Goriškem**

**Fincantieri ženske - Soča 2:1 (25:15, 23:25, 25:18)**

SOČA: Černic, Cotič, S. in M. Devetak, Ferletič, Berlot, Mosetti, Braini. Trener: Štefan Cotič

Sočanke so zelo dobro igrale proti Fincantieriju, tako da so lahko kljub porazu zadovoljne. Tekma je bila v glavnem izenačena in polna dolgih akcij, naše igralki pa so tudi v tretjem setu dolgo vodile, na koncu pa so bile prisnejše domačinke.

**Vrstni red:** Millennium Etsi 19, Torriana moški in Fincantieri ženske 17, Ronchi 14, Farra Millennium in Soča 10, Cormons 9, Torriana ženske 8, Fincantieri, Pieris in Mossa 5, Staranzano 3 (Cormons, Fincantieri, Pieris in Staranzano s tekmo manj, Soča in Fincantieri ženske s tekmo več).

**Na Tržaškem**

**Sloga - Killjoy 3:0 (25:12, 25:9, 25:17)**

SLOGA: Cernich 5, Goruppi 8, Kralj 8, Jarc 5, A. Malalan 12, T. Malalan 2, Butkovič 1, Slavec (libero), M. Spangaro 12, T. Spangaro 4. Trener: Maver

Slogašice so v nedeljo brez težav prišle do novih prvenstvenih točk. Killjoy

chiardi 5, Dovenna. Trener: Smotlak

Nasprotnik je bil objektivno slabši, združena ekipa pa ga je z dobro igro povsem nadigrala. V igri Smotlakovih igralk je bilo zelo malo napak, servis je bil oster, zradi natančnega prvega dotika na sprejemu in v polju pa so lahko naše igralki razvile celo serijo hitrih napadov in lepih akcij. Spet se je pokazalo, da ima trener za to ligo na voljo veliko enakovrednih igralk. Kljub odsotnostim in vsakem setu različnim postavam je bila učinkovitost ekipe ves čas optimalna.

**Ostala izida:** Prevenire - Kontovel

1:3 (o tekmi smo že poročali), S. Andrea - Roiano/Gretta/Barcola 0:3, Altura ni igrala. **Vrstni red:** Breg/Bor Zadružna kraška banka 17, Roiano/Gretta/Barcola 13, Kontovel 12, Sloga 11, Altura 10, S. Andrea, Killjoy in Oma 3, Prevenire 0 (Breg/Bor ZKB, Killjoy in Roiano/Gretta/Barcola s tekmo več).

je - kot vsako leto - mešana ekipa starejših in mlajših igralk, ki pa naših niso mogle resejne ogrožati. Slogašice so z lepimi posegi v obrambi povsem zmedle svoje nasprotnice, ki jim zlepila niso mogle do živega. Naše igralke so bile skozi vso tekmo učinkovite tudi na mreži in nekoliko bolj izenačen je bil le zadnji niz, v katerem je Sloga zaigrala nekoliko bolj lagodno, a še vedno dovolj učinkovito, da ni bila zmaga nikoli ogrožena. (Inka)

**Na Tržaškem**

**Breg/Bor Zadružna kraška banka - Oma 3:0 (25:9, 25:15, 25:11)**

BREG/BOR ZKB: Boz 3, Carciotti 5, Cossutta 12, K. Koren 4, Luxa 6, Virgilij 5, Boscolo 9, A. Koren 7, Marchesi 1, Ri-

**UNDER 16 ŽENSKE**

# Kontovel se utrjuje, borovkam spodrsnilo

**Na Tržaškem**

**Skupina A**

**Kontovel - Virtus A 3:1 (15:25, 25:14, 25:11, 25:12)**

KONTOVEL: Antognolli, Ferluga, Rabvar, Bukavec, Turco, Gregori, Čeborn, Paoli. Trener: Tanja Cerne

Kontovelke so tudi v povratnem delu premagale Virtus A in so zdaj še bližje končnemu prvemu mestu, saj znaša prednost pred najbližjima zaledovalcema kar sedem točk. Antognollijeva in soigralke so tokrat igrale okrnjene, po slabšem začetku pa so uredile svoje vrste in brez večjih težav slavile.

**Ostali izid:** Libertas - Altura B 0:3, Oma B - Killjoy 0:3. **Vrstni red:** Kontovel 24, Libertas in Altura B 17, Sloga Dvigala Barich in Killjoy 13, Virtus A 9, Sokol 3, Oma B 0.

**Skupina B**

**S. Andrea - Bor Kinemax 3:2 (28:26, 16:25, 20:25, 25:23, 15:5)**

BOR KINEMAX: Bruss, Pučnik, Kneipp, Hauschild, Nadlišek, Steinbach, Gleria Sossi, Viviani, Grasso, Macor, Rabak, Cella. Trener: Betty Nacinovi

Brussova in soigralke neprtičakovano izgubile zaostalo srečanje s S. Andrea. Domačinkam so se tokrat pridružile tudi odbojkarice, ki igrajo tudi v 1. diviziji, tako da so igrale bolj učinkovito kot ponavadi. Plave, ki še vedno nastopajo okrnjene, so na razliko izgubile prvi set, v nadaljevanju pa uredile svoje vrste in brez težav povedle 2:1. Dobro so začele tudi v četrtem nizu, žal pa so pri rezultatu 20:14 povsem popustile in z naivnimi napakami omogočile nasprotnicam, da jih prehitijo. Poraz je našo ekipo povsem zmedel, tako da se v petem setu domačinkam sploh ni upirala.

**Breg - S. Andrea 3:1 (25:20, 25:14, 23:25, 25:20)**

BREG: Colsani, Giacomini, Vodopivec, Bocciai, Cenzon, Palcich, Grgić, Smotlak, Jankovski. Trener: Mitja Gombič

Gombičeve varovanke so končno prišle do nove zmage. Dva seta so igrale zelo dobro, v tretjem pa so popustile. Nasprotnice so to izkoristile, na srečo pa so se naše igralke v zadnjem setu spet zbrale in tako zasluzeno osvojile tri točke. Pohvalo zaslужita Saša Grgić, ki je bila zelo natančna, in Katja Palcich za igro v obrambi.

**Ostala izida:** Virtus B - Volley 3000 3:0, Brunner - Oma A 1:3.

**Vrstni red:** Virtus B 24, Oma A 17, Bor Kinemax 16, Volley 3000 15, Breg 10, Altura A 8, S. Andrea 6, Brunner 0.

**Na Goriškem**

**Izidi:** Staranzano - Lucinico 0:3, Villesse/Torriana - Ronchi 3:0, Golley Kinemax - Fincantieri 0:3 (o tekmi smo že poročali), Farra - Pieris 1:3.

**Vrstni red:** Lucinico 22, Golley Kinemax 18, Fincantieri 17, Pieris 15, Villesse/Torriana 13, Farra 6, Ronchi 5, Staranzano 0.

**UNDER 13 MEŠANO**

**Na Goriškem**

**Fincantieri ženske - Soča 2:1 (25:15, 23:25, 25:18)**

SOČA: Černic, Cotič, S. in M. Devetak, Ferletič, Berlot, Mosetti, Braini. Trener: Štefan Cotič

Sočanke so zelo dobro igrale proti Fincantieriju, tako da so lahko kljub porazu zadovoljne. Tekma je bila v glavnem izenačena in polna dolgih akcij, naše igralki pa so tudi v tretjem setu dolgo vodile, na koncu pa so bile prisnejše domačinke.

**Vrstni red:** Millennium Etsi 19, Torriana moški in Fincantieri ženske 17, Ronchi 14, Farra Millennium in Soča 10, Cormons 9, Torriana ženske 8, Fincantieri, Pieris in Mossa 5, Staranzano 3 (Cormons, Fincantieri, Pieris in Staranzano s tekmo manj, Soča in Fincantieri ženske s tekmo več).



**HOKEJ NA LEDU** - Anže Kopitar na tekmi zvezd v poklicni ligi NLH

# Prvi Slovenec in najmlajši na igrišču

Star je šele 20 let - Vzhod zmagal z golom 21 sekund pred koncem tekme



Mežičan Anže Kopitar je rojen 24. avgusta 1987. leta. Visok je 194 cm, težek pa 94 kg. Igralsko kariero je začel v Jesenice, zdaj je član moštva Los Angeles Kings. Na tekmi zvezd (na sliki levo) je v dresu Zahoda igral 17 minut

ANSA

## TENIS Srbsko slavje



MELBOURNE - Srbski teniški igralec Novak Đoković je zmagovalec uvodnega teniškega turnirja sezone za grand slam v Avstraliji. V melbournskem finalu je Đoković, tretji nosilec, za prvo zmago na enem od turnirjev velike četverice ugnal nepostavljenega Francoza Jo-Wilfrieda Tsonga s 4:6, 6:4, 6:3, 7:6 (2). Letošnji uvod v teniško sezono velikih turnirjev se je končal s presenetljivo poslastico v moškem delu tekmovanja. Oba prva favorita, tako najboljši igralec sveta Roger Federer kot Španec Rafael Nadal sta ostala brez finala, v obračunu njunih »eksekutorjev« iz polfinala pa je bil uspenejši srbski igralec. Đoković je tako postal prvi tenisač te države z eno od štirih najprestižnejših lovoriš. Letošnji Melbourne pa je prvi od zadnjih 11 turnirjev za grand slam, na katerih nista zmagala Federer ali Nadal. Z zmago, prvo na 13 turnirjih za grand slam, na katerih je nastopil, je 20-letni srbski igralec postal najmlajši zmagovalec po letu 1985, ki je dvignil pokal za najboljšega v Melbournu. Takrat je Stefan Edberg premagal Matsa Wilanderja.

V uvodu zadnjega dne prvega turnirja za grand slam so se pomerali finalisti v mesanih dvojicah. Petopostavljena Kitajka Sun Tian-tian in Srb Nenad Zimonjić sta premagala indijski par Sania Mirza/Mahesh Bhupathi s 7:6 (4), 6:4.

ATLANTA - Na tradicionalni tekmi zvezd v severnoameriški ligi NHL je letos zmagala selekcija Vzhoda, ki je v eksibicijski tekmi v Atlanti premagala tekmece zahodne konference z 8:7. Na zvezdanski tekmi je v dresu zahoda kot edini predstavnik Los Angelesa prvič sodeloval tudi edini Slovenec v ligi NHL Anže Kopitar ki je bil hkrati z dvajsetimi leti starosti najmlajši udeleženec tekme.

Letošnji obračun zvezdnikov lige NHL je poskrbel za najhitrejši gol v zgodovini teh tekmovanj (opričnih 12 sekundah je zadel Rick Nash, doslej je bil z 19 sekundami najhitrejši Ted Lindsay davneg leta 1950), vratar Jevgenij Nabokov je »zaklenil« vrata Zahoda v drugi tretjini, moštvo Vzhoda pod vodstvom ruskega zvezdnika Aleksandra Ovečkina pa si je zmago priborilo z zadetkom 21 sekund pred koncem, kar je pomenilo najkasnejši gol odločitve na tekma zvezd. Zaradi poškodbe je manjkal kanadski zvezdnik Sidney Crosby, ki

je sicer v glasovanju navijačev dobil največ podpor.

Razen na tekma, ki so se končale po podaljšku ali kazenskih strelih, je bil Savardov gol najkasnejši zmagovalni v zgodovini tekem zvezd; prejšnji rekord si je lastil Ray Bourque, ki je leta 1996 zadel 38 sekund pred piskom sirene.

Zmagovalci so zbrali 33 strelov na gol, poraženci pa kar 51. Prav nič dela pa niso imeli možje, ki skrbijo za odpiranje vrata na kazenski klopi: že na šesti zaporedni tekmi zvezd namreč ni bilo niti ene izključitve. Lovoriko MVP za najkoristnejšega igralca tekme je dobit Staal za dva gola in podajo. Najučinkovitejši na tekmi je bil sicer Nash s tremi golmi, a gre nagradu po tradiciji v roke članu zmagovalne ekipe. Najstarejši udeleženec tekme je bil Nicklas Lidstrom, ki je pri 37 letih zainiral na svoji deseti tekmi zvezd, najmlajši pa z 20 Slovenec Anže Kopitar na svojem prvem zvezdanskom obračunu.

## ŠPORTNA SLIKOVNA KRIŽANKA

REŠITEV V NASLEDNJI ŠTEVILKI NA STRANI PRIREDITEV									
SESTAVIL LAKO	SLOVENSKI KNJIGEVNIK (JANEZ VAJKARD)	BOBNAR BEATLOV (RINGO)	ŽENINI ALI MOŽEVI OCETJE	PRIPADNIK STARIH SLOVANOV	POLJSKA TENISACICA (KLAUDIA)	POLITIČNO ZATOČIŠČE	BERI ŠPORTNO PRILOGO PD	TRIGLAVSKO JEZERO ... MLAKA	KEMIJSKI SIMBOL ZA TANTAL
OBOROŽEN UPOR						OZEK KONEC POLOTOKA VELIKO FIN-SKO JEZERO			
NESMRITNOST V RELIGIJI									
IMETJE, POEST								VRHUNSKI SPORTNIK	
NASAD OB HISI									
JUVENTININ NOGOMETAS									
FOTO BORIS PRINCIC	NEKDANJI JADRANOV KOSARKAR (CLAUDIO)	ZALOVANJE VERIGA (ZAST.)				CIGANI	KNEZ V ETIOPIJI ROZA, CVETLICA		
POZDRAVLJANJE PRI ODHODU								ANGLESKI NOGOMETNI KLUB (... VILLA)	ITALIJANSKI NOGOMETAS (BOBO)
GOSTILNA, KRČMA								AZEGLIO VICINI IME VEC SLOV. KRAJEV	
SOKRATOV TOZNIK									
LEOPARDIJEV ROJSTNI KRAJ									
CLAUDIA COSLOVICH		NEKDANJI PREDSEDNIK ZSŠDI (ODO)							

## KOŠARKA - OI Aleš Pipan poklical vse najboljše

LJUBLJANA - Selektor slovenske moške košarkarske reprezentance Aleš Pipan je sporočil širši seznam kandidatov za nastop na kvalifikacijskem turnirju za uvrstitev na olimpijske igre, ki ga bodo med 14. in 20. julijem gostile Atene. Na seznamu je za zdaj 25 igralcev. Iz košarkarske zveze Slovenije so sporocili, da bodo vsem Pipanovim izbrancem v naslednjih dneh poslala posebna vabila, selektor pa bo glede na odziv in morebitne poškodbe maja sestavil ožji seznam 15 igralcev ter treh ali štirih rezerv, ki bodo sredi junija začeli priprave za kvalifikacijsko tekmovanje v Atenah. Slovenija bo tekmece dobita na žrebu skupin 31. maja v Grčiji.

Na širšem Pipanovem seznamu kandidatov za nastop na kvalifikacijah za OI so branilci Sani Bečirovič (Panathinaikos), Aleksandar Čapin (Panionios Atene), Goran Dragić (Union Olimpija), Jaka Klobučar (Geoplín Sloven), Nebojša Joksimović (Hemofarm Vršac), Jaka Lakočić (Barcelona), Domen Lorbek (Estudiantes Madrid), Jan Močnik (Union Olimpija), Beno Udrih (Sacramento Kings) in Samo Udrih (Granada), krila Sandi Čebular (Rosalia de Castro), Goran Jagodnik (Hemofarm Vršac), Marko Maravič (Kijev), Boštjan Nachbar (New Jersey Nets), Emir Preldžić (Fenerbahče Ülker) in centri Primož Brezec (Detroit Pistons), Matej Krušič (Helios Domžale), Erazem Lorbek (Roma), Rašo Nesterović (Toronto Raptors), Hasan Rizvić (Union Olimpija), Uroš Slokar (Triumph Moskva), Matjaž Smolič (CSKA Moskva), Gašper Vidmar (Fenerbahče Ülker), Željko Zagorac (Anwil Włocławek) in Miha Zupan (Union Olimpija).

## Miller 1., Kostelic 2.

CHAMONIX - Američan Bode Miller je zmagal na superkombinaciji v francoskem Chamonixu (2:34,58). Najboljši slovenski smučar Andrej Jerman je bil 10. (+2,09), Aleš Gorza 11. (+2,37) Andrej Šporn 15. (+2,81), Rok Perko pa 29. (+5,50). Drugi je bil Hrvat Ivica Kostelić, ki je zaostal 45 stotink sekunde, tretji pa Avstrijec Rainer Schönenfelder (+1,34), za las pa je zgrebil stopničke Peter Fill (na sliki), ki je zaostal za sekundo in 66 stotink in zasedel 4. mesto. 7. je bil Innerhofer (+1,84). Svetovni pokal se bo nadaljeval v francoskem Val d'Iseru, kjer bosta 2. in 3. februarja smuk in superkombinacija. Odločitev o malem kristalnem globusu bo padla prav na tej tekmi, saj ima Miller v seštevku kombinacije že 310 točk, Grange pa 220.



## Schildova suvereno

OFTERSCHWANG - Avstrijka Marlies Schild (na sliki) je zmagala na slalomu za svetovni pokal alpskih smučark v nemškem Ofterschwangu (1:40,85). Druga je bila Švedinja Therese Borssen (+0,42), tretja pa Avstrijka Nicole Hosp (+0,51). Maruša Ferk, edina slovenska predstavnica, je bila 23. (1:44,39, +3,54), najboljša Italijanka Chiara Costazza pa je bila šesta (+0,65).



## Loeb vrhunsko

MONTE CARLO - Svetovni prvak v reliju Franço Sebastien Loeb (Citroen - na sliki) je sezono 2008 začel z zmago v Monte Carlu. Na uvodnem letošnjem reliju svetovnega prvenstva je prvak zadnjih štirih let prepričljivo, kar da dve minutih in pol, premagal Finca Mikka Hirvonen (Ford) in dosegel že 37. zmago v karieri. Tretji je bil Avstralc Atkinson (+2,58), Italijan Gigi Galli pa je zasedel 6. mesto (+8,46).



## Bardal z enim skokom

ZAKOPANE - Norvežan Anders Bardal je zmagovalec druge tekme svetovnega pokala smučarjev skakalcev v Zakopanah. Zaradi vetra so obveljali rezultati prve, v njej pa je bil najboljši Bardal pred Avstrijcem Thomasom Morgensternom (na sliki) in Švicarjem Simonom Ammannom. Slovenci so dosegli lep ekipni uspeh: Jernej Damjan je bil 11., Robert Kranjec 21., Primož Peterka 22.



## Slavil je Lars Boom

Na svetovnem prvenstvu v kollesarskem krosu, ki se je v nedeljo odvijal v italijanskem Trevisu, je prepričljivo zmagal nizozemski kolesar Lars Boom (na sliki) pred Čehom Zdenkom Stybarjem in Belgijcem Svenom Nysem. Italijani se niso najbolje izkazali, saj so se morali zadovoljiti s šestim mestom Marcu Aureliu Fontane, medtem ko je bil eden izmed favoritorov Enrico Franzoi še trinajsti.





# Goriški prostor

Ulica Garibaldi 9  
tel. 0481 533382  
fax 0481 532958  
gorica@primorski.it

Torek, 29. januarja 2008

23

**GORICA** - Pokrajinska uprava se dogovarja s stanovsko organizacijo

## K zaposlovanju prizadetih spodbujajo tudi mala podjetja

*Delodajalci, ki bodo prostovoljno zaposlili invalida, bodo deležni 7.000 evrov prispevka*

**TRŽIČ** - Slovenski kulturni delavci pri odborniku Trivignu

## Prejeli zagotovila

*Občina bo priskočila na pomoč pri organizaciji pobud od stoletnici ladjedelnice in pesniškega srečanja*



Z leve  
Lucia Germani,  
Gianluca  
Trivigno, Karlo  
Mucci in Liliana  
Visintin

BUMBACA

Slovenci iz Laške želijo prispevati svoj delež k prireditvam ob stoletnici ladjedelnice Fincantieri in spletih k kulturnemu življenu v Tržiču. Zato so se včeraj s tržiškim občinskim odbornikom za kulturo Gianlucom Trivignom srečali predsednik društva Jadro Karlo Mucci, predsednica društva Tržič Lucia Germani ter kulturna delavka in pesnica Liliana Visintin, ki je zastopala Združenje staršev slovenske osnovne šole in vrtač iz Romjana. Na srečanju so se pogovarjali o treh kulturnih dogodkih, ki jih bodo v okviru stoletnice ladjedelnice skupaj priredili slovenski kulturni društvi in romansko združenje staršev, obenem pa tudi o pesniškem festivalu Absolute poetry.

Po besedah Muccija so se s Trivignom dogovorili, da bo prvi praznični dogodek Slovencev iz Laškega maja, ne pa marca, kot je bilo sprva načrtovano. »Priredili bomo razstavo del slikarke Brune De Fabris, predstavili pa bomo tudi zbirko poezij Liliane Visintin. Ena izmed njenih pesmi bo uglasbila članica Združenja staršev Silvia Pierotti, zbor pa jo bo zapel,« je povedal Mucci. Po zagotovilih Trivigna bo občina dala na razpolago primeren prireditveni prostor, po vsej verjetnosti dvo-

rano galerije sodobne umetnosti na trgu Cavour.

Drugi del praznovanj bo potekal septembra in oktobra. Ob tej priložnosti bi Slovenci iz Laškega radi razstavili Spacialove in Černigojeve tapiserije, ki sta jih slovenska umetnika izdelala za okrasitev notranjosti ladji, zgrajenih v Tržiču in Trstu. Mucci je pojasnil, da veliko Spacialovo tapiserijo z ladje Raffaello hranijo v Rimu, Trivigno pa je včeraj zagotovil prizpravljenost občine, da bi prispevala k njenemu prevozu v Tržič. Zadnja pobuda bo 3. oktobra, ko bo na sprednu okrogla miza o slovenski prisotnosti v tržiški ladjedelnici.

Pesniški festival Absolute poetry, ki bo potekal v Tržiču v začetku junija, je bil zadnja tema včerajšnjega srečanja. V program letosnje izvedbe je že vključena predstavitev Postaje Topolovo, vendar bi želeli slovenski kulturni delavci iz Laškega še en dogodek, posvečen slovenskim pesnikom. Trivigno je pristal k njihovemu predlogu in se bo o njem pogovoril z organizatorjem festivala Lellom Vocejem. »Čeprav je program festivala že prizpravljen, smo se s Trivignom dogovorili, da bi dogodek s po tremi pesniki iz zamejstva oz. Slovenije vključili med spremne pobude festivala,« je še pojasnil Mucci. (dr)

Število brezposelnih invalidov, ki so vpisani pri uradih za zaposlovanje goriške pokrajine, se iz leta v leto viša. V seznamu je bilo pred dvema letoma 712 občanov s fizičnimi oz. duševnimi težavami, lani pa 808. Podatki kažejo, da se obenem krči število mest, ki so v podjetjih namenjena invalidom. Zato je goriška pokrajina pripravila vrsto ukrepov, s katerimi želi spodbujati podjetja k zaposlovanju prizadetih.

»Na podlagi sklepa, ki ga je sprejela pokrajinska uprava, bo stekel eksperimentalni projekt za spodbujanje delodajalcev k zaposlovanju prizadetih oseb. Vse več invalidov se namreč vpisuje v naše sezname brezposelnih, vzporedno pa se na Goriškem krči število zakonsko rezerviranih mest zarne,« je povedal odbornik za delo Marino Visintin in pojasnil: »Zakon namreč določa, da morajo nujno zaposliti prizadete osebe le podjetja z več kot 15 uslužbencami. Srednjivelikih podjetij pa je na Goriškem le nekaj več kot 600. Letno nam uspe zaposliti približno 15 odstotkov vpisanih v sezname invalidov, po čemer prednjačimo na dejelni in državnini ravni. Pokrajina pa želi narediti še več.«

V ta namen se Visintin zavzema, da bodo delodajalci, ki bodo zaposlili prizadete osebe, čeprav jih zakon k temu ne obvezuje, deležni prispevkov v znesku 7.000 evrov. »Denarne prispevke bomo dodelili tudi podjetjem, ki bodo poskrbeli za odstranjevanje arhitektonskih pregrad na delovnem mestu ali pa bodo ustvarili pogoje za delo na razdaljo. Spodbujali bomo podjetnike, ki bodo olajšali prihod na delovno mesto prizadetim delavcem in tistim, ki bodo invalidom nudili tutorja za določeno obdobje,« je še povedal Visintin.

Odbornik je poudaril pomen sodelovanja z zvezo malih in srednjih podjetij, s katerimi želi pokrajina iskati skupne poti, zato da bi pospešili zaposlovanje prizadetih oseb. »Zavezujemo se, da bomo s pokrajinsko upravo iskali rešitve, s katerimi bodo zavoljni tako delavci kot podjetja. Pomembno je, da vnaprej ugotovimo zmogljivosti prizadete osebe in ji zaupamo najbolj primerno delo,« je povedal predsednik goriške zveze malih in srednjih podjetij Giorgio Just, ki je včeraj z Visintinom podpisal tudi sporazum o denarni podpori podjetjem, ki bo omogočila mladim brezposelnim do 35. leta starosti, da opravijo šestmesečno honorirano delovno prakso. (Ale)

**GORICA-VILEŠ**

## Leta 2010 začetek gradnje avtoceste

Avtocesti odsek med Gorico in Vilešem bodo začeli graditi najkasneje avgusta oz. septembra leta 2010. Tako je včeraj zagotovil predsednik družbe Autovie Venete Giorgio Santuz, ki se je na goriškem županstvu srečal z županom Ettorejem Romolijem. Po besedah Santuza so dokončni načrt za prekvalifikacijo hitre ceste v avtocesto že posredovali družbi ANAS, ki pravkar opravlja tehnično ekspertizo. Dokumentacija bo nato romala v medministrski odbor CIPE, ki bo imel za njen pregled največ devet mesecov časa. Načrt bo nato objavljen v uradnem listu, zatem pa bodo opravili javno dražbo za izbiro podjetja, ki bo po pripravi izvršnega načrta začelo z gradbenimi deli. Direktor družbe Autovie Venete Riccardo Riccardi je pojasnil, da se bodo gradbena dela začela avgusta ali septembra leta 2010, Santuz pa je pripomnil, da bi lahko startala tudi kak mesec prej. Predsednik družbe je namreč pojasnil, da se bo z županom Romolijem odprial v Rim na medministrski odbor CIPE, skupaj pa bosta skušala pospešiti pregled načrta in pripravo dokumentacije. Gradnja avtoceste bo trajala tri leta, stala pa bo 153 milijonov evrov; v to vsoto so že vključene pregrade proti hrupu, ki jih bodo zgradili v Sovodnjah in drugje, je zagotovil Santuz.

Na včerajšnjem srečanju je tukla beseda tudi o odseku hitre ceste pri nekdanjem mejnem prehodu pri Štandrežu. Med hitro cesto družbe Autovie Venete na italijanski strani in avtocesto družbe DARS na slovenski strani je namreč enokilometrski odsek v lasti goriške občine. Santuz in Romoli sta se dogovorila, da bosta sprožili postopek, s katerim bo družba Autovie Venete kupila ta odsek in postala njegova lastnica. Santuz je tudi omenil, da so na hitri cesti uveli nove hitrostne omejitve; po novem je povsod najvišja dovoljena hitrost 80 kilometrov na uro. Nazadnje je povedal, da bo družba DARS odprial odsek avtoceste med Razdrtim in Vipavovo konec letosnjega leta oz. na začetku prihodnjega leta. (dr)

**GORICA** - Pokrajina sprejema prošnje le do konca januarja

## Denar za športne objekte

*Posodobitvi telovadnic in drugih struktur bo uprava namenila letos 180.000 evrov*

V lanskem letu je goriška pokrajina namenila vzdrževanju športnih objektov 14.400 evrov, letos pa jih bo odštela kar 180.000. »Lani smo namreč privilegirali dejavnost in pobude društov, medtem ko bomo v letu 2008 namenili večjo pozornost popravilom in posodobitvam športnih objektov na Goriškem,« je povedala pokrajinska odbornica za šport Sara Vito in poudarila, da morajo društva in ustanove vložiti prošnjo za financiranje do 31. januarja. Obrazci so na razpolago na spletni strani goriške pokrajine.

Vitova je podčrtala, da bo uprava Enrica Gherghette letos dodeljevala sredstva za vzdrževanje športnih objektov na podlagi sporazumov, ki jih bo podpisovala s posameznimi občinami. »Bolje je ukrepati na podlagi sporazuma kot pa enostavno dodeljevati prispevke. Protokol namreč omogoča resnejše in strukturne posege v sodelovanju z občinami,« je poudarila odbornica.

Ob denarju za popravila športnih



SARA VITO  
BUMBACA

objektov bo pokrajina dodeljevala prispevke za dejavnosti in pobude športnih društov ter za projekte, ki so namenjeni otrokom in mladim. »V lanskem letu smo približno 350 društov in organizacij skupno dodelili 574.204 evrov. Del denarja je bil namenjen nakupu opreme, večji del pa smo dodelili športnim dejavnostim, speleološkim dejavnostim, rekreaciji, folklornemu plesu, društvom, ki prirejajo športne dejavnosti za invalide ter raznim pobudam in manifestacijam. Posebno pri srcu so nam mladina, žen-

ske in invalidi,« je povedala odbornica in podčrtala, da je na športnem področju zelo pomembno tudi sodelovanje med pokrajino ter goriško zvezo CONI, združenjem UISP in združenji ACLI. Vitova je opozorila tudi na uspešnost programov za otroke »ABC motoričit« in »Giocospot«, ki sta namenjena otrokom vrtev in osnovnih šol. »Prejšnje dni sem se udeležila srečanja v Rimu. Ministrica Giovanna Melandri je projekte za otroke, ki so pri nas že utečeni, predstavljala kot inovativne,« je povedala Vitova. Omembe je vreden tudi projekt Eurogospot, katerega je goriška pokrajina v lanskem letu vložila kar 130.394 evrov. »Projekt Eurogospot finančiramo v sodelovanju z deželno Furlanijo-Julijsko krajino in rimskim ministrstvom za šport. Deli se na več programov, med katerimi je »Giovani alla frontiera« (Mladi na meji), ki je namenjen mladim ter ima obenem čezmejni oziroma mednarodni pridih,« je zaključila Sara Vito. (Ale)

**TURJAK** - Aretirali mladeniča

## Z avtomobilom proti karabinjerjem

Beg jima ni uspel, čeprav sta se z avtom hote zaletela v vozilo karabinjerjev, ki jima je bilo za petami, in povzročila, da je zapeljalo s ceste. Nato sta med vratolomno vožnjo po središču Turjaka izgubila nadzor nad vozilom in trčila v avtomobil, ki ga je upravljal 75-letni domačin. Njun avto je bil tako poškodovan, da sta ga morala zapustiti sredi ceste; beg pred drugo karabinjersko patruljo sta nadaljevala peš. Zaradi poškodb, ki sta jo utrpela v obeh trkih, nista prišla daleč in karabinjerji so ju kmalu zatem prijeli. Dogodek, ki se je zaključil z aretacijo 21-letnega Francesca Carija iz Trsta in 24-letnega Simoneja Rutigliana iz Gradišča, se je pripretil v noči med petkom in soboto. Več karabinjerskih patrulj je ponovno iskal krivice tatvin, ki so jih neznanici opravili v Laškem, obenem pa je opravilo serijo pregledov pri nekaterih družinah Romov. Ena izmed patrulj je sredi noči v Turjaku naletela na avtomobil fiat punto, v katerem naj bi bilo poleg aretiranec še nekaj potnikov, katerih identitete niso sporočili. Voznik je ob pogledu na karabinjerje pritisnil na plin in skušal zbežati. Zavil je v ulico brez izhoda, da bi preprečil karabinjerjem zasledovanje, pa je hote trčil v njihovo vozilo in povzročil, da so zapeljali s ceste. Sledil je še en trk, napislo pa so voznika in njegovega sopotnika aretirali in ju pospremili v goriški zapor.

## KONCERT LORENZO PILAT RECITAL LIVE!

Danes, 29. januarja 2008, ob 20.30  
Kulturni dom v Gorici (ul. J. Brass, 20)

ACROSS THE BORDER

Kulturni dom

MAJA

Info in predprodaja

Kulturni dom Gorica (tel. 0481 33288)



**GORICA** - Enaindvajseti pustni sprevod priklical rekordno število gledalcev

# Najboljši Ostržek iz Villanove in šahovske figure iz Romjana

*Štmavrski voz je tokrat pristal na četrtem mestu, gabrska jata pingvinov pa na petem*

Ostržek iz kraja Villanova dello Judrio je zmagovalec 21. pustnega sprevoda, ki je v nedeljo potekal vgoriškem mestnem središču, medtem ko so med skupinami prvo mesto osvojile šahovske figure, s katerimi so se predstavili člani Združenja staršev slovenske osnovne šole in vrtca iz Romjana. Sprevod, ki je zaradi gradbenih del na Travniku potekal po nekoliko spremenjeni progi, je priklical na tisoče gledalcev, po oceni prirediteljev celo dvajset tisoč. Veliko je bilo otrok, ki so mimohod vozov spremljali z navdušenjem, seveda pa so se ob pogledu na razposajene maškare zabavali tudi odrasli.

Zirija je povsem upravičeno podelila prvo nagrado pustarjem iz Villanove, saj se je njihov Ostržek pripeljal v Gorico s štiri vozovi, z dvema živima osloma in v družbi več kot sto mask. Na drugo mesto se je uvrstil voz »Ku mi ustane tč, tat teče proč« iz Praprota, na katerem je kraljevala velika papiga, na tretje pa neapeljsko obarvani voz »La banda di Pulcinella« iz Štarancana. Po lanski zmagi so se morali člani štmavrskega kulturnega društva Sabotin letos zadovoljiti s četrtim mestom, njihovemu šerifu pa ni uspelo vstati iz krste in preprečiti padec mejnih pregrad med Italijo in Slovenijo. Sprevoda sta se s svojima vozovoma udeležili tudi dve jati pingvinov; prva je prišla iz Gabrij in zasedla peto mesto, druga pa iz Medje vasi-Štvana. Sprevoda so se udeležili tudi Sovodenjeni, in sicer z vozom na temo pomilostitve 1,2,3... prosti smo vsi, ter člani društva Spaca us. Z njimi se je na vozlu pripeljal tudi sveti Peter, ki ima v zadnjih časih kar nekaj težav; številni politiki bi bili radi namreč sprejeti v nebesa, čeprav niso uresničili niti ene izmed predvolilnih obljub.

Med skupinami so starši in otroci iz slovenskega vrtca in osnovne šole v Romjanu s šahovskimi figurami slavili pred štirimi elementi osnovne šole Frinta iz Gorice, čudežnimi Shlifoni iz Rennanzacca, glasbenimi instrumenti iz kraja Isola della Schiusa in pred Turki iz Gradeža. Sprevod, ki so ga priredili združenje Gorizia festeggiamenti, goriska občina in društvo za ovrednotenje tradicij iz Podturna, je sklenil bivši občinski svetnik Franco Zotti, ki tudi že spada v tradicijo pustnih manifestacij. Njegovemu malemu vozilu je zmanjkalno prostoconskega bencina ravno pred odrom žirije. Letos so prvič podelili tudi nagrado za simpatijo, s katero so se poklonili spominu na Gianfranca Perinija. Prejela jo je skupina iz Praprota, ki se je izkazala ne samo zaradi lepega voza, pač pa tudi zaradi veselega, razposajenega in glasnega nastopa. Slovenska glasba iz njihovih zvočnikov je odmevala po vsem mestu. (dr)



Ostržek iz Villanove in romjanske šahovske figure (zgoraj); Štmavri v divjem zahodu (levo); gabrski pingvini

BUMBACA

**PEVMA** - Huda prometna nesreča ob vhodu v vas

## Izgubil zavest in silovito trčil

*Ponesrečenec je 48-letni Jožef (Pepo) Doljak, domačin, ki pa živi v Gorici - Še dan prej je sodeloval pri pripravah štmavrskega pustnega voza*

Ob vhodu v Pevmo, v zaselku, ki mu domačini pravijo v Kini, se je v nedeljo okrog poldne zgodila hujšana prometna nesreča, v katero je bil vpleteten domačin, 48-letni Jožef (Pepo) Doljak, ki ima sicer bivališče v Gorici. Prebivalci hiše, ki stoji ob cesti, so zaslišali močan trč in manjši pok, ob pogledu skozi okno pa so sredi ceste zagledali avtomobil znamke Ford mondeo z vidnim znaki trčenja. Tako so prihiteli na cesto, da bi pomagali šoferju iz razbitin. Ustavili so se tudi nekateri avtomobilisti. Ker pa voznik ni bil pri zavesti, so nemudoma poklicali službo prve pomoči.

V nekaj minutah so na kraj pridrveli tudi gasilci in pomagali izvleči iz avtomobila ponesrečenega voznika, ki na videz ni imel ran ali drugih telesnih poškodb. Bil pa je v globoki nezavesti, zato so reševalci poklicali rešilni helikopter, ki je pristal na bivšem golf igrišču na Fogarjevem posestvu kakih sto metrov stran. Policia je zaprla cesto, kar je močno oviralo promet, saj gre za glavno cesto za Oslavje, Števerjan in Goriška Brda. Moškemu so v rešilnem avtomobilu najprej nudili prvo pomoč, nakar so ga naložili na helikopter, ta pa ga je odpeljal v tržiško bolnišnico na Katinaro, ki je opremljena za hujše primere ponesrečenih oseb. Izkazalo se je namreč, da je do prometne nesreče prislo zaradi nenadne slabosti voznika. Po prvih ugoto-



Ponesrečenca so odpeljali v tržiško bolnišnico s helikopterjem

BUMBACA

vitvah naj bi med vožnjo izgubil zavest zaradi možganske kapi. V vožnji navkreber proti Pevmi je v blagovem ovinku Doljakov avtomobil zavozil povsem na levou stran cestišča in tam trčil v cementni električni drog. Še k sreči, da ni iz Pevme tedaj nihče privozil, sicer bi bile posledice veliko hujše.

Ponesrečeni voznik je 48-letni Jožef (Pepo) Doljak po rodu iz Štmavra, ki pa živi v Gorici. Na Štmaver je Jožef navezan in sodeluje pri vaških pobudah. V nedeljo se je ravnokar odpravljal v Pevmo, kjer živa brat Dani, sestra Manuela in nečak Michael, da bi se skupaj odpeljali v Štmaver, kjer so se pripravljali za nastop na pustnem sprevodu v Gorici. Štmaveri so tudi povedali, da je Jožef še večer prej pomagal pri zaključnih delih za pripravo pustnega voza. Gasilci in policisti, ki so na kraju nesreče opravili obredne meritve, so povedali, da je avto vozil z zmerno hitrostjo, sicer bi bilo vozilo povsem uničeno in tudi škoda na električnem drogu bi bila večja. Doljak ni zabil težkih telesnih poškodb, ker je bil v avtu pripet z varnostnim pasom, takoj po trku pa so se sprožile zračne blazine. Zato so stanovalci bližnjih hiš zaslišali močan pok. Po zadnjih novicah je ponesrečenec še vedno v komi in pod stroginom nadzorom zdravstvenega osebja tržaške bolnišnice. (vip)



**NOVA GORICA** - Odbornik za kulturo Devetag na prvem uradnem obisku čez mejo

# »Predlog kulturne cone zanimiv, skupaj začrtajmo judovsko pot«

*Prejel zagotovilo, da se igralnica seli iz poslopja ob judovskem pokopališču*

»Sel sem v Novo Gorico, da ponovno navežem plodne stike. Bil je moj prvi uradni obisk na sosednji občini.« Tako je včeraj povedal goriški odbornik za kulturo Antonio Devetag, ki se je dopoldne sezal z novogoriškimi sogovorniki. Iz pogovorov je potegnil dva zaključka: »Zelo zanimiv se mi zdi predlog za vzpostavitev goriške kulturne cone, kjer naj bi se knjige in drugo multimedijsko gradivo prodajali brez davka. Če pa bi se davek vsekakor plačeval, bi nam ga vračali in bi z njim finančirali kulturne pobude. Prejel pa sem tudi zagotovilo, da bo še aprila igralnica zapustila poslopje ob judovskem pokopališču v Rožni dolini.«

Devetag se je na novogoriško občino odpravil s funkcionarjem Giorgiom Della Vedovo in Paolom Bisiachom. Z goriško trojico so se sestali svetovalka za kulturno pri občinskem oddelku za družbene dejavnosti Majda Petejan, načelnik istega oddelka Vladimir Peruničič in Sergij Pelhan, ki je že bil župan in minister, danes pa je predsednik novogoriške Zveze kul-



SERGIJ PELHAN  
BUMBACA



ANTONIO  
DEVETAG  
BUMBACA

turnih društev in sodeluje v komisiji, ki pripravlja lokalni kulturni program novogoriške občine za obdobje 2008-2013. Ravnatelj Pelhan je pobudnik kulturne cone, ki naj bi okrepila sodelovanje Gorice in Novo Gorice po umiku meje. Kot je pojasnil Devetag, z Novogoričani se je srečal z namanom, da steče dogovaranje o načrtih, za katere bodo črpali denar iz evropskih skladov. Pogovor pa je zašel h kulturni coni s prodajo neobdvabenih knjig, ki so jo Novogoričani že predstavili slovenskemu zunanjemu ministru v Ljubljani, v minu-

tem tednu pa v Novi Gorici tudi vladi. »Nadvse zanimivi predlog sem že posredoval županu Ettoreju Romoliju. Nadaljnje korake naj bi naredila medobčinska komisija. Tudi v ta namen smo povabili prijatelje iz Slovenije čez petnajst dni v Gorico. Orisali jih bomo nekatere načrte, ki smo jih že zasnivali na področjih ovrednotenja ostalih prve svetovne vojne, gledaliških in glasbenih struktur ter kulturnega turizma,« je povedal Devetag in dodal: »To so konkretni načrti za razvoj območja, kjer sobivata mesti. Posebej sem se

zavzel za začrtanje tematskih poti, privlačnih za turiste. Med temi naj omenim predvsem judovsko pot. Kraje, ki jih je judovska prisotnost zaznamovala, bi lahko obnovili in ovrednotili z evropskim denarjem.« Devetag je še pojasnil, da je takšno judovsko pot že začrtala leta 2001, pod Valentijevi upravo, ob njej pa še pot Bourbonov in Coroninijev. »Vodniki treh čezmejnih poti, ki so bili prevedeni v nemščino, slovenščino in angleščino, so sedaj pošli in so se tako rešili pred usodo, ki je pod Brancatijevi upravo doletela dragocene kataloge in druge publikacije, ki so nastali pri mojem odborništvu in so pristali v odlagališču,« je polemično pripomnil Romolijev odbornik in pristavil: »Judovska pot, ki jo bomo na novo premisili z Novogoričani v luči novih priložnosti po padcu meje, bi povezala goriško sinagogu, tamkajšnji muzej spominu in Michelstaedterjevo sobo, dalje nekdanji geto, hiši družin Luzzatto in Michelstaedter na Travniku, ulico Cocevia in pokopališče v Rožni dolini.«

**NOVA GORICA** - Zapadel rok za umik avtomobilov iz parkirne hiše na Gradnikovi ulici

# Ven lahko, noter pa ne več

*Jezne stanovalce prišel mirit župan, dogajanje nadzorovala policija - Občina in Komunala čakata na sklep sodišča*



Policisti  
in varnostniki  
pred parkirno hišo

FOTO K.M.

**NOVA GORICA** - Borci pripravljajo 25 prireditvev

# Pokrajina naj bo samostojna, ime pa naj ne bo jabolko spora



VЛАДИМИР КРПАН  
FOTO K.M.

Izvršni odbor novogoriškega območnega združenja borcev NOB je sprejel predlog programa za letošnje leto; ta predvideva 25 prireditve v spomin na dogodek iz NOB in dva sklepa, ki izražata stališče borcev glede ustanovitev pokrajiny v Sloveniji. Borci se tako zavzemajo za samostojno pokrajino, ki bi vključevala področja upravnih enot Ajdovščina, Nova Gorica, Idrija in Tolmin, opozarjajo pa še, da poimenovanje pokrajine ne sme postati predmet spora.

Letošnji program predvideva petindvajset prireditve v spomin na dogodek iz NOB. Med njimi bo slovesnost v spomin bitke na Nanosu, partizanski miting na Predmeji, posvečen ranjencem in borcem Goriške fronte, 65. obletnica ustanovitve IX. korpusa s počastitvijo 30. in 31. divizije ter brigad in oddelov v sestavi IX. korpusa, ter prireditve, namenjene prekomorskim brigadam in drugim dogodkom na Primorskem in v Sloveniji. »Posebno pozornost bomo namenili 60. obletnici ustanovitve

služni borci in ugledni člani ZB NOB starejše in mlajše generacije.

Izvršilni odbor novogoriških borcev pa je v zvezi z razpravo o pokrajnah soglasno sprejel tudi dva sklepa. V prvem sklepu izražajo podporo ustanovitvi pokrajiny v Sloveniji. Pri oblikovanju pokrajiny se zavzemajo za tako rešitev, ki bo pomenila ustanovitev samostojne pokrajine na območju obstoječe statistične regije, ki zajema področja upravnih enot Ajdovščina, Idrija, Nova Gorica in Tolmin. Takšno pokrajino predvideva tudi sedanji predlog zakona o pokrajinh. »Območni odbor združenja borcev NOB iz Nove Gorice ugotavlja, da poimenovanje pokrajine ni primarnega pomena, zlasti pa ne sme biti predmet spora. Pri imenu naše pokrajine je potrebno doseči dogovor, ki naj upošteva zgodovinska in strokovna načela ter mnenje večine prebivalcev nove pokrajine,« so še prepričani v izvršilnem odboru novogoriškega združenja borcev. (km)

## Smrt v kanalu, vsi oproščeni

Zaradi zapadlosti sodnih rokov je gorisko sodišče včeraj izreklo sodbo o oprostitvi za štiri uslužbence tržiške občine, ki so bili na zatožni klopi zaradi smrti dveh oseb. Dne 14. februarja 1999 sta Gianluca Rojaz in Antonio Valci zgremela z avtomobilom z mosta nad kanalom Brancola in utonila. Z vozilom sta mlada Tržačana trčila v ogrožje, ki je občina obnovila, le-ta pa je odpovedala in avta ni zadržala. Na sodišču so postopali proti bivšemu vodji občinske službe javnih del Nedu Pizzinu ter funkcionarjem tehničnega urada Amedeu Zanuttiniju, Alfui Rossiju in Gianniju Facchinu; državni tožilec je skušal dokazati, da je ograja na mostu odpovedala zaradi obnovitvenih del na njej. Vsi štirje so bili nazadnje oproščeni.

## Vrednost PM10 presežena

V nedeljo je bila v Gorici presežena dovoljena vrednost prašnih delcev PM10 v zraku. Če se bo to ponovilo tri zaporedne dneve, bodo stopili v veljavno ukrepi in prepovedi vožnje v mestu; o tem bodo občani pravocasno obveščeni. Z včerajšnjim dnem pa so na spletni strani dežele FJK na razpolago podatki o količini prašnih delcev PM10 v zraku, ki jih bo na podlagi meritve naprav za nadzor onesnaženosti vnašala okoljska agencija ARPA. Med podatki so tudi meritve, ki jih opravlja naprava v ulici Duca D'Aosta v Gorici.

## Prispevki za učence in dijake

Goriška občina obvešča, da bodo družine učencev in dijakov lahko do 31. januarja vložile prošnjo za prispevke, ki jih občinski uradi dodeljujejo za učbenike in prevoz v šolo. Obrazci so na razpolago na spletni strani goriške občine, informacije pa nudijo v pristojnem uradu (tel. 0481-583512). H kritju stroškov za učbenike, prevoze in vpisnine prispeva tudi goriška pokrajina, rok za predložitev prošnje pa bo zapad 28. februarja; obrazci so na razpolago na sedežu pokrajinske uprave v Gorici in na njeni spletni strani.

## Nagrada natečaja Mladi oder

V Kulturnem centru Lojze Bratuž v Gorici bo nočjo ob 20. uri nagrajevanje natečaja Mladi oder, v okviru niza Iskrivih smeh na ustih vseh pa bo sledila gledališka predstava Kip v parku - naša nočna klinika, ki jo bo uprizorilo društvo gluhih in naglušnih Severne Primorske.

## Pregrevanje zemlje in srca

V malih dvoranih novogoriškega Kulturnega doma bo v sklopu Soočanj s sodobno vizualno umetnostjo danes ob 19. uri predavanje Marka Pogačnika na temo Pregrevanje zemlje, pregrevanje srca; umetnik Marko Pogačnik že od leta 1979 deluje tudi na področju poglobljene ekologije in zdravljenja zemlje. (km)

## GORICA - Koncert Lorenzo Pilat začenja drevi zimske »tris«

Z nočnijim koncertom Lorenzo Pilat se v Kulturnem domu začenja »tris« zimskih koncertov v okviru festivala Across the Border 2008. V četrtek, 14. februarja, natanko na Valentino, bo v Kulturni dom prvič prišla skupina Dance, v sredo, 20. februarja, pa se bo predstavil slovenski kantavtor Zoran Predin skupino Gips Swing Bandom.

Za današnji večer s tržaškim kantavtorjem Pilatom vladav precejsnje zanimanje tako med mlajšo kot med starejšo generacijo. Koncert, ki se bo začel ob 20.30, bo pričaral 60. leta in ponudil popularne ljudske pesmi v tržaškem narječju; prodaja vstopnic poteka v Kulturnem domu.

Festival Across the Border priredita kulturna zadruga Maja in Kulturni dom v sodelovanju s Kulturnim domom Nova Gorica, ZŠKD, Folkclubom Buttrio in združenjem Canzioni di confine iz Vidme, pokrovitelji so goriška pokrajina, dežela FJK in Trgovinska zbornica iz Gorice. (ik)

**GORICA** - Razstave in svečanosti ob dnevu spomina

# Opomin namenjen predvsem mladini

Krajevni upravitelji položili venec k spomeniku pred železniško postajo



Polaganje venca  
k spomeniku  
pred goriško  
železniško  
postajo

BUMBACA

Usoda italijanskih Judov med letom 1938 in koncem druge svetovne vojne je tema razstave, ki so jo v nedeljo odprli v sinagogi. Odprtja, ki je potekalo ob dnevu spomina na žrtve holokavsta, so se udeležili krajevni upravitelji in občani. Še pred slovesnostjo v sinagogi so se prefekt Roberto De Lorenzo, župan Ettore Romoli, pokrajski odbornik Maurizio Salomon, deželnih odbornik Robert Antonaz, predstavniki združenj borcev in nekdanjih deportirancev ter vojaških sil poklonili žrtvam v koncentracijskih taboriščih pred spomenikom pri železniški postaji; v imenu VZPI-ANPi je govoril Silvino Poletto.

Razstava v sinagogi je pripravilo združenje Amici di Israele v sodelovanju z goriško občino, uredil pa jo je center za dokumentacijo judovske zgodovine iz Milana. Bila je že na ogled v prostorih rimskega Vittoriana, povzema pa zgodovino Judov v Italiji od 19. stoletja, ko so bili integrirani v družbeno tkivo, do uvedbe ravnih zakonov in vojne tragedije. »Želimo si, da bi razstava služila mladim in vzgojiteljem. Zato smo pripravljeni na izredna odprtja in vodene oglede,« je povedala predsednica združenja Amici di Israele

Elisabetta Loricchio, prefekt De Lorenzo pa je poudaril potrebo po razmisleku o posledicah holokavsta za goriško judovsko skupnost.

Mladini je bil namenjen tudi posvet, ki je včeraj potekal v deželnem avditoriju in ki so se ga med drugimi udeležili deželni odbornik Antonaz, občinski odbornik Antonio Devetag, pokrajinski odbornik Salomon in prefekt De Lorenzo. Pri pobudi, ki sta jo priredila sindikat UIL in ustanova IRASE, je sodelovalo preko 350 džakov nižjih in višjih srednjih šol, med katerimi so bili tudi dijaki šole Trink in zavoda Cankar. Posvet se je začel s pozdravom deželnega tajnika sindikata UIL Uga Previtiča, ki je opozoril na nasičje med mladimi, v nadaljevanju pa je o rasnih zakonih v Evropi govoril docent zgodovine Fulvio Salimbeni. O usodi goriških Judov je predavala Loricchiová, nakar je prefekt nagradil udeležence natečaja »Percezioni, emozioni e sentimenti nei luoghi della memoria«. Spregovorila sta tudi predstavniki državnega vodstva ustanove IRASE in sindikata UIL Rosa Venuti in Adriana Martinelli, zaključke pa je potegnil generalni tajnik šolskega sindikata UIL Massimo Di Menna. (Ale)

## Lekarne

**DEŽURNA LEKARNA V GORICI**  
ALESANI, ul. Carducci 40, tel. 0481-530268.

**DEŽURNA LEKARNA V ŠLOVRENCU**  
SORC, trg Montesanto 1, tel. 0481-80023.

**DEŽURNA LEKARNA V KRMINU**  
BRAČAN (FARO), ul. XXIV Maggio 70, tel. 0481-60395.

**DEŽURNA LEKARNA V ZAGRAJU**  
LUCIANI, ul. Dante 41, tel. 0481-99214.

**DEŽURNA LEKARNA V TRŽIČU**  
ALLA SALUTE, ul. Cosulich 117, tel. 0481-711315.

## Koncerti

**V KULTURNEM DOMU V NOVI GORICI** bo v petek, 1. februarja, ob 20.15 koncert skupine Melodrom; informacije na [www.melodrom.com](http://www.melodrom.com) in na [www.kulturnidom-ns.si](http://www.kulturnidom-ns.si).

**ZSKD IN JSKD** vabita na 14. Revijo kraških pihalnih godb v soboto, 16. februarja, ob 20. uri v Kulturnem domu v Sovodnjah: nastopajo godbeno-društvo Prosek, pihalni orkester Ilirska Bistrica, godbeno društvo Viktor Parma Trebče; v nedeljo, 24. februarja, ob 17. uri v gledališču Verdi v Miljah: nastopajo pihalni orkester Ricmanje, pihalni orkester Divača, godbeno društvo Nabrežina.

## Solske vesti

**DIDAKTIČNO RAVNATELJSTVO OSNOVNIH ŠOL S SLOVENSKIM UČNIM JEZIKOM IZ GORICE** sporoča, da je v teku vpisovanje v otroške vrtce (za otroke, ki določajo 3 leta do 31. januarja 2009) in v 1. razred osnovne šole (za otroke, ki določajo 6 let do 30. aprila 2009) na ravnateljstvu v ul. Brolo v Gorici do 30. ja-

nuarja od ponedeljka do sobote med 10.30 in 12.30, ob torkih in sredah tudi med 15.30 in 16.30.

**NIŽJA SREDNJA ŠOLA IVAN TRINKO** v Gorici obvešča, da rok vpisovanja otrok v prvi razred nižje srednje šole in prvi razred višje šole zapade 30. januarja. Starši otrok petošolcev bodo dobili vpisne pole na tajništvu didaktičnega ravnateljstva v ul. Brolo oz. na Večstopenjski šoli v Doberdalu. Vpisne pole za vpis v prvi razred izbrane višje šole dobijo starši na nižji srednji šoli Ivana Trinka.

**VEČSTOPENJSKA ŠOLA V DOBERDOBU** sporoča, da je v teku vpisovanje v otroške vrtce (za otroke, ki določajo 3 leta do 31. januarja 2009) in v 1. razred osnovne šole (za otroke, ki določajo 6 let do 30. aprila 2009) na ravnateljstvu v Doberdalu (tel. 0481-78009) do 30. januarja.

## Kino

**GORICA** KINEMA Dvorana 1: 17.20 - 20.00 - 22.00 »Scusa ma ti chiamo amore«. Dvorana 2: 17.00 - 18.40 »Alvin Superstar«; 20.10 - 22.00 »Io sono leggenda«.

Dvorana 3: 18.00 - 20.15 - 22.10 »Alien vd. Predator 2«.

**CORSO** Rdeča dvorana: 17.50 - 20.00 - 22.15 »Non è mai troppo tardi«. Modra dvorana: 17.50 - 21.30 »American Gangster«.

Rumena dvorana: 17.50 - 21.30 »Into the Wild«.

**TRŽIČ** KINEMA Dvorana 1: 17.20 - 20.00 - 22.00 »Scusa ma ti chiamo amore«.

Dvorana 2: 17.30 - 20.30 »American Gangster«.

Dvorana 3: 17.30 »Alvin Superstar«; 20.00 - 22.10 »Io sono leggenda«.

Dvorana 4: 18.00 - 20.15 - 22.10 »Alien vd. Predator 2«.

Dvorana 5: niz »Cinema d'Autore« 17.45 - 20.00 - 22.10 »Paranoid Park«.

## Izleti

**DRUŠTVO SLOVENSKIH UPOKOJENCEV** za Goriško prireja na dan žena v soboto, 8. marca, enodnevni izlet na Dolenjsko z obiskom Trubarjeve domačije ter okolice; prijave in vpisi pri poverjenikih do zasedbe mest; na račun 20 evrov.

**SLOVENSKO PLANINSKO DRUŠTVO GORICA** organizira v soboto, 2. februarja, zahtevno zimsko turo. Udeležba zahteva primerno telesno kondicijo in obvezno zimsko opremo (deuze, cepin...).

Obvezna je tudi prisotnost na sestanku v četrtek, 31. januarja, ob 19. uri na društvenem sedežu, kjer bodo podane vse informacije in podrobnosti o turi.

## Čestitke

*Včeraj je naša NONA MARIJA slavila svoj rojstni dan. Vse najboljše ji iz srca želijo vnuki Valentina, Erik, Gaja in Sara ter vsi, ki jo imamo radi.*

## Obvestila

**DRUŠTVO TRŽIČ** razpisuje likovni in literarni natečaj na temo Moj Kras, namenjenega otrokom osnovnih šol s Tržiškega in Krasa. Posamezniki ali skupine se lahko udeležijo natečaja z risbami ali spisi na temo Krasa. Najboljši izdelki bodo nagrajeni in izdani v knjigi. Dela je treba oddati na šolah do 31. marca.

**FUNDACIJA PALAČE CORONINI CRONBERG** obvešča, da bo do meseca marca palača Coronini Cronberg odprta od torka do sobote med 10. in 13. uro in med 14. in 19. uro. Za obiske ob nedeljah in za skupine z najmanj 15 oseb je potrebna najava na tel. 0481-533485 ali na »prenotazio@coronini.it«.

Slovensko društvo - Circolo sloveno

**KARNIVAL**

v sodelovanju z  
OBČINA SOVODNJE OB SOČI  
ZADRUŽNA BANKA DOBERDOB in SOVODNJE ZSKD Gorica

**pust**

v Sovodnjah ob Soči  
v ogretem šotoru

petek 1.02.2008 BLEK PANTERS glasba v živo  
ob 21.00

sobota 2.02.2008 ob 21.00 glasba v živo KINGSTON

NEDELJA 3.02.2008 OB 14.00

**11. pustna povorka**

sledi glasba v živo MAFF SHOW

**KD JEZERO** iz Doberdoba vabi v sredo, 30. januarja, ob 20.30 v Modra's galerijo na predvajanje filma Kena Loacha »Il vento che accarezza l'erba« (v prevodu Veter, ki trese ječmen).

**LITERARNI NATEČAJ GLAS ŽENSK:**

goriška pokrajina v sodelovanju z novogoriško občino tudi letos razpisuje literarni natečaj na temo: »Zakaj pa toliko razpravljamo o ženskah?«; elaborat v slovenskem ali italijanskem jeziku je treba oddati do 9. februarja v uradu za protokol goriške pokrajine oz. na oddelku za družbene dejavnosti novogoriške občine. Natečaja se lahko udeležijo višješkolke in ženske nad 30. letom starosti.

**NATEČAJ SREČKO KOSOVEL:** Tržiški kulturni konzorcij razpisuje tretji natečaj za prevode proznih in pesniških del iz slovenščine v italijančino.

Prvouvrščeni deli bosta objavljeni;odeljeni bosta nagradi v skupni vrednosti 2.500 evrov. Strojno napisano besedilo prevoda v dveh izvodih in z izvodom literarnega dela v izvirnem jeziku je potrebno dostaviti po pošti ali izročiti osebno na sedežu Tržiškega kulturnega konzorcija, Vila Vicentini Minuissi, trg Unità 24, 34077 Ronke, do 12. ure v ponedeljek, 30. maja.

**OBČNI ZBOR KINOATELJEJA** bo v sredo, 30. januarja, ob 19. uri na svojem sedežu v Hiši filma na Travniku.

**POKRAJINSKA SEKCija ONAV**

(Vsedržavna organizacija pokuševalcev vin) iz Gorice prireja tečaj za pokuševalce vin, ki bo v osemnajstih lekcijah potekal na sedežu Videmske univerze v ul. San Giovanni 79 v Krminu; informacije na sedežu Pro Loco v Krminu (ul. Matteotti 3, tel. 0481-639334, 0481-631666), v baru »Ai giardini« v Gorici (ul. Petrarca 1, tel. 0481-533446), pri tajnici Claudio Culot (tel. 338-590287), pri blagajničarju Fabiu Rivoltu (tel. 331-2529177) ali pri pokrajinskem delegatu Brunu Fortunatu (tel. 0481-532369, 338-9490408).

**SKUPNOST DRUŽIN SONČNICA** vabi člane na redni občni zbor danes, 29. januarja, ob 20. uri v prvem in ob 20.30 v drugem sklicu. Občni zbor bo potekal v dvorani F. Močnika v goriškem slovenskem pastoralnem središču pri cerkvi sv. Ivana, ul. San Giovanni 9 v Gorici.

**SVET SLOVENSKIH ORGANIZACIJ**

obvešča, da bo 30. januarja ob 20. uri zasedal deželni svet v dvorani pevskih zborov v Devinu. Članice so naprošene, da vnaprej sporočijo ime in priimek pooblaščenega predstavnika na goriški urad SSS (tel. 0481-536455, faks 0481-536324, gorica@ssorg.eu.).

## Prireditve

**DRUŠTVO SLOVENSKIH UPOKOJENCEV** za Goriško v sodelovanju z ZSKD vabi člane in prijatelje na ogled filma na zgoščenki o prvi sestovni vojni z naslovom Tod sekla bridka bodo jekla, ki bo v Kulturnem do-

KULTURNI CENTER LOJZE BRATUŽ  
ZVEZA SLOVENSKE KATOLIŠKE PROSVETE

**ISKRIVI SMEH,  
NA USTIH VSEH**

niz veseloiger  
ljubiteljskih odrov

**DANES, 29. JANUARJA, OB 20. URI**

**NATEČAJ MLADI ODER -  
NAGRAJEVANJE**

Gledališka skupina Društva gluhih in naglušnih Severne Primorske

**ČETRTEK, 31. JANUARJA, OB 20.30**

Dramski odsek

Prosvetnega društva Standrež

Carlo Goldoni

**PRIMORSKE ZDRAHE**

Režija: Jože Hrovat

**PREDSTAVE BODO V  
VELIKI DVORANI**

**KULTURNEGA CENTRA  
LOJZE BRATUŽ  
V GORICI**

mu v Gorici v četrtek, 7. februarja, ob 18. uri. Prisoten bo avtor filma Rudi Šimac.

**V KONFERENČNI DVORANI GO-  
RIŠKE POKRAJINE** na korzu Italia 55 v Gorici bo danes, 29. januarja, ob 17. uri posvet z naslovom Evroregija in mladi.

**V KULTURNEM DOMU NOVA GORI-  
CA** (Bevkov trg 4), bo danes, 29. januarja, ob 19. uri v sklopu niza Sočanja s sodobno vizualno umetnostjo predavanje Marka Pogačnika z naslovom Pregrevanje zemlje, pregravanje srca; informacije na tel. 003865-3354015.

## Mali oglasi

**V LOČNIKU** prodam skoraj novo vrstno hišo v sončni legi, s tremi spalnicami, z dvema kopalnicama, z rustikalno opremljeno sobo v spodnjih prostorih, s podstrešjem in garažo; tel. 320-4305197.

## Pogrebi

**DAN**



**TRST** - Operno gledališče Verdi v sodelovanju s tržaško občino

# Dan spomina: koncert z zanimivim programom

Koncert je obenem sodil v simfonično sezono - Orkester je vodil Paolo Longo

Vrsto proslav in svečanosti, ki so obeležile Dan spomina, je idealno sklenil koncert v tržaški dvorani Tripovcovich. Pobudo je tržaško operno gledališče Verdi organiziralo v sodelovanju s kulturnim odborništvom tržaške občine, dogodek pa je obenem sodil v abonmajsko koncertno sezono, ki se je prejšnji teden sijajno odprla z nastopom ruskega pianista Grigorija Sokolova. Domači orkester je vodil Paolo Longo, izbor avtorjev je bil dokaj zanimiv, glasbene točke je z odlomki literarnih del Isaaca Katzenelsona, Varlama Shalamova in Prima Levija povezoval Mariano Dammacco. Igralec morda ni našel idealnega pristopa do posameznih tekstov, besepe pa so vsekakor pripravile glasbi primerno vzdusje (pomisliki veljajo le glede izbire Shalamovih »Pesmi iz Kolumbe«, ki niso neposredno vezane na šolah).

Samuel Barber je imel srečo, da je živel v ZDA in ga torej nacisti niso mogli ogrožati, sicer bi zaradi svojega statusa homoseksualnega Žida nedvomno končal v taborišču. Adagio za godala op.11 je nedvomno najpopularnejše delo skladatelja, ki ga je spisal l.1937, dodatno slavo si je otožno zasanjana skladba prislužila v filmskih dvoranah, kajti Oliver Stone jo je vključil v svoj *Platoon*. Tržaški orkester je pod Longovim vodstvom podal Adagio z mehkobo, čeprav bi si lahko že bolj pretanjnih odtenkov. Sledila je skladba Memoriari, ki jo je Alessandro Solbiati spisal l.2002, v Trstu pa je bila prvič izvedena. Solbiatičev spomin je poklon mentorju Francu Donatoniju, ki prikrito citira tudi Bachovo Umetnost fuge: godala so nizala drobce tematske ideje, ki se je postopoma strnila ter začela prehajati na pihala in trobila, zvočna slika je rasla ter naletela na lep odziv občinstva, ki je izvajalce in prisotnega skladatelja nagradilo s toplimi aplavzi.

Vito Levi je ključna osebnost tržaške glasbe: skladatelj, kritik, eseist, profesor, je v izredno dolgem življenjskem loku (1899-2002) predal svoje znanje neštetim generacijam, od Maria Zafreda, Giorgia Cambisse, Raffaella De Banfielda, Lui-gia Toffola do naših Ubalda Vrabca in Pavleta Merkuja. Levi je moral zaradi fashiističnih rasističnih zakonov delati pod pseudonimom, ob nastopu nacizma pa je tudi on tvegal krematorijski spomine na grozljiva in turobna leta, od 1938 dalje, je strnil v Rapsodiji, ki se zaključi v slogu Mahlerjevih žalnih koračnic, ves čas

Oblikovalci koncerta ob Dnevu spomina



pa je prepredena z bogastvom evropske glasbene tradicije, z rahlo primesjo hebrejskih tem. Lep in potrebni poklon eni najzaslužnejših tržaških osebnosti je orkester izpeljal pod skrbnim vodstvom Paola Longa, koncert pa se je sklenil s Simfonijo Zvonov Gian Francesca Malipiera. Beneški skladatelj, ki je umrl l.1973, je dandanes skoraj pozabljen: škoda, kajti v njegovem opusu je maršikaj žlahtnega, kot je dokazala prva tržaška izvedba Tretje simfonije. Kot je sam avtor pojasnil, se je delo rodilo ob tragičnem datumu 8. septembra 1943: v beneških zvonovih umetnik ni slišal oznanjanja miru, temveč novih bolečin in bridkosti. Pritrkovanje je Malipiero ponazoril z uporabo primernih intervalov, ki so brez konkretnje uporabe zvonov izpolnili namen; v skoraj klasično zasnovani štiristarčni simfoniji je lepo izstopal pastoralni drugi stavki, v tretjem so trobila poustvarila zelo živahno sliko, četrти pa je izpovedal vodilno misel upravičeno pesimistične skladbe, ki je ugasnila na otožnih akordih.

Sugestija temne dvorane, resnoba glasbe, vsi elementi so občinstvo pripeljali k zbranemu poslušanju, na koncu pa je dobro zasedena dvorana dolgo in navdušeno pleskala vsem poustvarjalcem.

Katja Kralj

**BERLIN - Festival Transmediale.08**

## Najprej izbran nato prepovedan

Gre za performans Signatura Dogodek Kontekst

Performans Signatura Dogodek Kontekst avtorjev Janeza Janše, Janeza in Janeze Janše je bil izbran za odprtje festivala Transmediale.08, kar se bo zgodilo danes, a sta njegovo izvedbo direktor festivala Stephen Kovats in gostujuča kustosinja razstave »Conspire...« Nataša Petrešin-Bachelez prepovedala. Avtorji so se zato odločili, da performans izvedejo predčasno.

Po besedah Kovatsa in Petrešin-Bachelezove je poglaviti razlog za prepoved predstavitve performansa »pravne in zakonske narave« in »osebna etična prepričanja kustosinje«. Kot so sporočili z Masko, ki je ob Aksiomi so-producent predstave, ostaja vprašanje, zakaj sta direktor in kustosinja izvedbo dela prepovedala tri meseca potem, ko sta ga sprejela na razstavo in večkrat premlela vsebinske in izvedbene

podrobnosti projekta, nepojasnjeno. Avtorji projekta prepoved razumejo kot izkazovanje pozicije moči, direktor in kustosinja pa sta s svojo odločitvijo »povzročila konkretno škodo umetnikom in avtorjem projekta«. Janše menijo, da je prepoved dejanje nasilja nad svobodo umetniškega izražanja. In kakšen je koncept spornega projekta? Delo se osredotoča na vprašanje podpisu in, natančneje, na vlogo podpisa v javnem prostoru. V tem projektu z uporabo različnih pristopov raziskujejo Derridaev slavni citat o podpisu, ki se nanaša na paradoksalni odnos med izvirnostjo in ponavljanjem. Janše so prepovedani performans Signatura Dogodek Kontekst včeraj malo čez polnoč izvedli na prizorišču spomenika holokavstu v Berlinu. Performans je bil izveden kot hoja skozi labirint hodnikov, ki tvorijo spomenik. (STA)

**TRST - Razstavní prostori SanMichele 11**

# Arhitektura Dimitrija Waltritscha

Na razstavi a + u so na ogled predvsem načrti, ki jih je goriški arhitekt realiziral v domačem okolju - Razstava bo odprta do 14. marca



KROMA

Projekti D. Waltritscha na stenah tržaškega razstavišča

Arhitekturne razstave že dolgo časa niso več privilegij velikih središč. Tako so v petek v tržaškem razstavnem prostoru SanMichele 11 odprli razstavo, ki v žarišču postavlja dosedanji opus mladega arhitekta Dimitrija Waltritscha. Razstava z naslovom a + u: Arhitektura Dimitrija Waltritscha podpira predvsem projekte, ki jih je ta arhitekt realiziral v domačem okolju za domače naročitelje. Obiskovalci lahko tako pobliže spoznajo načrte za goriški Kulturno izobraževalni center KBcenter, kavarno Quibik, za sedež družb Tmedia in KB1909 ter za center kinematografske kulture Hiša filma. Vsi omenjeni projekti so bili realizirani v Gorici. Med tržaškimi projekti je na razstavi prikazan sedež družbe Cogeco, v Vidmu pa Waltritsch projektična center za promocijo izdelkov in predavalnico, ki so ju poimenovali Casa Delsler. Poleg omenjenih projektičnih arhitekture so na razstavi na ogled še tri urbanistična dela, ki jih je arhitekt realiziral v sodelovanju z birojem iz Amsterdama, kjer je sicer Waltritsch dolga leta izpopolnjeval svoje strokovno znanje. Stene razstavnega prostora krasijo urbanistični načrti za stanovanjski kompleks CasaNova v Bocnu, med predstavljenimi projekti posebno mesto zaseda tudi strateški plan za urbanistično prenovo mestne četrti Giustiniano

Imperatore v Rimu, na ogled pa je tudi projekt za tehnološki park v Bocnu, ki pa ga Waltritsch s svojim timom ne bo realiziral, saj so na razpisu zmagali drugi arhitekti.

Skupno je torej na ogled devet projektov, ki so že na odprtju razstave sodeč po odličnem obisku pritegnili precejšnjo pozornost. Razstavo je sicer uvedel v Trstu živeči pisatelj nemškega rodu Veit Heinichen, ki je spregovori o arhitekturi s svojega zornege kota. Po Heinichenovi oceni so mesta vedno splet različnih faktorjev, ki določenemu kraju dajejo značaj in dušo. Zelo zadovoljen pa je bil tudi častni gost večera, Dimitri Waltritsch, ki je za dnevnik povedal, da ga zelo veseli dejstvo, da je razstava njegovih projektov na ogled v domačem okolju, v katerem je s svojimi deli poskusil na najboljši način vplesti vso znanje, ki si ga je pridobil med študijem in dolgoletnim bivanjem v tujini.

Tisti torej, ki bi radi spoznali Waltritschovo arhitekturo, lahko to storijo do 14. marca letos, in sicer od pondeljka do petka med 10. in 13. uro ter med 16. in 19. uro. Obisk te razstave bo tako strokovni kot laični javnosti približal Waltritschevo arhitekturo, ki se skriva izjemno kompleksnost in razkriva odgovore na temeljna vprašanja sodobne arhitekturnega ustvarjanja. (sc)

**PIRAN**

## Umrl kipar Janez Lenassi

V 81. letu starosti je v nedeljo zvečer umrl kipar Janez Lenassi, je poročal Radio Slovenija. Lenassi je sodil med pomembne slovenske kiparje starejše generacije. Z občutkom za monumentalnost, tako v izvirni zamisli kot tudi kasnejši izvedbi, je ustvaril vrsto spomeniških obeležij, javnih skulptur ter malih plastik. Janez Lenassi, rojen leta 1927 v Opatiji, je študiral kiparstvo na ljubljanski likovni akademiji, kjer je leta 1956 končal še kiparsko specjaliko. Za kiparski opus je prejel nagrado Prešernovega sklada leta 1966 in stnovansko Jakopičeve nagrado leta 1981.

Ob kiparjevi 80-letnici je Galerija Herman Pečarič iz Pirana oktobra lani pripravila tematsko razstavo, ki se je osredotočila na njegovo simpozijsko plastiko. Lenassijev obsežen kiparski opus so sicer vidno določale dognane spomeniške realizacije. Uvrščali so jih v skupino abstraktnih kiparskih spomenikov.

Ustvarjal je skulpture z geometrijskimi reliefnimi oblikami, secesijsko figuralko, abstraktno telesnostjo v kamnu. Lenassijev opus šteje prek trideset spomenikov in javnih del, med katerimi izstopajo spomenik Edvardu Rusjanu v Novi Gorici (1960), spomenik železničarjem na Vogarju (1962), spomenik padlim borcem v Ilirske Bistrici (1965) in spomenik pomorščakom v Portorožu (1977). V 60-ih in 70-ih letih se je ukvarjal tudi s gledališko scenografijo.

Kipar je svoj posluh za simbiozo skulpture ali kiparsko-arhitektonškega projekta z njenim okoljem, naravo, vseskozi dopolnjeval s pretehtano izbiro kiparskega materiala, so zapisali v galeriji.

Skupaj z Jakobom Savinskim je bil Lenassi leta 1961 pobudnik ideje mednarodnih kiparskih simpozijev v Sloveniji, imenovanih Forma vivा. Obalne galerije Piran so lansko srečanje na Seči posvetile prav njemu. Kot častni udeleženec simpozija je sodeloval pri izboru avtorjev.

Ena zadnjih Lenassijevih stvaritev je bil spomenik Slavolok samostojnosti, ki so ga slovensko odkrili oktobra lani, ob 16. obletnici odhoda zadnjega vojaka JLA iz koprskega pristanišča in 50. obletnici Luke Kopar. (STA)



**VЛАДНА КРИЗА** - Predsednik republike Napolitano bo danes sklenil krog posvetov

# Veltroni spet pozval Berlusconija k sestavi skupne vlade za reforme

*Včeraj sta se SL in NZ zavzela za takojšnje volitve, UDC in SKP pa za prehodno vlado*

RIM - Predsednik republike Giorgio Napolitano je včeraj nadaljeval krog posvetov za rešitev vladne krize. Potem ko je v petek in soboto zaslišal predsednika obeh vej parlamenta in predstavnike manjših strank oz. parlamentarnih skupin, je včeraj sprejel voditelje Severne lige, Demokrščanske unije (UDC), Stranke komunistične prenove in Nacionalnega zavezništva.

Delegaciji SL in NZ, ki sta ju vodila Umberto Bossi oz. Gianfranco Fini, sta se zavzeli za takojšen razpust parlamenta in razpis volitev. Fini je poudaril, da ni pogovorje za odobritev novega volilnega zakona, Bossi pa je zagrozil, da če bo državni poglavlar zavlačeval z razpisom volitev, bo njegova stranka dala pobudo za poulične demonstracije oz. za »revolucijo«, kot se je dobesedno izrazil.

Delegacija UDC in SKP, ki sta ju vodila Pierferdinando Casini oz. Franco Giordano, pa sta se zavzeli za oblikovanje prehodne vlade, vendar s precej različnimi podarki. Casini je dejal, da je Italija »na koleni« in da bi potrebovala »spravno vladovo«, ki bi jo sestavljal »najodgovornejše

osebnosti levosredinskega in desnosredinskega tabora«. Če takšne vlade ni mogoče sestaviti, pa je po mnenju UDC treba iti že takoj aprila na volitve, po možnosti s popravljenim volilnim zakonom, tako da bi bilo mogoče izraziti preference. SKP pa meni, da bi bilo potrebno oblikovati začasno »ciljno vlado« prav z namenom, da bi izpeljala volilno reformo, izhajajoč iz Biancovega osnutka.

Na Kvirinalu se bodo danes zvrstili še voditelji stranke Forza Italia in Demokratske stranke ter naposled bivši državni poglavari Cossiga, Scalfaro in Ciampi, nakar naj bi Napolitano objavil svojo odločitev.

Medtem je včeraj voditelj DS Walter Veltroni ponovil svoj predlog o oblikovanju prehodne vlade, ki bi v 8 do 12 mesecih izpeljala volilno in še nekatere druge reforme. Predlog je bil posebej namenjen FI, ki o tem neče nič slišati. Potrebo po volilni reformi so včeraj potrdili voditelji sindikalnih zvez CGIL, CISL in UIL ter predsednik industrijev Luca Cordero di Montezemolo, ki je pristavljal, da se dobro zaveda, kako je ta zahteva »brezupna«.



Delegacija SKP s Francem Giordanom na čelu

## Javni tožilec predlaga izpustitev Sandre Mastella

NEAPELJ - Neapeljski javni tožilec Francesco Curcio je včeraj predlagal sodniku za predhodne preiskave, naj prekliče hišni pripor za predsednico kampanjskega deželnega sveta Sandro Lonardo Mastella, ženo voditelja Udeur Clementeja. Ženska je priprta od minulega 16. januarja pod obtožbo poskusa korupcije, po mnenju javnega tožilca pa zdaj ni več razlogov za podaljšanje pripora.

## Deželni svetnik iz Kampanje naj bi sodeloval s kamoro

NEAPELJ - V Kampanji so včeraj priprli šest domnevnih pripadnikov klana Misso in zasegli za 10 milijonov evrov dobrin. Aretiranec bremeni vrsta obtožb, od umora do ropa, goljufije ter združevanja v mafiske namene. V okviru preiskave je prejel sodno obvestilo tudi kampanjski deželni svetnik Roberto Conte, ki je bil izvoljen na listi Marjetice in je zdaj član Demokratske stranke. Conte je obtožen, da je v zameno za podporo na deželnih volitvah iz leta 2001 obljubil kamori sodelovanje pri prisoojanju javnih zakupov in pri sprejemanju v javno službo mafiskih priporočencev.

## Beneški pust v nedeljo odprt raper Coolio

BENETKE - S tradicionalnim letom angela z zvonika sv. Marka proti istoimenskemu trgu se je v nedeljo točno opoldne začel beneški pust. Potem ko je vrsto let čast odprtja pripadla italijanskim znamenim osebnostim, povezanim z mestom, je tokrat vlogo prevzel ameriški raper Coolio in s tem razbil dolgoletno tradicijo. Cooliov let se je zaključil v objemu letosnjene Doževke, kar je bila iztočnica za uradni začetek karnevala. Ta letos poteka na temo šestih človeških čutov.

## V Rimu protestniki podrli hišo Big Brotherja

RIM - Skupina protestnikov je nedavno vdrla v predčasno nameščeno hišo italijanskega Big Brotherja s prozornimi stenami, ki so jo na znanimitem rimskej mostu Milvio postavili, da bi javnost že pred začetkom oddaje spoznala tekmovalec. Kakih sto ljudi je podrl prozorno konstrukcijo, v kateri so bivali stanovalci osme serije priljubljene televizijske oddaje "Grande Fratello". Napad se je zgodil med predvajanjem oddaje v živo, pred namestitvijo tekmovalec v pravo hišo. Organizatorji protesta so pripadniki desničarskega gibanja Fiamma Tricolore, ki so zeleli tako opozoriti na stanovanjsko problematiko v Rimu.

**RIM - Izsledki raziskave italijanske narodne banke Banca d'Italia**

## Dohodki odvisnih delavcev leta 2006 isti kot leta 2000

RIM - Dohodek odvisnih uslužbencev oz. delavcev je v obdobju od leta 2000 do leta 2006 ostal dejansko nespremenjen. Boljše se je v zadnjih letih pisalo samostojnim delavcem in še zlasti obrtnikom in podjetnikom. Sploh so se dohodki dvignili šele v obdobju 2004-2006, bogastvo pa je v državi porazdeljeno v rokah vedno manj ljudi.

To so izsledki raziskave o dohodkih italijanskih družin, ki jo je v letu 2006 opravila italijanska narodna banka Banca d'Italia in ki jo je predstavil včeraj sam guverner Bankitalie Mario Draghi. Povprečen mesečni dohodek italijanskih družin je leta 2006 znašal 2.649 evrov in je bilo 25 odstotkov družin (zlasti večstevilčnih) zadolženih, izhaja med drugim iz raziskave.

Dohodek družin odvisnih delavcev je v primerjavi s porastom življenjskih stroškov ostal v bistvu nespremenjen (+0,3 odstotka v obdobju 2000-2006), medtem ko je dohodek družin avtonomnih delavcev v istem obdobju narastel za 13,1 odstotka. Bogastvo Italijanov v bistvu narašča. Toda to zadeva malo družin, saj je bilo leta 2006 45 odstotkov bogastva (43% leta 2004) v rokah 10 odstotkov družin.

Sicer so odvisni delavci v obdobju 2004-2006 zabeležili porast dohodka +4,3 odstotka. Toda ta porast krije le delno upad dohodka v letih 2000-2004, opozarja Bankitalia. V raznoliki kategoriji samostojnih poklicev so največji porast dohodka zabeležili obrtniki in družinska podjetja (+11,2% v obdobju 2004-2006), medtem ko je bila razlika negativna za druge, kot so svobodni profesionalci ali atipični delavci.

Povprečen letni družinski neto dohodek je bil tako leta 2006 31.792 evrov, tj. 2.649 vsak mesec. Glede na podatke iz leta 2004, ugotavlja Bankitalia, je bil torej v tem obdobju povprečen nominalen porast 7,8%, realen pa 2,6 odstotka. V zvezi z dohodki posameznikov (in ne družin) gre zabeležiti, da je bil leta 2006 letni dohodek odvisnih delavcev 16.045 evrov (+1,2% v primerjavi z letom 2004), medtem ko je bil dohodek neodvisnih 22.057 evrov (-0,1% glede na dve leti prej). Raziskava je pokazala tudi novost, in sicer da je bil največji porast dohodka - vedno v letih 2004-2006 - v južni Italiji (+5,6%) in nato v srednji Italiji (+3,5%), medtem ko je severna Italija na zadnjem mestu (+0,7%).

Moški zaslužijo nenazadnje več od žensk (tako odvisni kot neodvisni delavci) in priletni več od mladih. Moški zaslužijo v povprečju letno 5 tisoč evrov več od žensk, kdor pa je dokončal univerzitetni študij zasluži dvakrat več od ostalih delavcev.



**KALABRIJA - Preiskava privedla do 18 aretacij**

## Deželni svetnik priprt

*Domenico Crea naj bi bil povezan s smrtno svojega predhodnika Francesca Fortugna*

REGGIO CALABRIA - V okviru preiskave o povezavah med mafijo (oz. 'ndrangheito), politiku in zdravstvom je policijska direkcija za boj proti mafiji izvedla včeraj 18 aretacij, vsega skupaj pa je preiskovanih 44 oseb. V priporu so se znašli kalabrijski deželni svetnik Domenico Crea, njegov sin Antonio in snaha Laura Autelitano, ki vodijo neko zasebno kliniko, upravitelji zdravstvenih ustanov, člani mafiske skupine Giuseppe Morabita ter Alessandro in Giuseppe Marcianò, oče in sin, domnevna naročnika umora podpredsednika deželnega sveta Francesca Fortugna, ki je bil ubit v Locriju oktobra 2005. Domenico Crea naj bi bil neposredno povezan z omenjenim umorom: kot prvi neizvoljeni član Marjetice je nadomestil Fortugno v deželnem svetu, pres拓pol pa je k novi Krščanski demokraciji. Preiskovalci sumijo, da je bil cilj umora ravno vstop Cree v deželni svet, kajti Fortugno je nekako »prekinil politično, ekonomsko in mafisko ravnotežje, ki se je s časom uveljavila v Kalabriji«. Fortugno naj bi predstavljal oviro za nadzorovanje ključnih mest v upravah, ki zagotavljajo mafiji oblast in obilne zaslužke.



Domenico Crea

**AMERIŠKI TISK - Komik Grillo**

## Grillo na straneh tednika New Yorker

NEW YORK

- Italijanski komik Beppe Grillo si je zaslužil naslovno včerajnjega prestižnega ameriškega tednika New Yorker. Novinar Tom Mueller je v naslovu zapisal, da gre za »italijanske Michaela Moore«, se pravi nekoga, ki razmišlja »drugače«.

Mueller je analiziral Grillov lik in ocenil, »da gre za aktivista z genialnim smislom za politično satiro, ki mu je uspelo razviti Italijane s tem, da se je lotil korupcije s predpravnostjo in humorjem.« Grilla je bralcem New Yorkerja predstavil kot osebo, ki je zasedla drugo mesto na lestvici najbolj priljubljenih političnih osebnosti. Časnikar je na sedmih straneh orisal Grillovo kariero, od zloglasnega V-daya do aktualnih napadov na pravosodnega ministra Mastello; komik je zaslovel v 70-ih letih, ko se je norčeval iz politikov, športnikov in celo iz papeža. »Sledil je sponzoru instinktu in pa informacijam, ki so mu jih posredovali številni oboževalci ter izredno pikolovsko preiskoval afero multinacionalnega, kot sta Parmalat in Telecom,« je zapisal Mueller. Nič čudnega torej, da obišče njegov blog dnevno 250 tisoč deskarjev.



BEPPE GRILLO



**EVROPSKA UNIJA** - Kompromisna rešitev na včerajšnji seji zunanjih ministrov povezave

# EU Srbiji odprla vrata Odločili bodo Srbi na volitvah

Zunanji ministri povezave ponudijo začasen sporazum, ki naj bi ga podpisali po srbskih predsedniških volitvah

**BRUSELJ** - EU je včeraj Srbiji ponudila podpis "začasnega političnega sporazuma" 7. februarja, ki ji "odpira vrata v EU", je povedal vodja slovenske diplomaticije Dimitrij Rupel. O ponudbi bo do odločili Srbi na volitvah 3. februarja, na katerih gre prav za to, ali bo šla Srbija po poti v EU ali kam drugam, se je odzval srbski zunanjji minister Vuk Jeremić.

"Začasn politični sporazum" bo vseboval okvir za napredek pri političnem dialogu, svobodni trgovini in vizumski liberalizaciji ter sodelovanju na področju izobraževanja, je pojasnil minister Rupel, ki je vodil zasedanje. "Bila je zelo ognjevit in na nekaterih točkah celo trda razprava, vendar smo na koncu ohranili enotnost, izpričali enotnost do odnosa do Srbije, demonstrirali vlogo EU, da sodeluje s Srbijo kot prihodnjo članico EU," je razložil. "Nismo pozabili vseh pogojev, ki so znani - ti so železni repertoar slehernega procesa vključevanja v EU," je še zatrdil Rupel. A "v tem trenutku je še posebno pomembno dati pozitiven signal našim prijateljem v Srbiji," je povedal.

Srbija je "zelo zelo zadovoljna" s tem prebojem, pa je o predlogu EU za Srbijo menil srbski zunanjji minister Vuk Jeremić. A o predlogu bodo odločili Srbi na volitvah 3. februarja, je poudaril po srečanju trojke EU in Srbije. Izbira na volitvah je izjemno jasna: eden od kandidatov je za EU, drugi proti EU, je poudaril Jeremić. Podpis sporazuma, ki ga predlaga EU, je tako načrtovan za 7. februar, tako da ne bi bil razumljeno kot vpletanje v volitve, je še pojasnil.

Sprejeli smo besedilo, "skrbno ga preberite", pa je pozval minister Rupel. "To je zelo zanimiv in pozitiven tekst, ki Srbiji odpira vrata v EU," je poudaril. "To je konkretna ponudba, ni deklaracija," je še pojasnil. "Proces stabilizacije in pridruževanja ostaja pravo sredstvo za napredovanje v tem odnosu. EU je zavezana podpisu sporazuma takoj, ko bodo dokončno narejeni potrebni koraki," piše v besedilu, imenovanem "povabilo". Podpis sporazuma o stabilizaciji in pridruževanju pa je še vedno "na dnevnem redu". "Nestrpno čakamo, da bomo lahko podpisali sporazum o stabilizaciji in pridruževanju," je o tem dejal Rupel.

"EU ostaja prepričana v koristi, ki jih bo sporazum o stabilizaciji in pridruževanju prinesel obema stranemu, in v pozitivne učinke, ki jih bo to imelo tudi na regijo," še piše v besedilu, sprejetem včeraj. V tem okviru je EU zaveza-

na podpirati prizadevanja Srbije za krepitev demokracije in gospodarstva ter prispevati k politični, ekonomski in institucionalni stabilnosti v Srbiji, izhaja iz besedila.

V luči tega "se EU strinja o vzpostavitvi delovne skupine za preučevanje načinov za doseganje hitrega napredka". "Delen skupine se bo začelo takoj s ciljem oblikovanja priporočil Srbiji in Svetu EU v čim krajšem možnem času," piše v tekstu. Začasn sporazum "bi koristil ljudem v Srbiji, je pomemben za srbsko prebivalstvo, ki je že predolgo izolirano od evropskih procesov, je namen in pomen sporazuma pojasnil Rupel. V spodbudo Srbiji na poti in demokratičnim političnim silam v državi pred predsedniškimi volitvami 3. februarja, bo EU v sredo s Srbijo začela dialog o odpravi vizumov za srbske državljanje.

Zunanji ministri EU so z omenjeno pobudo odgovorili na vprašanje, kako jasno in dovolj močno podpreti demokratično srbsko politiko pred drugim krogom predsedniških volitev, ne da bi

se pri tem vpletali v sam volilni proces, kot so pojasnili.

Demokratični, proevropski predsedniški kandidat Boris Tadić se bo 3. februarja soočil s protievropskim kandidatom radikalne stranke Tomislavom Nikolićem, ki je sicer na prvem krogu volitev dobil največ podpore srbskih volivcev.

Ena od možnosti v igri je bil podpis samo začasnega sporazuma, ki vključuje trgovinski in gospodarski del sodelovanja ter se lahko začne izvajati takoj, ne pa tudi krovnega, političnega dela, ki ga morajo ratificirati vse članice.

Druga možnost je bila, da bi EU podpisala oba dela sporazuma, države, ki imajo do podpisa zadržke radi nezdostnega sodelovanja Beograda s Hagem po bi nato svojo voljo uveljavile z blokiranjem ratifikacijskega procesa.

Na koncu je zaradi nasprotovanja Nizozemske, ki vztraja pri prijetju haškega obtoženca Ratka Mladića, obveljala tretja možnost, poseben sporazum, ki s sporazumom o stabilizaciji in pridruževanju ni neposredno povezan. (STA)

## KOSOVO - Bozan-Harčenko Tudi Rusija ima akcijski načrt za primer neodvisnosti

**MOSKVA** - Ruski diplomat Aleksander Bozan-Harčenko je včeraj razkril, da je Moskva pripravila poseben akcijski načrt za primer, da Kosovo razglasiti svojo neodvisnost in jo zahodne države priznajo. Pojasnil je, da v tem primeru predvidevajo tesno koordinacijo Moskve z Beogradom.

Bozan-Harčenko, posebni ruski odposlanec za Balkan, je še pojasnil, da si Moskva sicer prizadeva za nadaljnje pogovore med Srbijami in kosovskimi Albanci, vendar pa možnosti za take pogovore vedno bolj upadajo, saj se kosovski voditelji pripravljajo na razglasitev neodvisnosti pokrajine. Na srečanju z ruskimi poslanci je še povedal, da so na zunanjem ministrstvu izdelali akcijski načrt za primer, če Kosovo razglasiti neodvisnost in jo ZDA in članice EU priznajo. Podrobnosti ni želel razkriti, je pa povedal, da načrt v tem primeru predvideva tesno koordinacijo Moskve z Beogradom.

Pričakovati je, da bodo kosovski voditelji neodvisnost pokrajine razglasili v februarju ali marcu. Tako potezo podpirajo tako ZDA kot tudi članice EU, vključno s Francijo in Veliko Britanijo. Kot je znano, pa temu ostro nasprotnjeta Srbija in njena zaveznica Rusija. Kosovo, ki je zaenkrat še vedno del Srbije, je trenutno pod nadzorom ZN in Nata, potem ko so Natove sile z bombardiranjem leta 1999 prekinile srbsko zatiranje Albanske etnične manjšine. (STA)

## RUSIJA - Volitve Kasjanov izključen iz tekme za novega državnega poglavarja

**MOSKVA** - Ruska volilna komisija je zavrnila registracijo nekdajnega premierja in sedanjega kritika Kremlja Mihaila Kasjanova za kandidata na predsedniških volitvah 2. marca. Kot so sporočili iz Moskve, je Mihail Kasjanov na seznamu podpisov podpore kandidaturi Kasjanova, ki ga je na seznamu podpisov preveč neveljavnih podpisov.

Kasjanov je ruski volilni komisiji predložil seznam dveh milijonov podpisov, s katerimi so njegovi privrženci podprtli njegovo kandidaturo na prihajajočih predsedniških volitvah. V skladu z zakonom bi lahko bilo na seznamu največ pet odstotkov neveljavnih podpisov, na seznamu Kasjanova pa jih je komisija zavrnila skoraj 14 odstotkov.

"Vse državljane pozivam, naj ne volijo in naj ne sodelujejo v tej farsi," je v odzivu na odločitev volilne komisije danes dejal Kasjanov. "Nobenega dvoma ni, da je odločitev, da se moje kandidaturre ne registrira, sprejet (ruski predsednik) Vladimir Putin osebno," je dejal in ocenil, da je Rusija "končno stopila na spolka tla totalitarizma s stalnim in nelegitimnim vodstvom". (STA)



**ZDA - Primarne volitve**

## Kennedyjevi podpirajo Obama

**COLUMBIA** - Senator iz Illinoisa Barack Obama je v soboto na demokratskih strankarskih volitvah v Južni Karolini osvojil 55 odstotkov glasov in zmagal pred newyorsko senatorko Hillary Clinton s 27 odstotki in nekdanjim senatorjem iz Severne Karoline Johnom Edwardsom z 18 odstotki glasov.

Obamova zmaga je bila pričakovana, saj so mu ankete pred volitvami napovedale okoli 40 odstotkov podpore. Obama je dobil sicer kar 80 odstotkov glasov temnopolitih volivcev Južne Karoline, ki so predstavljali malce več kot 50 odstotkov vseh udeležencev slobotnih demokratskih strankarskih volitev. Zarj je volila tudi večina belcev. Clintonova je že v začetku tedna nakazala, da ne računa na zmago v Južni Karolini, in se je posvetila kampanjam v tistih zveznih državah, ki bodo na vrsti 5. februarja. Obama je medtem dobil podporo Teda in Carorne Kennedy, brata in hčere nekdanjega predsednika Johna.



BARACK OBAMA

**NEMČIJA - Niti za SPD ni bil izid volitev posebno spodbuden**

## CDU kanclerke Angele Merkel doživelna poraz na deželnih volitvah



ANGELA MERKEL

**BERLIN** - Na nedeljskih deželnih volitvah v nemških zveznih deželah Hessen in Spodnja Saška, ki so pomembni kazalec podpore na zveznih parlamentarnih volitvah, ki bodo prihodnje leto, je Krščansko-demokratska unija (CDU) nemške kanclerke Angele Merkel doživelna pomemben poraz.

V Hessnu, kjer CDU vlasta sama, je stranka dosegla svoj najslabši rezultat v zadnjih 40 letih, saj je s 48,8 odstotka podpore na zadnjih volitvah leta 2003 padla na 36,8 odstotka. CDU, ki je imela v deželnem parlamentu absolutno večino, ima tako sedaj le 42 sedežev, vendar ne bo mogla voditi dežele niti s podporo liberalcev (FDP), ki so dobili 9,4 odstotka glasov oziroma enajst sedežev.

Član vodstva CDU, ministrski predsednik Hessna od leta 1999 Roland Koch, ki je med predvolilno kampanjo razburjal s svojo ostro retoriko proti mladim tujcem, je bil največji poraženec volitev, saj na položaj ni bil izvoljen. Koch je po objavi izidov že priznal neuspeh, a zatrdil, da vztraja pri svoji politiki.

Socialdemokrati (SDP) so dobili 36,7 odstotka glasov in tako kot CDU 42 sedežev v 110-članskem deželnem parlamentu, kar pomeni velik porast od leta 2003, ko so na volitvah dobili 29,1 odstotka glasov. Vendar njihova kandidatka Andrea Ypsilanti, ki je razglasila "vrnite socialdemokratov", še

nima zagotovljene položaje ministerske predsednice, saj zaveznštvo z Zelenimi, ki so dobili 12 sedežev, ne bo zadoščalo za oblikovanje večinske vlade. Ypsilantijeva zavrača koalicijo z Levo stranko, ki je tokrat prvič prišla v deželni parlament.

"To je velik poraz za Rolanda Kocha, vendar tudi za Angelo Merkel, ki ga je podprla," je dejala ena od vodij Zelenih Claudia Roth. Merklovu in CDU sta namreč stopili v bran 49-letnemu Kochu, ki je bil deležen ostrih kritik zaradi ksenofobije in nastopov proti mladim prestopnikom tujcem, za katere je menil, da bi jim bilo treba dati lekcijo z "vzgojnimi taborišči". Predlagal je tudi kazensko zakonodajo za mlajše od 14 let.

Izid volitev ni nič bolj enoznačen niti za zvezno koaličiško partnerko CDU - Socialdemokrate (SPD). Medtem ko jima je narasla podpora v Hessnu, je namreč stranka v Spodnji Saški dosegla najslabši rezultat doslej.

Drugi član predsedstva CDU, ministrski predsednik Spodnje Saške Christian Wulff, ostaja na položaju, vendar z manjšo večino. Kot kažejo izidi, pa bo CDU še naprej vodila Spodnjo Saško v koaliciji z liberalci (FDP), saj sta skupaj dobili več kot 50 odstotno podporo.

Jasna zmagovalka volitev je Leva stranka, ki je v Spodnji Saški dobita sedem odstotkov glasov in bo tako prvič vstopila v deželni parlament. Petodstotni volilni prag za vstop v deželni parlament je presegla tudi v Hessnu. Gre za nedavno ustanovljeno stranko, ki združuje nekdanje vzhodno-nemške komuniste in odpadnike SDP.

V Hessnu je bila volilna udeležba 64 odstotna, v Spodnji Saški pa 57 odstotna. Naslednje deželne volitve bodo 24. februarja v Hamburgu, kjer trenutno v javnomenjenskih raziskavah vodi CDU. Zvezne parlamentarne volitve naj bi bile septembra 2009. (STA)

## Zadnji Bushov govor o položaju v državi

**WASHINGTON** - Ameriški predsednik George Bush je sinoč ob 21. uri po krajevnem času, se pravi ob 3. po polnoči po našem, v Washingtonu imel svoj zadnji govor o položaju v državi. Po napovedih je bil posvečen štirim temam, in sicer gospodarstvu in mednarodni trgovini, Iraku, terorizmu in politiki.

Večina anket kaže, da Bush uživa le okrog 34 odstotkov javne podpore, in tudi republikanski predsedniški kandidati pozivajo k spremembam v Washingtonu. Bush pa si med kampanjo niti ne upajo omenjati, razen ko gre za razpravo o vojni v Iraku, kjer tekmujejo med sabo, kdo je prej podprt Bushovo odločitev za povečanje števila vojakov v začetku leta.

Ameriško javnost najbolj zanimalo gospodarstvo. Anketa, ki jo je inštitut Harris izvedel pred govorom, kaže, da si 64 vprašanih odstotkov želi, da bi Bush o tem govoril največ. Le 19 odstotkov vprašanih jih namreč meni, da je ameriško gospodarstvo v dobrem stanju. Ostalih 81 odstotkov jih meni, da je gospodarstvo v zadovoljivem ali slabem stanju. Ob lanskem govoru je gospodarski položaj kot dober ocenil 31 odstotkov vprašanih. Okrog 75 odstotkov Američanov meni, da je davčni sistem nepravičen in 66 odstotkov jih ni zadovoljnih z napredkom v Iraku.

## Suharta pokopali v družinskem mavzoleju

**DŽAKARTA** - Nekdanjega indonezijskega diktatorja Suharta so včeraj pokopali v družinskem mavzoleju blizu mesta Solo na Javi. Pokopali so ga med državno pogrebo slovesnostjo, ki jo je vodil sedanji indonezijski predsednik Susilo Bambang Yudhoyono, počastili pa so ga tudi z vojaškimi častmi. Predsednik je ob njegovih smrtnih v soboto razglasil enotredensko žalovanje, na zadnjo pot v majhnem kraju Matesih v osrednjem delu otoka Java pa ga je včeraj pospremilo več deset tisoč ljudi. 86-letni Suharto je umrl v soboto v bolnišnici, potem ko mu je odpovedalo več organov. Umrl je dobre tri tedne po tem, ko je bil 4. januarja sprejet v bolnišnico zaradi težav s srcem, pljuči in ledvicami. Vladal je do leta 1998, ko je bil po 32 letih vladanja strmolagljen med vseplščimi protesti, kar je vodilo v reforme, odpravo represivnih zakonov in uvedbo neposrednih predsedniških volitev leta 2005. Mnenja o njegovih vladavini tudi danes ostajajo deljena. Po eni strani je bila namreč za njegovo vladavino značilna gospodarska rast, na drugi pa represija, kršitve človekovih pravic, nepotizem in korupcija. (STA)



**41. KRAŠKI PUST** - Danes, jutri in v četrtek na Opčinah

# Radio - aktivni live!

Po treh (razprodanih) openskih ponovitvah, tudi predstave po društvih in v goriškem Kulturnem domu



Depresivna pesnica Srečka Veselko, prevajalka Berta Bertoli, posebni poročevalci Berto Koritnik, skladatelj Patrick Solfeggiato (po domače Solfi), čistokrvni Križan Nando Sulli in poslovnež Nebojša Popović bodo nocoj obiskali openski Prosvetni dom in se predstavili v kabaretni predstavi Radio-aktivni live! Po današnji premieri se bosta jutri in v četrtek zvrstili še dve ponovitvi, zvesti poslušalci Radioaktivnega vala, ki si niso uspeli pravočasno zagotoviti razprodanih vstopnic, pa naj bodo brez skrbi: tudi po putu Radio-aktivni live ne bo utihnil!

»To bo neke vrste radijsko-gledališča varianta z minimalno sceno, ali kot se za te čase spodobi: nizko proračunski projekt,« pojasnjujeta Boris Devetak in Marko Sancin, voditelja priljubljene radijske oddaje in »nosilca« njene gledališke inačice. »K sreči sta jo podprla goriški Komigo in Zvezda slovenskih kulturnih društev, tako da je

v prihodnjih mesecih predvideno nekaj nastopov v goriškem Kulturnem domu in po kulturnih društvih.«

Na odrju se bodo zvrstili liki, ki jih uprizarajo Tjaša Ruzzier, Boris Devetak in Franko Korošec, z njimi pa se bo pogovarjal »slovenski Claudio Bisio - Marko Sancin. To varianto smo izbrali, da bi ponudili priložnost novim mlajšim humoristom, da po kažejo kar znajo,« dodaja Devetak, ki o sebi sicer pravi, da bi lahko bil njihov nomeno ...

Na pomoč so jim priskočili tudi nekateri, ki ne bodo vidni. »Igor Pison in Peter Verč s svojimi reklamnimi spoti in informacijo, kajti aktualnost ne sme manjkati. Tonski mojster bo Kekec, ki bo skrbel tudi za luč in efekte. Nekaj bo tudi glasbe: petje bo v živo, glasbena podlaga pa v play backu, ker gre pač za nizko proračunski projekt. Solfeggiato se je sicer pogajal s Slovensko filharmonijo, vendar do dogovora ni

prišlo. Na koncu je vse slonelo na Sancinu, ki pa je rekel, da zaradi prenizkega honorarja ne bo igral še na klavir.«

Nekateri priljubljeni liki, ki že vrsto let nastopajo v oddaji Radio aktivni val, bodo tako pokazali svoj »pravi obraz« in poskusili tudi v živo spraviti v dobro voljo svoje zveste občinstvo. Po predvidenih openskih nastopih, ki predstavljajo uvod v 41. kraški pust, bodo kot rečeno sledili tudi novi, takov v Gorici kot Trstu. »Radioaktivni« avtorji pa bi radi šli še dlje ...

»Naša ideja je, da bi imeli mesečni radioaktivni sestanek, ki bi romal po naših odrih, ali pa se odvijal na isti lokaciji, ampak vsakič z drugačno vsebino. V poletnih mesecih, ki so pri nas precej mrtvi, bi na primer lahko poskusili s predstavami na prostem. Ampak to je tudi za nas uganka: videti moramo, če se bo Radio-aktivni li ve obnesel ...«(pd)

## GLEDALIŠČE

### FURLANIJA - JULIJSKA KRAJINA

#### TRST

##### Slovensko stalno gledališče

Edward Albee: »Kdo se boji Virginie Woolf?« / v četrtek, 31. januarja, ob 19.30 (Red K z italijanskimi nadnapisi in varstvom otrok), v petek, 1. februarja, ob 20.30 (Red F) in v soboto, 2. februarja, ob 20.30 (Red T z italijanskimi nadnapisi).

##### Gledališče Rossetti

Bertolt Brecht: »Le storie del Signor Keuner« / nastopajo: Moni Ovadia, Lee Colbert, Roman Siwulak, Maxim Shamskov in Ivo Buccarelli. Danes, 29., jutri, 30., in v četrtek, 31. januarja, ob 20.30.

Gérard Luzier: »Non svegliate Cecile, è innamorata« / glasba: Jean Potvin; režija: Elie De Capitani; igra Antonio Cornachione. V petek, 1. februarja, in v soboto, 2. februarja, ob 20.30.

Ennio Marchetto: »A qualcuno piace carta« / igra Ennio Marchetto. V nedeljo, 3. februarja, ob 16.00.

Eduardo De Filippo: »Le voci di dentro« / režija: Francesco Rosi; igrajo: Luca De Filippo, Gigi Savoia, Antonella Morea, Marco Manchisi in Carolina Rosi. V sredo, 6. februarja, ob 20.30, v četrtek, 7. februarja, ob 16.00 in ob 20.30, v petek, 8., in v soboto, 9. februarja, ob 20.30 ter v nedeljo, 10. februarja, ob 16.00.

##### La Contrada

William Shakespeare: »La commedia degli errori« / režija: Giuseppe Pambieri; nastopajo: Giuseppe Pambieri, Micol Pambieri, Nino Bignamini in VERA Castagna. V petek, 1., in v soboto, 2. februarja, ob 20.30, v nedeljo, 3., in v torek, 5. februarja, ob 16.30, od srede, 6., do sobote, 9. februarja, ob 20.30 ter v nedeljo, 10. februarja, ob 16.30.

##### Gledališče Miela

V petek, 8. februarja, ob 21.00 bo v sklopu niza komičnih prireditvev »Non c'è niente da ridere« nastopil Antonio Rezza s predstavo »Io«.

#### VIDEM

##### Teatro Nuovo Givanni da Udine

Eduardo De Filippo: »Le voci di dentro« / režija: Francesco Rosi; nastopa La Compagnia di Teatro di Luca De Filippo. Od petka, 1. februarja, do ponedeljka, 4. februarja, ob 20.45.

##### Teatro Palamostre

V soboto, 2. februarja, ob 21.00 / Arca Azzurra Teatro: »Racconti solo racconti«. Besedilo in režija: Ugo Chiti.

#### SLOVENIJA

##### KOPER

##### Gledališče v Kopru

Noel Coward: »Intimna komedija« / v režiji Zvoneta Šedlbaura. Jutri, 30., in v četrtek, 31. januarja, ob 20.30.

##### NOVA GORICA

V četrtek, 31. januarja, ob 20.00 / Iztok Mlakar: »Duohtar pod mus.« Režija: Vito Taufer; nastopajo: Iztok Mlakar, Urška Bradaška, Gregor Zorc, Boris Cavazza, Lara Komar, Teja Glazari, Gorazd Žilavec in muzikanti.

##### SNG Drama Ljubljana

##### Veliki oder

Danes, 29. januarja, ob 18.00 / Matjaž Župančič: »Vladimir«.

Jutri, 30. januarja, ob 18.00 / Matjaž Župančič: »Vladimir«.

V četrtek, 31. januarja, ob 11.00 in ob 19.30 / Jean Baptiste Poquelin Molière: »Tartuffe«.

V petek, 1. februarja, ob 19.30 / Matjaž Župančič: »Vladimir«.

V soboto, 2. februarja, ob 20.00 / Matjaž Župančič: »Vladimir«.

##### Mala drama

Danes, 29. januarja, ob 20.00 / Conor McPherson: »Jez.«

Jutri, 30. januarja, ob 20.00 / Harold Pinter: »Vrnitev domov«.

V četrtek, 31. januarja, ob 20.00 / Julian Barnes: »Prerekanja«.

V soboto, 2. februarja, ob 20.00 / Yasmina Reza: »Bog maskara«.

##### Mestno gledališče ljubljansko

##### Veliki oder

Danes, 29. januarja, ob 15.30 in ob 19.30 / »En dan v smrti Jožete Rožce«.

## FURLANIJA - JULIJSKA KRAJINA

#### TRST

##### Gledališče Rossetti

Koncertno društvo - sezona 2007/2008

V pondeljek, 4. februarja, ob 20.30 / Arabella Steinbacher - violina in Robert Kulek - klavir.

#### TRŽIČ

##### Občinsko gledališče

V petek, 1. februarja, ob 20.45 / koncert Philharmonische Camerata Berlin.

##### GORICA

##### Kulturni dom

Danes, 29. januarja, ob 20.30 / koncert tržaškega kantavtorja Lorenza Pilata. Za informacije klicati na tel. št. 0481-33288.

## GLASBA

### FURLANIJA - JULIJSKA KRAJINA

#### TRST

##### Gledališče Rossetti

Koncertno društvo - sezona 2007/2008

V ponедeljek, 4. februarja, ob 20.30 / Arabella Steinbacher - violina in Robert Kulek - klavir.

#### TRŽIČ

##### Občinsko gledališče

V petek, 1. februarja, ob 20.45 / koncert Philharmonische Camerata Berlin.

##### GORICA

##### Kulturni dom

Danes, 29. januarja, ob 20.30 / koncert tržaškega kantavtorja Lorenza Pilata. Za informacije klicati na tel. št. 0481-33288.

#### Avditorij

V petek, 1. februarja, ob 20.45 / nastopajo soprano Susy Picchio, komik Gigi Franchini in Ensemble Musicale »Wunderbar« pod vodstvom Marca Padernija.

#### TRŽIČ

##### Občinsko gledališče

V sredo, 6. februarja, ob 20.45 / koncert pianista Rafala Blechacza (zmagovalec prve nagrade na natečaju Chopin v Varšavi leta 2005).

#### SLOVENIJA

##### NOVA GORICA

##### Kulturni dom

Jutri, 30. januarja, ob 20.15 bo v Mali dvorani plesna predstava »Drage drage«, koncept in koreografija Maje Delak. V petek, 1. februarja, ob 20.15 bo v Veliki dvorani izvenabonmajski koncert skupine Melodrom.

#### LJUBLJANA

##### Cankarjev dom

V četrtek, 31. januarja, ob 19.00 bo v Gallusovi dvorani koncert Dunajskih Fiulharmonikov, dirigent: Ivan Fischer; solistka: Bernarda Fink (mezzosopran).

V pondeljek, 4. februarja, ob 19.30 bo v Dvorani Slovenske filharmonije v okviru kitarskega cikla Zvoki šestih strun 2008 nastopil kitarist Paul Galbraith.

##### SNG Opera in balet Ljubljana

Gerge Bizet: »Carmen« / danes, 29. januarja, ob 19. uri, v petek, 1., in v soboto, 2. februarja, ob 19.00, v ponedeljek, 4. februarja, ob 17.00 ter v torek, 5., sredo, 6., petek 8. in v soboto, 9. februarja, ob 19.00.

##### Šentjakobsko gledališče

J. Jacobs, W. Casey: »Brillantina« (musical) / režija in koreografija Mojca Horvat. V soboto, 2. februarja, ob 19.30.

## RAZSTAVE

### FURLANIJA - JULIJSKA KRAJINA

#### TRST

Galerija LipanjePuntin: do 2. februarja 2008, bo na ogled razstava »Supermodels II - Reale vs Unreal«. Odprt ob četrtekih od 19.00 do 22.00.

Bivša ribarnica: Ettore Sottsass: »Vorrei sapere perché«. Na ogled do 2. marca na 10.00 do 19.00, zaprto ob torkih.

Občinska umetnostna dvorana / do 3. februarja bo na ogled razstava Cira Gallega z naslovom: »Atto unico«. Urnik: od 10. do 13. in od 17. do 20. ure.

Občinski pomorski muzej: do 2. marca 2008 je na ogled razstava »Drče in ladje v sedmem in osmeh stoletju«. Možnost ogleda od torka do nedelje od 8.30 do 13.30, zaprto ob ponedeljkih in praznikih.

V Narodni in študijski knjižnici je odprta razstava Tadeje Druscovich.

V Palači Gopcevich bo do 2. marca na ogled razstava »Strehler privato - carattere affetti passioni«. Urnik: od 9. do 19. ure.

V Državni knjižnici bo do 15. marca na ogled razstava »Da Vienna all'Europa, Arthur Schnitzler e il suo tempo«.

V galeriji Knulp bo na ogled do 12. februarja fotografiska razstava »Mustangs«.

V Trgovinskih zbornicah bo na ogled do 31. januarja razstava »Rilke e il suo mondo«.

#### ŠKEDENJ</h4

**Rai Tre****SLOVENSKI PROGRAM**

- Za Trst:** na kanalu 40 (Ferlugi) in 64 (Mile)
- Za Gorico:** na kanalu 69 (Vrh Sv. Mihaela)
- Teletekst:** str. 316 - 342 - 343
- 18.40** Čezmejna TV: Primorska kronika
- 20.25** Prvi aplavz 2007; Katarina Kogelj, Ema Doplihar, Daša Sirk - kljunaste flavete
- 20.30** Deželni TV dnevnik
- 23.00** Čezmejna TV: Dnevnik Slovenija 1

**Rai Uno**

- 6.30** Dnevnik, vremenska napoved in prometne informacije
- 6.45** Jutranja oddaja Unomattina (vodiča Eleonora Daniele in Luca Giurato)
- 11.00** Occhio alla spesa
- 11.25** Dnevnik in vremenska napoved
- 12.00** Variete: La prova del cuoco
- 13.30** Dnevnik
- 14.00** Dnevnik - Gospodarstvo
- 14.10** Variete: Festa italiana Storie
- 14.45** Nan.: Incantesimo
- 15.50** Variete: Festa italiana
- 16.15** Aktualno: La vita in diretta
- 16.50** Parlament / Dnevnik in vremenska napoved
- 18.50** Kvizi: L'eredita' (vodi Paolo Conti)
- 20.00** Dnevnik
- 20.35** Kvizi: Soliti ignoti
- 21.15** Nan.: Rex - L'incontro - Calibro 7.65
- 23.05** Dnevnik
- 23.10** Aktualno: Porta a porta
- 0.45** Nočni dnevnik - Le idee

**Rai Due**

- 6.10** Dok.: Zibaldone... cose a caso
- 6.30** Dok.: In Francia tra storia e chiampagne
- 6.40** Dnevnik - Zdravje
- 7.00** Variete: Random (risanke)
- 9.45** Aktualno: Non è mai troppo tardi
- 10.00** Dnevnik - Punto.it
- 11.00** Variete: Piazza Grande
- 13.00** Dnevnik
- 13.30** Dnevnik - Costume e società Dnevnik - Salute
- 14.00** Variete: L'Italia sul 2
- 15.50** Aktualno: Ricomincio da qui
- 17.20** Nan.: Streghe
- 18.05** Dnevnik, sportne vesti, vremenska napoved
- 19.00** Nan.: Squadra speciale Cobra 11
- 19.50** Risanke
- 20.25** Žrebanje lota
- 20.30** Dnevnik
- 21.05** Nan.: Ghost Whisperer
- 21.50** Nan.: Desperate Housewives
- 23.30** Nočni dnevnik
- 23.40** Aktualno: Punto di vista
- 23.45** Dok.: Su al sud

**Rai Tre**

- 6.00** Dnevnik - Rai News 24 vmes Il caffè di Corradino Mineo, Italia, istruzioni per l'uso
- 8.05** Aktualno: La storia siamo noi
- 9.05** Aktualno: Verba volant
- 9.15** Aktualno: Cominciamo bene - Prima
- 12.00** Dnevnik, sportne vesti in vremenska napoved
- 12.25** Aktualno: Punto donna
- 12.45** Aktualno: Le storie - Diario italiano
- 13.15** Nan.: Stargate Sg-1
- 14.00** Deželne vesti in vremenska napoved
- 14.50** Dnevnik - Leonardo/Neapolis
- 15.10** Dnevnik
- 15.15** Variete: Trebisonda
- 16.10** Tribuna politica
- 16.40** Trebisonda
- 17.00** Cose dell'altro Geo, Geo & geo
- 19.00** Deželne vesti, vremenska napoved in športne vesti
- 20.10** Variete: Blob
- 20.30** Nad.: Un posto al sole
- 21.05** Aktualno: Ballaro'
- 23.10** Dnevnik - deželne vesti in Primo piano
- 23.45** Aktualno: Percorsi

**Rete 4**

- 6.25** Nan.: Ellery Queen
- 7.30** Nan.: Magnum P.I.
- 8.30** Nan.: Nash Bridges

- 9.30** Nan.: Hunter
- 10.30** Nad.: Saint Tropez
- 11.30** Dnevnik in prometne informacije
- 11.40** Nad.: Febbre d'amore
- 12.00** Nad.: Vivere
- 12.30** Nan.: Un detective in corsia
- 13.30** Dnevnik in vremenska napoved
- 14.00** Aktualno: Sessione pomeridiana: Il tribunale di Forum
- 15.00** Nan.: Wolff - Un poliziotto a Berlino
- 16.00** Nad.: Sentieri
- 16.35** Film: Per pochi dollari (western, It., Fr. '67, i. Giuliano Gemma)
- 18.50** Nad.: Tempesta d'amore
- 18.55** Dnevnik - prometne informacije, vremenska napoved
- 20.20** Nan.: Walker Texas Ranger
- 21.10** Film: La figlia del generale (dram., ZDA, '99, r. Simon West, i. John Travolta)
- 23.40** Film: L'allenatore nel pallone (kom., It, '84, i. Lino Banfi)

**°5 Canale 5**

- 6.00** Dnevnik - Prima pagina
- 7.55** Dnevnik - prometne vesti, vremenska napoved, borza in denar
- 8.00** Dnevnik, Mattina
- 8.55** Variete: Striscia la notizia - La voce della persistenza (p.)
- 9.25** Aktualno: Mattino cinque (vodi Barbara D'Urso in Claudio Brachino)



- 11.00** Aktualno: Forum
- 13.00** Dnevnik, okusi in vremenska napoved
- 13.40** Nad.: Beautiful
- 14.10** Nad.: Centovetrine
- 14.45** Aktualno: Uomini e donne
- 16.15** Realistični show: Amici
- 17.10** Nan.: Settimo cielo
- 18.15** Resničnostni show: Grande Fratello
- 18.50** Kvizi: Chi vuol essere milionario (vodi Gerry Scotti)
- 20.00** Dnevnik in vremenska napoved
- 20.30** Variete: Striscia la notizia - La voce della persistenza
- 21.10** Variete: La sai l'ultima?
- 23.30** Aktualno: Matrix

**Italia 1**

- 6.10** Nan.: Otto sotto un tetto
- 6.40** Risanke
- 9.05** Nan.: Happy Days
- 10.00** Nan.: Dharma & Greg
- 11.30** Nan.: Hope & Faith
- 11.00** Nan.: Prima o poi divorzio?
- 11.25** Nan.: Still standing
- 12.25** Dnevnik in vremenska napoved/Studio sport
- 13.40** Risanke
- 15.00** Nan.: The O.C.
- 15.55** Nan.: Malcolm
- 16.50** Nan.: Ned - Scuola di sopravvivenza
- 17.15** Risanke
- 18.30** Dnevnik in vremenska napoved
- 19.10** Nan.: The War at Home
- 19.40** Risanke
- 20.30** Kvizi: La ruota della fortuna
- 21.10** Film: Un principe tutto mio (Kom., ZDA/Ch, '04, i. J. Stiles, L. Malby)
- 23.30** Nan.: Smallville
- 1.25** Športni dnevnik

**Tele 4**

- 7.00**, 8.35, 12.00, 13.10, 16.40, 19.30 Dnevnik
- 8.00**, 8.30, 10.30 Aktualno: Buongiorno con Teletuattro - Svetnik dneva, horoskop, pregovor
- 8.10** Pregled tiska
- 8.50** Aktualno: A tu per tu - Lettere a Don Mazzi
- 9.00** Aktualno: L'età non conta
- 9.30** Formato famiglia
- 10.35** Nan.: The flying Doctors
- 11.05** Klasična glasba
- 13.30** Aktualno: ...dopo il TG - Nel baule dei tempi
- 14.00** Aktualno: La tv delle libertà'
- 15.30** Dokumentarec o naravi
- 16.05** Nan.: Lessie
- 17.00** Risanke
- 18.45** Aktualno: Obiettivo fisco
- 19.10** Aktualno: Vprašanja Illiyu
- 19.55** Športne vesti
- 20.05** Aktualno: In contatto con la Trieste Trasporti 2007/2008
- 20.30** Deželni dnevnik
- 20.55** Aktualno: Novecento contro luce
- 22.00** Dokumentarec
- 22.35** Aktualno: Pechino dietro l'angolo
- 23.00** Vremenska napoved in nočni dnevnik
- 23.35** Košarkarska tekma: Snaidero Udine - AIR Avellino (p.)

**Koper**

- 13.45** Dnevni program
- 14.00** Čezmejna TV - TG R FJK - Deželne vesti
- 14.20** Euronews
- 14.30** Mladinska oddaja: Fanzine
- 15.00** Arhivski posnetki
- 15.55** Sredozemje
- 16.25** Kulturni magazin: Artevisione
- 16.55** Aktualna tema: Meridiani
- 18.00** Pomagajmo si (program v slovenskem jeziku)
- 18.35** Vremenska napoved
- 18.40** Primorska kronika
- 19.00** Vsedanes - TV dnevnik, vremenska napoved, športne vesti
- 19.30** Alpe Jadran
- 20.00** Dok. oddaja
- 20.55** Nautilus
- 21.25** Q - trendovska oddaja
- 22.10** Vsedanes - TV dnevnik
- 22.25** Potopisi
- 22.55** Folkest
- 23.55** Istra in...
- 0.25** Vsedanes - TV dnevnik
- 0.40** Čezmejna TV - dnevnik v slovenskem jeziku

- SLOVENIJA 2**  
6.00, 8.30, 9.30, 10.30, 11.30, 12.30, 14.30, 17.30, 00.00 Poročila; 19.00 Dnevnik; 7.00 Kronika; 8.15 Dobro jutro; 8.45 Prireditve; 9.15 Šport; 9.35 Popovki; 10.00 Med poslovnimi krivuljami; 12.00 Vroči mikrofon; 13.00 Danes do 13.ih; 13.30 Napoved sporedov; 14.00 Kulturne drobitnice; 15.10 RS napoveduje; 15.30 DIO; 16.05 Popovki; 16.30 Zapisi iz močvirja; 17.00 Fiesta latina; 17.40 Šport; 18.00 Pogovor z dopisnikom; 18.45 Črna kronika; 19.30 Ne zamudite; 20.00 Na sceni; 21.00 Spet toplovod; 22.00 Zrcalo dneva; 22.25 Štos - Še v torek obujamo spomine.
- SLOVENIJA 3**  
9.00, 10.00, 12.00, 13.00, 14.00, 22.00 Poročila; 7.00 Jutranja kronika; 7.25 Glasb. jutranjica; 8.00 Lirični utrirek; 10.05 Iz sveta kulture; 10.20 Skladatelj tedna; 11.05 Slovenski interpret tedna; 12.05 Arsove spominice; 13.05 Odprt za literaturo; 14.05 Glasovi svetov; 15.00 Big Band RTV Slo; 15.30 DIO; 16.15 Kulturni dnevnik; 16.30 Arsov logos; 17.00 Midem 2008: recital pianista Bojana Gorišča; 19.00 Dnevnik; 19.30 Povabilo na koncert; 20.30 Midem 2008: koncert orkestra Slovenske filharmonije; 22.30 Belgijska književnost; 23.30 Slovenski koncert.

**RADIO KORŠKA**

- 18.10-19.00 Otroška oddaja; Radio Agora: 10.00-14.00/18.00-2.00; Radio Korotan: 2.00-10.00/14.00-18.00 (dnevno, 105,5 MHz)  
Dober dan, Koroška! - 12.25 ORF 2

**Primorski dnevnik**

**Lastnik:** Zadruga Primorski dnevnik d.z. - Trst

**Izdajatelj:** Družba za založniške pobude DZP doo z enim družabnikom PRAE srl con unico socio Trst, Ul. dei Montecchi 6, tel. 040 7786380, fax 040 7786381

**Tisk:** EDIGRAF srl, Trst

**Odgovorni urednik:** DUŠAN UDOLIČ

**Redakcija:** Trst, Ul. dei Montecchi 6, tel. 040 7786300, fax 040 772418  
email: trst@primorski.it  
Gorica, Ul. Garibaldi 9, tel. 0481 533382, fax 0481 532958  
email: gorica@primorski.it

**Dopisništvo:** Čedad, Ul. Ristori 28, tel. 0432 731190, fax 0432 730462 Celovec, Wulfengasse 10/H, tel. 0463 318510, fax 0463 318506

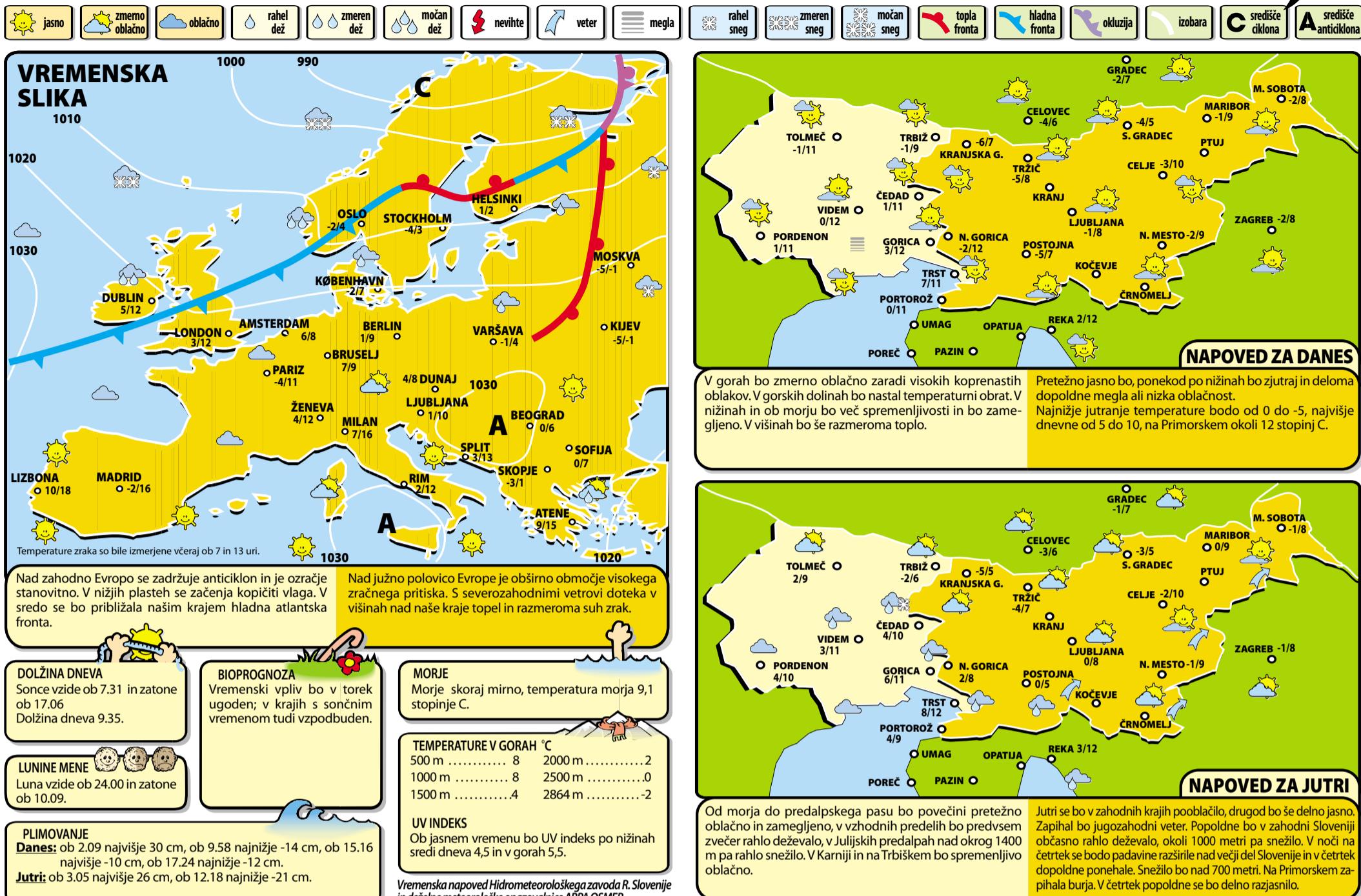
**Internet:** <http://www.primorski.it/>

**Naročniško - prodajna služba** Trst, Ul. Montecchi 6, tel. 040 7786300, fax 040 772418 Gorica, Ul. Garibaldi 9, tel. 0481 535723 fax 0481 532958 Cena: 1,00 € Naročnina za Italijo 28,00 € Poštni t.r. PRAE DZP št. 11943347 Cena za Slovenijo: 0,80 € (191,71 SIT) Letna naročnina za Slovenijo 170 € plačljiva preko DISTRIEST doo, Partizanska 75, Sežana, tel. 05-7342147, fax 05-7300480 transakcijski račun pri banki SKB D.D. v Sežani, št. 03179-1009112643

- OGLAŠEVANJE** Oglasovalna agencija Tmedia s.r.l. www.tmedia.it GORICA, ul. Malta 6 TRST, ul. Montecchi 6
- KOMERCIALNI OGLASI** advertising@tmedia.it Brezplačna tel. št. 800129452 Iz tujine +39.0481.32879 Fax +39.0481.32844 Cene oglasov: 1 oglasni modul (širina 1 stolpec, višina 29,2 mm) 35,00 €, finančni in legalni 92,00 €, ob prazničnih površek 20% NEKOMERCIALNI OGLASI oglasi@tmedia.it Brezplačna tel. št. 800912775 Fax +39.0481.32844 Cene oglasov: malo oglasi 20,00 € + 0,50 € na besedo; nekomercialni oglasi, osmrtnice, sožalja, cestitke in zahvale po formatu. DDV - IVA 20% Registriran na sodišču v Trstu št. 14 z dne 6. 12. 1948 Član italijanske zveze časopisnih založnikov FIEG Primorski dnevnik je včlanjen v Evropsko zvezo manjšinskih dnevnikov MIDAS Tekstov, fotografij in drugega gradiva, ki je bilo v kakršnikoli obliki poslano uredništvu, ne vräčamo. Dostavljeni gradivo ne obvezuje uredništva oziroma založnika za objavo ali drugačno uporabo; za objavo clankov, ki jih posredujejo uredništvu, imajo avtorji pravico do morebitnega honorarja samo po predhodnem dogovoru z založnikom.

**Slovenija 1**

- 7.00**, 8.00, 9.00, 15.00 Poročila
- 7.10** 8.10 Dobro jutro
- 9.05** Tik-Tak: Pravljica o Sanjici
- 9.20** Risanka
- 9.20** Deklica delfina in lisica zvitorepka
- 9.35** Dok. nan.: Afna Friki
- 10.00** 18.40 Risanka
- 10.10** Ciak Junior
- 10.25** Zgodbe iz školjke
- 11.05** Poljudoznan



**ILIRIKA TURIZEM**

**PUSTNI VIKEND 31.1. - 3.2. V TERMAH SONČNI PARK** 94€  
Hotel 4\*  
2 dni, pol penzion, lastni prevoz

**SHARM EL SHEIKH** 2.2. 439€  
Hotel 4\*  
7 dni, pol penzion, letalo iz Ljubljane

**OPATIJA** 21.3. 144€  
Hotel 4\*  
2 dni, pol penzion, lastni prevoz

**EKSOTIČNO KRIŽARjenje PO MALDIVIH** 7.3., 25.4. 1.695€  
10 dni po programu, letalo iz Ljubljane

**NOVA GORICA** Ul. Gradnikove b. 7  
tel: +386 5 333 42 43

**SEŽANA** Kosovelova ul. 4b  
tel: +386 5 734 14 10

**KOPER** Pristaniška 2  
tel: +386 5 627 84 10

[www.lastminutecenter.si](http://www.lastminutecenter.si)

**KITAJSKA** - V Pekingu se nadaljujejo priprave na olimpijske igre 2008

## Slovesno predali namenu Državni center za vodne športe, bolje znani kot Vodna kocka



Notranjost Vodne kocke

ANSA

PEKING - Eden najbolj prepoznavnih objektov letosnjih olimpijskih iger v Pekingu, center za vodne športe, so včeraj v kitajski prestolnici predali v uporabo organizacijskemu komiteju iger (BOCOG). Futuristični objekt, imenovan Vodna kocka, bo med igrami gostil tekmovanja v plavanju, sinhronem plavanju in skokih v vodo.

Uradno se objekt sicer imenuje državni center za vodne športe, vendar se ga je zaradi zanimive zunanjosti hitro pripelo ime Vodna kocka. Zunanja fasada oblikovno sicer zelo

preproste, v kvader zasnovane zgradbe, je namreč narejena iz prosojnega materiala. Ta je napolnjena z zračnimi baloni, vse skupaj pa obliva bleda modra svetloba. Gradnja ene od novih pekinških znamenitosti je trajala več kot štiri leta, saj so morali zaračati zahtevne arhitekturne zaslove poiskati nove rešitve tako za jekleno konstrukcijo kot za membrano, ki obdaja objekt. Zunanja "obleka" je narejena iz dveh plasti teflonu podobnega materiala, ki zgradbi omogoča dihanje, podobno kot v rastlinjakih.

Že pred odprtjem pa so ugotovili, da se zaradi onesnaženega zraka v Pekingu umazanija nabira tudi na zračnih balonih, ki so del fasade, zaradi česar bodo morali vse "mehurčke" redno čistiti. Kitajci so skrivnostni tudi pri razkrivanju stroškov enega najbolj prepoznavnih olimpijskih objektov, ocene strokovnjakov o finančni vrednosti projekta pa se gibljejo med 102 in 136 milijonov evrov.

Plavalni objekt je v imenu BO-COG-a prevzel njegov predsednik Liu Qi, na slavnostni predaji pa je tako kot

pekinški župan Guo Jin Long simbolično potopil roko v olimpijski bazen, kjer bo poleti potekala glavnina bojev za medalje v vodnih športih. Med OI bo tekmovanja v vodnih športih za 42 kompletov medalj lahko spremljalo 17.000 gledalcev, po končanah OI pa jih bodo 6000 odstranili in objekt spremenili v večnamensko dvorano za vodne športe, ki bo na voljo tudi rekreativnim športnikom.

Prvi tekmovalni preizkus bo Vodna kocka doživelja že konec januarja, ko bo tam potekal mednarodni plavalni miting. (STA)

**V. BRITANIJA**  
**Charlesa ne bo na odprtje olimpijade**



PRINC CHARLES

LONDON - Britanski prestolonaslednik Charles je sporočil, da se ne bo udeležil slovesnega odprtja olimpijskih iger v Pekingu. Tako izhaja iz pisma, ki ga je prejela skupina Free Tibet, njegovo vsebino pa so obelodanili včeraj. Kot je sporočila skupina, ki se bori proti zlorabam človekovih pravic v Tibetu, so britanskega prestolonaslednika pozvali, naj se ne udeleži odprtja poletnih olimpijskih iger, ki jih bo gostila kitajska prestolnica. Podoben poziv so v skupini naslovili tudi na druge znane javne osebnosti.

Namestnik prinčevega osebnega tajnika Clive Alderton je v odgovoru med drugim zapisal, da Charles že dlje časa pozorno spremlja dogajanje v Tibetu, večkrat pa se je tudi srečal z duhovnim vodjo dalajlamo. "Vprašali ste, ali se bo valižanski princ udeležil odprtja olimpijskih iger v Pekingu. Njegova kraljeva visokost se slovensko ne bo udeležila," je zatrdil. Zaenkrat ni povsem jasno, ali je bil Charles dejansko povabljen v Peking in ali je njegova odločitev povezana s stanjem človekovih pravic v Tibetu. (STA)